

EL DIARIO PALENTINO

EL DIA
DE PALENCIA

Sábado, 16 de Octubre de 1993

Núm. 16.180. Precio 80 pesetas

Fundado en 1881

HOY EN EL DIARIO PALENTINO

PALENCIA

- 6 El PP pide la puesta en funcionamiento de los semáforos en la Avenida de los Vacceos
- El Ayuntamiento estudia la declaración de Bien de Interés Cultural para el antiguo manicomio
- 7 El PP de Barruelo pretende que HUBASA se reúna con el PSOE y la Junta Vecinal
- 8 Exitó del espectáculo de Zarzuela del Octubre Cultural
- 11 Butaca palentina
- 15 Tarde de toros

PROVINCIA

- 16 AGUILAR DE CAMPOO, CERVERA DE PISUERGA y BALTANAS
- 17 ANTIGÜEDAD y VENTA DE BAÑOS
- 18 PAREDES DE NAVA, CARRION DE LOS CONDES y TORQUEMADA

LOTERIA NACIONAL
Cuarenta millones
al número
71373
Reintegros en 0, 3 y 7
(Página 40)

SORTEO MILLONARIO
Treinta millones
al número
35098
Reintegros en 6 y 8
(Página 40)



Se inauguró esta mañana en el atractivo marco de la Plaza Mayor Excelente participación durante la primera jornada del «Mercado Medieval de los Caminos de Santiago en Palencia»

El gobernador civil, Esteban Egea, y el alcalde de Palencia, Heliodoro Gallego, procedieron esta mañana a la inauguración oficial del "Mercado Medieval en los Caminos de Santiago", ubicado en la Plaza Mayor, que visitaron junto a los concejales Celso Mellado y Julio Villarrubia, deteniéndose en los diferentes tenderetes donde artesanos de los distintos pueblos y aldeas de la ruta jacobea les mostraron los diferentes productos realizados aún de forma artesanal.

Los procesos de elaboración fueron enseñados a un numerosísimo público palentino por personajes que, con vestimenta medieval, dan a conocer las habilidades del trabajo del hierro en la fragua, torneros de barro, tallistas de la madera y la piedra, pasamanerías de encaje y bolillos - tal y como se recoge en la

imagen de LUIS -, cesteros de mimbre y esparto, juguetería de madera, crianza de halcones....

Mientras tanto, un grupo de músicos amenizó la visita al Mercado Medieval con dulzainas, pifanos, zampoñas, cornamusas, laúdes, chirimías, salterios, atabales y tambores que impregnaron el buen ambiente existente con música medieval. La jornada de mañana se completó con la actuación del grupo de Sarajevo "Renaissance", dedicado a mostrar en nuestro país la música antigua de la trágicamente dividida Yugoslavia.

La jornada del domingo se abrirá por la mañana con un nuevo pasacalles, seguido de la actuación del "Mago Zapata", entrando en escena por la tarde el grupo musical "Mayalde" de Salamanca y el espectáculo de trovadores "Estampida Medieval".

Dos millones de gallegos elegirán mañana el nuevo parlamento

Santiago de Compostela, 16 oct (EFE).- Más de dos millones de gallegos -2.185.455, concretamente- podrán mañana ejercer su derecho al voto para elegir a los 75 diputados del Parlamento gallego, en las cuartas elecciones autonómicas que se desarrollan en esta comunidad.

De las trece candidaturas presentadas en estas elecciones, sólo tres o cuatro podrían acceder al Parlamento según

los resultados de los últimos sondeos, que prevén un nuevo triunfo del PP y del actual presidente de la Xunta, Manuel Fraga, que renovarían e incluso ampliarían su actual mayoría absoluta (38 escaños).

El PSG-PSOE, que encabeza Antolín Sánchez Presedo, podría ver mermada su actual representación parlamentaria de 28 escaños según las encuestas, que, en general, atribuyen un notable avance de los naciona-

listas del BNG -en la actualidad con cinco escaños- y de su líder, Xosé Manuel Beiras.

Unidad Galega-Esquerda Unida (UG-EU), coalición liderada por Camilo Nogueira y Anxo Guerreiro, podría mantener su actual representación (2 escaños) e incluso no acceder a la Cámara gallega, al igual que Coalición Galega, que cuenta ahora con dos escaños y a la que ninguna encuesta le otorga representación.

El índice de participación ha sido uno de los datos electorales más significativos en las distintas consultas realizadas en Galicia, una de las comunidades, junto a Canarias, más abstencionistas.

De los 75 escaños que deberán elegirse mañana en un total de 313 municipios, 24 corresponden a la circunscripción de La Coruña, 21 a la de Pontevedra, 15 a la de Lugo y otros 15 a la de Orense.

DOMINGO

17

Santoral: Ss. Ignacio de Antioquia ob. y m.; Víctor, Alejandro, Mariano, Mamelta, Balduino, Exuperia, Etelredo, Etelberto ms., Herón, Florencio obs.; Catervo, Clemente, Dulcidio, Zenón, Régulo abds.

Sale el sol a las 07,28 h. y se pone a las 18,32 h. La luna sale a las 09,48 y se pone a las 19,50. Cuarto creciente el 22 en Capricornio.

REFRAN: "No hay ladrón sin encubridor".

EFEMERIDES

1979 La religiosa Teresa de Calcuta, fundadora de las Misiones de la Caridad, Premio Nobel de la Paz.

1984 Suprimidas las Regiones Militares II (Sevilla) y IX (Granada) y constituida la Región Militar Sur (toda Andalucía).

1985 El novelista francés Claude Simón, Premio Nobel de Literatura.

1986 El COI concede a Barcelona la organización de los Juegos Olímpicos de 1992.

1988 La Reina Isabel II de Inglaterra comienza en Madrid la primera visita oficial de un soberano británico a España. La acompañó la primera ministra, Margaret Thatcher.

1991 La OTAN decide en Taormina (Italia) eliminar el 80 por ciento de su arsenal táctico en Europa, el mayor recorte de armamento nuclear de su historia.

1991 Tres atentados de ETA se suceden en Madrid y causan la muerte de un teniente y fuertes amputaciones a un comandante, una civil y la hija de ésta.

EL DIARIO PALENTINO
EL DIA DE PALENCIA

Palencia: Mayor, 67 - 34001. Apartado de Correos, 17.
Teléfonos: Redacción, 744822. Anuncios y suscripciones, 740417.
Administración, 740258 FAX, 743360
D.P.: P-2-1958

Presidente editor: José Luis Alonso Almodóvar ; Gerente: José Luis Alonso Cruz

Director: Mariano Valero. Subdirector: Carlos Martín Santoyo
Redactor jefe: Gonzalo Ortega Aragón. Jefe de talleres: Francisco del Campo

VENTANAL



Cívico de la Torre. Iglesia de Santa Ana.-(Foto de Julia Zamora).

Si desea publicar fotografías de su localidad en el "Ventanal", envíelas a El Diario Palentino, Redacción. C/ Mayor, 67 - 34001 Palencia. Indique el lugar y el autor. Formato

CARTELERA

ORTEGA: "Jurassic Park (Parque Jurásico)" (13) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 1: "El reino del oso polar" (T) (5,30). "Tocando fondo" (18) (8,15-10,45)
AVENIDA 2: "¡Dispara!" (18) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 3: "Geraldine" (18) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 4: "Dadme un respiro" (T) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 5: "El último gran héroe" (18) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 6: "Sliver (Acosada)" (18) (5,30-8,15-10,45)
BOSTON 1: "El fugitivo" (13) (5,30-8,15-10,45)
BOSTON 2: "Máximo riesgo" (18) (5,30-8,15-10,45)
BOSTON 3: "Huevos de oro" (18) (5,30-8,15-10,45)
CINE CLUB CALLE MAYOR: "Leolo" Lunes 18

TELEFONOS

Hospital General "Río Carrión"	72 29 00
Ambulatorio	74 40 11
Hospital Provincial "San Telmo"	72 82 00
Cruz Roja (oficinas y coordinadora)	70 05 07 - 70 05 03
Cruz Roja (urgencias)	22 22 22
Clínica "Virgen de la Salud"	74 77 00
Ambulancias	75 22 40
Ambulancias Cruz Roja	74 41 46
Ambulancias Vipamiel	84 46 76
Ambulancia UCI móvil	74 80 23
Servicio de asistencia mecánica y grúa permanente	75 13 85
Policía (urgencias)	0 91
Cuerpo Nacional de Policía	74 30 11
Protección Civil	0 06
Bomberos (Palencia capital: 080)	72 11 11
Subsector de Tráfico	72 06 88
Guardia Civil	0 62
Policía Municipal (092)	74 76 77
Ayuntamiento	71 81 00
RENFE -información-	74 30 19
Autobuses RENFE	74 32 22
Taxis: Parada Federación	74 21 26
" Pasaderas	74 08 10
" San José	72 00 16
" San Lázaro	72 20 76
" Est. RENFE	74 39 19
Iberdrola, averías	74 25 57
Asociación de Alcohólicos Rehabilitados de Palencia (A.R.P.A.)	72 89 58
Teléfono de la vida ADEVIDA. Palencia	72 89 54
Teléfono información para la mujer	(900) 19 10 10
Hospital Psiquiátrico "San Luis"	72 09 00

ACTOS Y CONVOCATORIAS

Orden Seglar de Sto Domingo de Guzmán.-Comunica a los dominicos seculares que mañana domingo día 17, a las 18 horas, se reanudan las reuniones mensuales.

Universidad de Valladolid.-Convoca su concurso quincuagésimo sexto a plazas de profesores asociados, ayudantes e interinos. Las bases del mismo y la relación de plazas se encuentran expuestas en los tablones oficiales de anuncios de todos los centros de la Universidad. El plazo de presentación de solicitudes finaliza el 28 de octubre a las 14 h.

Templo de Santa Clara.-El día 17 se celebra a las 12

una misa concelebrada por el Nuncio de S. Santidad, Mario Tagliaferri, y el obispo Ricardo Blázquez, el ministro provincial de los franciscanos, sacerdotes y religiosos. Actuará la Banda Municipal de Música y la Coral Vaccea.

Máster en Administración financiera.-Hasta el 20 de octubre está abierto el plazo de preinscripción para el Máster de Administración Financiera y Tributaria de la Universidad de Valladolid. Comenzará en noviembre en el Departamento de Derecho Financiero, y servirá para preparar oposiciones para inspectores de finanzas del Estado. Información de 5 a 7 de la tar-

de en la Facultad de Derecho. **Inspección Técnica de Vehículos.**-Los vehículos de turismo matriculados en octubre de 1988, cuyas matrículas estén comprendidas entre la P-2800-F y la P-3211-F, deberán pasar su primera ITV durante este mes de octubre. **Mejorar la mente y la salud.**-El próximo día 18, en la residencia de los Padres Jesuitas (calle Ignacio Martínez de Azcoitia, 17), se celebrará una conferencia sobre cómo desarrollar nuestro potencial humano y el uso adecuado para mejorar la mente y la salud. La conferencia será impartida por el psicopedagogo Eugenio Sardá Arias.

SORTEOS

Lotería primitiva

Jueves, 14 de octubre

9-10-22-26-38-43
C 21 - R 3

Sábado, 9 de octubre

3-5-7-12-24-26
C 29 - R 8

BONOLOTO

Lunes, 11 de octubre

1-15-16-17-28-47
C 11 - R 7

Martes, 12 de octubre

3-26-34-35-44-47
C 49 - R 5

Miércoles, 13 de octubre

1-3-19-30-37-49
C 48 - R 2

Viernes, 15 de octubre

1-4-6-9-23-32
C 35 - R 9

ONCE
n.º premiado ayer
51015 SERIE
139

FARMACIAS

Sábado, 16: D. Isidoro de Fuentes Castells (San Juan de Dios, 1) y doña Begoña Velasco Sáinz de Aja (Paseo del Otero, 65).

Domingo, 17: Doña María Carmen Duráñez Nevares (Burgos, 4) y don Francisco Javier Font Ordóñez (Avda. Asturias, 13).

Servicio Nocturno: Don Isidoro de Fuentes Fenech (Lope de Vega, 7). Diariamente desde las 10,30 de la noche.



Tiempo loco, loco

Recomendaba el refranero que en octubre, toma los bueyes y cubre. Pero este año habrá que esperar a que escampe. Que a ver quién sale al campo con este tiempo.

Y es que esto ya no es una otoñada más o menos mojada, esto es que a alguien se le ha traspapelado algún mes y nos están metiendo de corrido un invierno con anticipo. Que sí, que aguas tempranas, buena otoñada; pero es que nos han llegado las tempranas y las tardías todas seguidas. Que parece que las borrascas se han puesto en plan de aprovechar el viaje y ya que están por aquí, se nos han puesto a temporada completa.

Años hacía que por estos campos no se presentaba un otoño tan cabezón y aguacero. Todo él lleno de ceños, ventoladas, diluvios y refrigerios. Que si en octubre, el hogar de leña cubre, en éste estamos ya a toda leña. Y como le dé al invierno por seguir esta pauta frigorífica y húmeda no vamos a dejar un monte en pie.

Siete semanas llevamos diciendo que ya escampará, que vendrán los veranillos del otoño. Pero aquí estamos, la mayor tregua un claro de vaivén y las nubes en acecho. Que con sol en alto tienes que sacar el paraguas, que donde menos se espera salta el chaparrón.

También aconseja la vieja sabiduría que en octubre, de la sombra huye; pero si sales al sol, cuida de la insolación. Y no sé de qué insolaciones nos vamos a curar, si llevamos dos meses de toldo y esto parece el túnel del tiempo estacionado por nuestros andurriales. Así que nada de huir de sombras, a la carrera andamos para evitar la mojada y acercarnos a la lumbre.

Si hasta para vendimiar cuatro pelujos que nos trajo en año de pimpiricojo ha habido que estar jugando al escondite. Cinco cepas en un rato y otras cinco en otro, entre chaparrada y chaparrada, que ya no sabías si estabas en vendimias o venías de desmanar. Que a lo mejor este año el vino sabe a fuente y cuando hierva todo se nos puede ir en vapores.

Hasta los arroyos se han embravecido y han cogido una cresta inusual y postinera. Que no es que estén para reventar, pero meten miedo después de verlos tan flacos año tras año. Que hasta los pájaros están aprendiendo a cantar con las ranas, por si el invierno se pone de sopicaldo.

En fin, que sí que recordamos que octubre suele ser corto en ramos y largo en caldos, pero no tanto. Que así es verdad que no hay flor que aguante con sonrisa, pero lo de los caldos ya está bien, de desayuno y de merienda y al anochecer.

Así que, nada, a esperar a que escampe para coger los bueyes y cubrir, que no por mucho madrugar la cosecha será buena. Que ya ven que la pasada llegó a ser superior y a contratiempo. Este tiempo que definitivamente está loco, loco, pero que a veces, en renglones torcidos, escribe divinamente.

Sin trampa ni cartón

El acuerdo de los dos grandes

Felipe González ya duerme tranquilo. Sus Presupuestos para el 94 cuentan con el placet de los nacionalistas catalanes y vascos y por tanto no habrá problema alguno para que pasen el "Rubicón" del Congreso. Con el paso del tiempo iremos dándonos cuenta de algunos "detalles" sobre la "factura" que hemos tenido que pagar por esos apoyos. La cesión del 15 por ciento del IRPF... La posibilidad de que algún nacionalista entre en el Consejo de Administración del Banco de España... Trato especial en cuanto a competencias... Etc. Etc. Y lo que tendremos que seguir pagando en el futuro. Porque catalanes y vascos van a disponer de muchas oportunidades más para "recordar" al Gobierno quiénes están sosteniéndole y apuntalándole, debido a su situación parlamentaria de minoría-mayoritaria.

Por eso sería muy importante. Decisivo. Que, aún irreconciliables en sus posturas políticas, como es natural por otra parte, los dos "grandes" del espectro parlamentario español, PSOE y PP, se olvidaran de sus atávicos enfrentamientos partidistas y se sentaran en una mesa a dialogar. A analizar y hacer un diagnóstico serio sobre la gravísima situación económica por la que atraviesa nuestro país y a buscar soluciones conjuntamente. Que las tiene que haber.

Felipe González ha lanzado el guante a Aznar y le ha sugerido la necesidad de entablar conversaciones. Por su parte el líder del

Partido Popular parece que está dispuesto. Ese entendimiento es una necesidad. Se llegará después a acuerdos más o menos amplios. A apoyos y concesiones mutuas en aquellos temas de Estado que requieran del consenso, o cuando menos de la ausencia de beligerancia, entre los dos grandes. Como debe ser.

Por otro lado será una forma de decir a los nacionalistas de CIU y del PNV que no son los únicos que tienen vela en este funeral y sobre todo que en los grandes temas de Estado PP y PSOE van, más o menos, al alimón, sin tener que dejarse por ello los "jirones" que Felipe González y su Gobierno se están dejando ahora mismo en sus tejemanejes de ida y vuelta con Pujol y Arzalluz. El Gobierno de la nación no puede permitir que se le esté "chantajeando" continuamente. Ni desde las mal llamadas comunidades históricas, ni desde las otras. Porque eso es entrar en un juego muy peligroso que puede llevarnos a una guerra abierta entre las regiones más y menos favorecidas, dependiendo de la presión que puedan ejercer en Madrid según cuenten o no con partidos nacionalistas fuertes.

Pasen pues las elecciones gallegas de mañana domingo y cuando los ánimos entre PSOE y PP estén calmados, siéntense tranquilamente y lleguen a algún tipo de acuerdo sobre aquellas medidas necesarias para sacar a este pobre país del atolladero en el que se encuentra.



Mariano VALERO

Desde la Calle Mayor

A vueltas con la «tele-basura»

No hace mucho tiempo comentábamos que la "venta" de terror, sangre, desapariciones, violaciones y demás familia, en programas como "Quién sabe dónde", "Misterios sin resolver" o "Código 1", estaban llevándose la palma televisiva en la lucha de las cadenas públicas y privadas por la audiencia.

Mucho más de moda que los propios dinosaurios tras esa película de Steven Spielberg titulada "Jurassic Park", que a la hora que se le ocurrió llevarla a la pantalla grande al prestigioso director al encontrarse uno en los últimos tiempos con esos "bichos" hasta en la sopa.

Pues bien, la nueva "Máquina de la Verdad" del mayor representante de la tele-basura, léase Tele 5, parece dispuesta a acortar distancias de la mano de su sosísimo conductor, Julián Lago.

Y es que éste, director de la seria revista *Tiempo* antes de pasarse a lo chavacano y fácil, ha dejado a un lado el juicio paralelo a temas de candente actualidad como lo fueron en su día el arrepentido narcotraficante Portabales o el mismísimo Jesús Gil y Gil (éste con sus problemas políticos-deportivos-financieros), para optar por algo mucho más simple y con mayor gancho en la sociedad: los "líos" de los famosos, fuente inagotable de ingresos tanto para la cadena como para los que se prestan al juego previa venta de la exclusiva. Porque infinidad de cortes publicitarios en el transcurso de la emisión dan para pagar los derechos de escándalo y generar beneficios.

Claro, que lo más seguro es que el confundido sea el que suscribe, pues parece improbable que el pecado lo cometan más de cinco millones de espectadores que con su fidelidad al engendro de Tele 5 contribuían a que este programa se convirtiera en líder de la audiencia nocturna del pasado miércoles.

En ese último culebrón, posterior a los protagonizados por el vividor Jaime de Mora y Aragón y la escultural Arancha del Sol, a la que su cadena salvaba de la infamia y las acusaciones de pertenecer en el pasado a una red de prostitución en Filipinas, el Sr. Lago sometía al interrogatorio a la modelo italiana Antonia Dell'Atte, todavía esposa del conde Alessandro Lecquio al no haber recibido éste el divorcio para casarse de nuevo con la insubrible Ana Obregón, su último "lio". O compañera sentimental, que suena mejor.

Y la invitada arremetió contra su ex-marido? en una especie de venganza siciliana seguida ávidamente por los telespectadores, aunque los más perjudicados de la "movida" fuesen tanto el retoño de la pareja separada como el jovencísimo vástago fruto de la unión del conde y la Obregón, esa chica mona que presentaba recientemente en TVE el exitoso "Qué apostamos" junto a Ramón García.

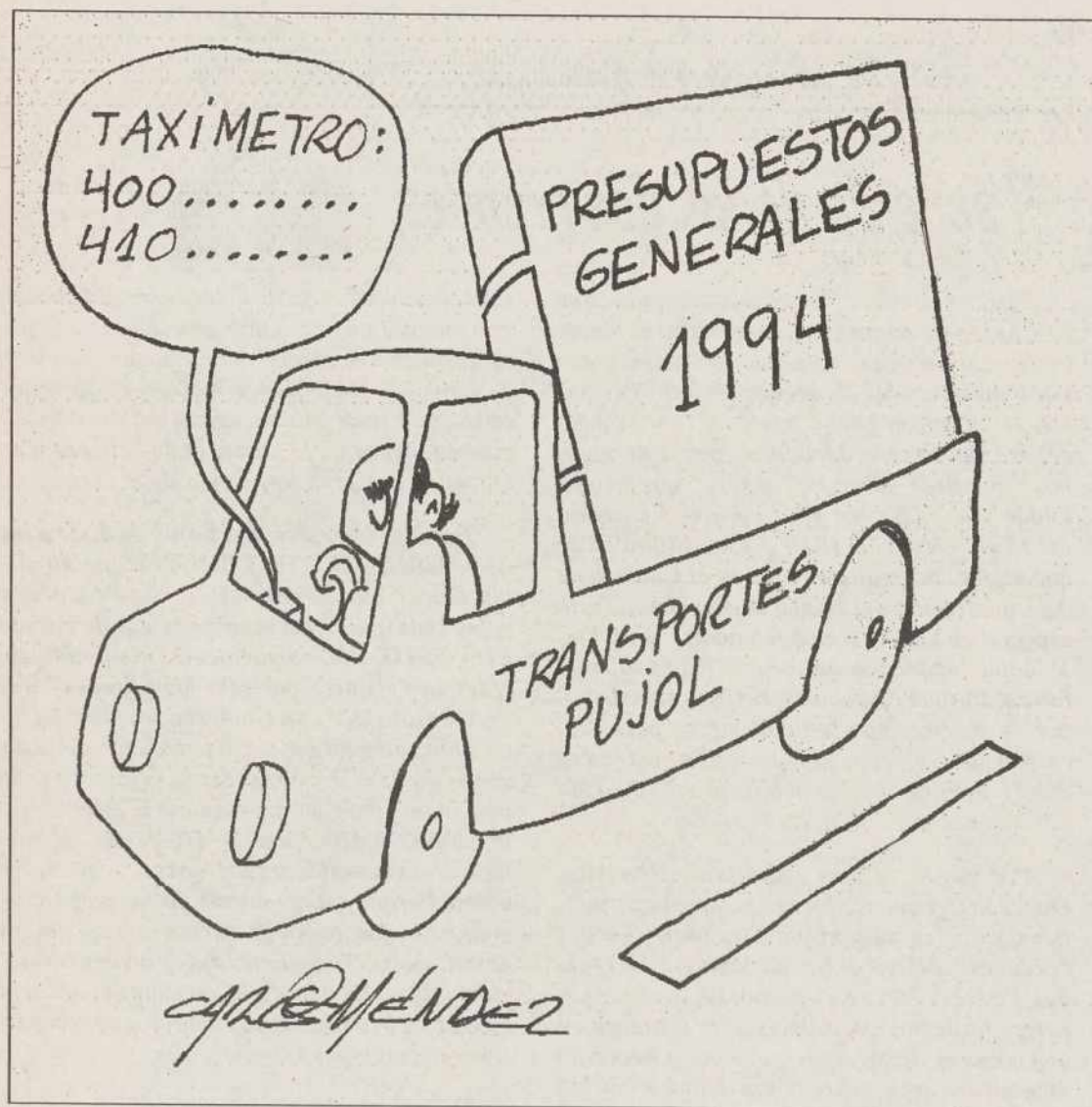
Y es que la modelo italiana calificaba al recién nacido como "el niño de los cojones" (¿tendrá la culpa la inocente criatura de las faltas de sus mayores?), lo que ha llevado a la Agrupación de Telespectadores y Radioyentes a denunciar que los niños fueran los que se llevaran la peor parte en la noche de desahogo de Antonia Dell'Atte.

Pero eso a pocos importa. La modelo se vengó y se llevó un buen pellizco del Sr. Lago (económico, por supuesto) ... y Tele 5 la clientela mayor de la noche del miércoles. Hasta el punto de repetir despropósitos tanto la bella Antonia como la cadena privada días después en un programa matinal de José María Íñigo al constituir un filón.

Todo ello gracias al visto bueno de muchos de ustedes, que sin pretenderlo contribuyen a que la tele-basura siga en ascenso. A que la sangre, los chismes y las tetas aparten definitivamente de las programaciones a la cultura.



Carlos M. SANTOYO



Para conocerme mejor

José SANCHEZ
(Psicólogo)

En este año de Jubileo Compostelano nuestras carreteras se han llenado de pisadas y más todavía de pensamientos; o de sentimientos si prefiere, pero de unos sentimientos tan fuertes que se tornan pensamientos.

El peregrino ha sentido el matiz de tránsito que tiene la vida. Ha vivido el cansancio del camino —del vivir— y el alivio de descanso. Ha comprobado que para sentirse a gusto consigo mismo sólo precisa de un bordón para apoyarse, una concha con que coger agua del manantial y el camino. Eso sí, un cami-

no que le lleve hasta el Apóstol.

En este camino de Santiago, divisando ya la ciudad de Astorga doy alcance a un anciano —¿anciano?— de ochenta años, pelo blanco y de mirada capaz de sorpresas. Su rostro era claro rojizo, con varias pecas. El aspecto, seguro a pesar de que su paso era a contrapunto. Le saludo con ganas de entrar en conversación. Le invito a sentarnos a orillas del río Orbigo y me ofrezco a aliviar sus ampollas. Quedé sorprendido al oírle decir que venía desde Hamburgo. "Los que me ex-

traña es que todavía tenga pies" —pensé. Curioso por conocer más cosas de aquel hombre, le pregunto:

—¿Cómo es que se ha decidido usted a venir en peregrinación desde tan lejos?

—Para conocerme mejor— me contestó.

¡Qué maravilla la del ser humano que no llega a conocerse ni a los ochenta años! Y para conocerse uno asimismo no hay como hacerse peregrino. El peregrino, con cada paso, vivencia el sentido más profundo de la existencia, ese estar ahí de paso hacia la Posada; siento cómo la espera se va convirtiendo en esperanza de llegar y poder abrazar al Apóstol. En tantas horas de monólogo —o de diálogo, ya que el peregrino siempre habla con alguien— se da cuenta de que pasar es consustancial a su existir, que el sentarse debajo de la sombra del roble no es más que un resuello para seguir el camino, y que si el equipaje es más ligero, más animoso se dobla la colina.

El peregrino se asombra de lo poco que necesita para sentirse dichoso: un poco de pan, un sorbo de agua fresca de manantial, un palo largo para ayudar el paso y... eso, ser un camino.



El fax nuestro de cada día



Marco Antonio
PORRAS

La verdad

A España le sigue interesando más que dos mujeres se tiren de los pelos por un hombre que ver a un par de políticos a la greña en campaña electoral. Y es que donde estén las riñas de vecindad, que se quite el consabido cruce de acusaciones de los mítines. Voy al caso. ¿Las mujeres? Ana Obregón y Antonia Dell'Átte. ¿El hombre? Alessandro Lecquio —conde, dicen—. ¿Los políticos? Fraga y Sánchez Presedo.

Aquí lo que no pasa por *La máquina de la verdad* carece de atractivo, que todo puede ser mentira. Hasta los sondeos electorales, como se demostró en las últimas generales. Yo quisiera ver a Don Manuel en *La máquina de la verdad*, porque la iba a romper. Pero no a base de mentiras, sino por hablar deprisa. A Fraga le pides un sí o un no y te suelta un discurso concentrado, sin puntos y comas, menos inteligible conforme avanza, hasta que al final lo explica todo con un solo fonema gutural y vibrante. Por eso, no lo lleva Julián Lago a su programa, porque le puede estropear el polígrafo —como dice él— y al americano que lo interpreta, a poco que estén conectados.

Así que nos lleva a la exmujer del conde Lecquio, para ver hasta dónde llega la verdad, porque ya no se sabe si la exmujer ex o no ex y si el conde Lecquio es conde o no esconde nada, que diría Quevedo. Y claro, eso a la gente le gusta porque puede terminar sabiendo más que al principio del espacio. En cambio, te ves un especial de hora y media sobre la campaña de la elecciones gallegas y te has quedado igual: Fraga es Fraga y Presedo no sabe gallego. Y ese Beiras, es el que se quita el zapato en el Parlamento para protestar, ¿no? ¡Carallo!

Hay que llevarse a la gente a la máquina de la verdad, que es el huerto de hoy en día. Como a esta pareja o expareja de Lecquio-Dell'Átte y a la otra de Lecquio-Obregón, que tienen "un niño de los cojones", según ha dicho su padre (y eso me parece muy bien, que para eso es niño, pero que no lo saquen por la televisión). Ya tendrán la parejita, si persisten. De momento sólo ha ido un lado del triángulo, pero la italiana ya ha reclamado un debate público con su marido y que la nueva pareja se siente en la máquina. Ella ha cobrado un par de millones, así que este asiento va camino de ser más disputado que los del Parlamento gallego.



Permanecerá instalado en la Plaza Mayor hasta mañana domingo

«El Mercado Medieval en los Caminos de Santiago» quedó inaugurado en Palencia con gran aceptación de público

“El Mercado Medieval en los Caminos de Santiago” – promovido por la Secretaría General de Turismo, a través de TURESPAÑA, – quedó esta mañana instalado en el incomparable marco de la Plaza Mayor de Palencia, ciudad en la que concluye el periplo de once visitas realizadas a Oviedo, León, Logroño, Burgos, San Sebastián, Santander, Zamora, Jaca, Santiago de Compostela y Pamplona. Un pasacalle con séquito de cabezudos, gigantes, juglares, titiriteros, músicos y malabaristas recorrió el centro de la capital hasta llegar al Mercado, que quedó posteriormente inaugurado.

J. Benito IGLESIAS

La inauguración, prevista para los doce del mediodía, se demoró en exceso dada la tardanza del titular del Gobierno Civil, Esteban Egea, al que esperó pacientemente el alcalde, Heliodoro Gallego. Ambos, acompañados también por los concejales Celso Mellado y Julio Villarrubia, visitaron uno por uno los distintos tenderetes de un abarrotado Mercado Medieval, interesándose detenidamente, con guía incluido, por los distintos oficios tradicionales allí expuestos.

Durante dos días Palencia, hoy y mañana, acoge actividades paralelas al Mercado, tales como teatro de marionetas, juegos malabares, con romances de ciego, cuentos y farsas, así como varia-

das actuaciones. Esta mañana, como novedad de la gira, actuó en un auditorio instalado al efecto en la Plaza Mayor el grupo de Sarajevo “Renaissance”, primer conjunto yugoslavo dedicado, con gran esfuerzo, a difundir la música antigua de su trágicamente dividido país.

Previamente, antes de actuar el grupo formado por las diferentes etnias existentes en Sarajevo, varios músicos instalados en un lado del Mercado amenizaron al numeroso grupo de público congregado en la Plaza Mayor con dulzainas, pifanos, zampoñas, cornamusas, laúdes, chirimías, salterios, atabales, tambores y gaitas, que impregnaron el ambiente de música medieval.

La gran riqueza histórico-cultural ligada al Camino de Santiago aparece reflejada en el

Mercado Medieval, recreando éste un ambiente perdido en el tiempo con artesanos procedentes de los distintos pueblos y aldeas de la ruta jacobea, que muestran y venden diferentes productos realizados todavía de forma artesanal.

Ellos mismos enseñan a todo el que pretende interesarse por su labor la elaboración de secretas habilidades: herreros forjando el hierro en la fragua, torneeros del barro, tallistas de la madera y la piedra, pasamanerías de encaje y bolillos, cesteros de mimbre y esparto, trabajos en cuero, telares, taller de vidrieras, juguetería de madera, muebles, y hasta un grupo de cetrería dedicado a la cría de halcones, que alcanzan un precio por unidad de 200.000 pesetas.

Las autoridades – al igual que cientos de palentinos – disfrutaron de un “Mercado Medieval en los Caminos de Santiago” excelentemente montado, alguno de cuyos moradores reconocía esta mañana en Palencia que “la Plaza Mayor de es uno de los entornos más bellos de todos los que hemos visitado en la gira por efectuada por once ciudades”.



Bonita estampa de la forja del hierro

(Foto LUIS)

Como nota destacada, en el stand de TURESPAÑA puede encontrarse toda la información turística necesaria sobre histo-

ria, gastronomía, hospederías, excursiones y parajes “para poder perderse por los Caminos de Santiago”.

La Tienda

en Casa.

UN BOLÍGRAFO QUE GRABA SU VOZ

Diseñado con la más avanzada tecnología, el Pencorder es un ingenioso aparato que le permitirá dejar grabadas sus ideas más brillantes, números de teléfono, direcciones, citas... y reproducirlos cuando usted quiera. Todo ello sin tener que utilizar cintas ni otro tipo de soportes magnéticos. El Pencorder es un bolígrafo que además de escribir, habla. Podrá grabar 40 segundos de mensajes y reproducirlos con toda claridad. Una pequeña mini-grabadora fácil de manejar, perfecta para llevarla siempre encima y sustituir a su agenda cuando no la tenga a mano.



HAGA SU PEDIDO

TELÉFONO

91-3090211

PEDIDOS

P.V.P. 15.950 PTA

SISTEMA DE PEDIDO

- Por teléfono: 91-309 02 11
Horario de recepción de pedidos: De lunes a viernes, de 11 a 20'30 h. Sábados y domingos, de 11 a 18'30 h.
- Por correo: Rellene el cupón adjunto y envíelo a La Tienda en Casa. Apdo. de correos N° 724 F.D. 28080 Madrid.
- Servicio de envío: En un plazo aproximado de 10 días laborables, recibirá el producto en su domicilio. Gastos de envío, 650 PTA.
- Garantía de devolución: Si cuando reciba su pedido no queda satisfecho, tiene un plazo de 7 días para devolverlo. Llame al teléfono de atención al cliente (91-309 03 03) y le reintegraremos el importe del artículo.

Apellidos		
Nombre		
Calle		
N°	Piso	Escalera
Localidad		
Provincia		C.P.
Teléfono		
Este dato es imprescindible para cursar su pedido.		
P.V.P.	Gastos de envío	Total
15.950	+ 650	= 16.600
☐ Forma de pago. ☐ Contra reembolso. ☐ Mediante tarjeta. ☐ El Corte Inglés. ☐ Visa. ☐ American Express. ☐ Diners*.		
Fecha de caducidad:		Validez desde:
N° tarjeta:		Firma:

Bolígrafo Pencorder,
Ref. 2B-1141026

Los pedidos sólo se envían a Península y Baleares. No se entregan pedidos en zonas fronterizas. Todos los precios incluyen IVA. El Corte Inglés, División de Venta a Distancia es el responsable de la venta y distribución de estos productos. Las operaciones se realizarán en el domicilio del cliente.

UN SERVICIO DE VENTA A DISTANCIA DE EL CORTE INGLÉS

En el transcurso de la Comisión Municipal de Gobierno

El Partido Popular pide que comiencen a funcionar los semáforos instalados en la Avenida de los Vacceos

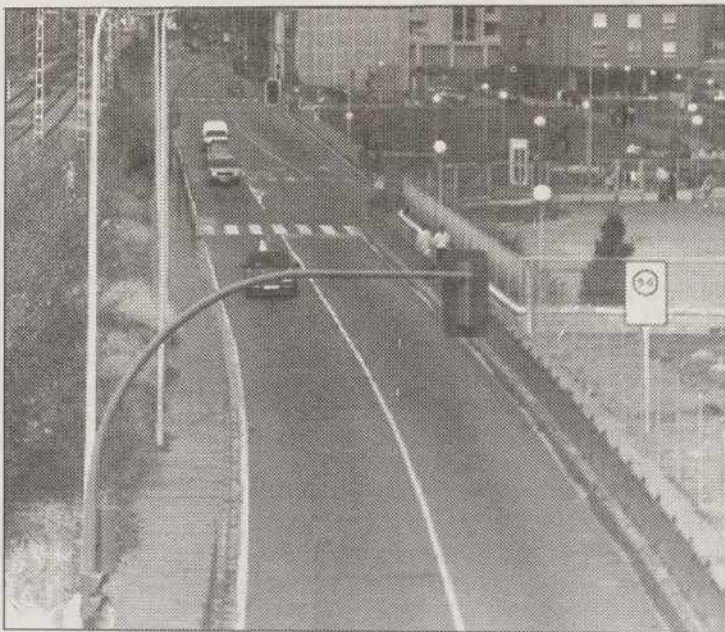
J. Benito IGLESIAS

La Comisión Municipal de Gobierno abordó ayer diversos temas de escasa trascendencia, destacando una vez más los apartados de informes, ruegos y preguntas, en los que intervinieron planteando diversas cuestiones los portavoces de los grupos de oposición de APP, IU, CDS y PP, sobresaliendo un ruego de ésta última formación política sobre el funcionamiento de los semáforos instalados en la Avenida de los Vacceos.

El PP considera que debido al nulo efecto de los semáforos instalados en la Avenida de los Vacceos, esquina calle Los Trigales, se vienen originando graves problemas de tráfico en la zona de entrada y salida de clase de la Escuela Oficial de Idiomas, a partir de las 20 horas, como consecuencia de los coches estacionados en la zona y las maniobras irregulares en los accesos, provocando todo esto un considerable caos circulatorio y grandes retenciones de vehículos al no funcionar la semaforización.

El PP pide por tanto que a la mayor brevedad se adopten las oportunas soluciones al problema, así como que se conozcan las intenciones del equipo de Gobierno en relación al uso, utilización y puesta en funcionamiento de los semáforos en la Avenida de los Vacceos, dada la inversión costeada por el Ayuntamiento para algo que no funciona, y en lo que se hizo en su día especial hincapié por su necesidad.

Por otro lado, el PP solicitó que se adopten las medidas oportunas para evitar los destrozos que desde hace un mes vienen sucediéndose en el Auditorio del Salón - con desconchones en el frontal y la pared, fruto de actos vandálicos -, reparándolos y evitando que vuelvan a producirse con vigilancia poli-



Una imagen de la Avenida de los Vacceos

cial, o en su caso guardias verdes.

La Agrupación Palentina Popular pidió por su parte que los Consejos Sociales desempeñen las funciones que les atribuye la Ley de Acción Social y Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León, así como los Estatutos, ya que en los dos últimos años sólo se ha procedido a su constitución y a la designación de los respectivos presidentes.

Asimismo, APP solicitó que se procediera a elevar las tapas del alcantarillado en las calles de Estrada y Rizarzueta hasta la rasante del asfalto, para evitar las molestias que según los vecinos se ocasiona al tráfico rodado.

En cuanto al CDS, esta formación política se interesó por el conocimiento que la concejalia de Personal tiene sobre el número de empleados y funcionarios municipales que tienen otra actividad laboral, respondiendo el

concejal responsable que un 30 por ciento aún no ha contestado al formulario que se entregó a toda la plantilla, quizás porque no se señaló una fecha tope para su entrega, que ahora sí se fijará. El CDS se interesó también por la reparación de aceras a realizar por parados contratados, ya que hay puntos concretos donde hace mucho tiempo hay baldosas rotas.

Respecto a los contenedores de vidrio y basuras, el portavoz del PP señaló que en la calle Balmes existe uno lleno desde hace días y junto a él un gran número de botellas, pidiendo su vaciado. El portavoz de APP, por otro lado, solicitó que se instalase un contenedor en la rinconada de Hacienda, para depositar botellas de los bares de la Plaza Mayor y proximidades, mientras el portavoz del CDS recordó un ruego, hecho hace meses, para que en las zonas peatonales de la Calle Mayor se obligue a los vecinos a depositar las basuras en cubos.

Proteger el edificio del antiguo manicomio

El portavoz de IU en el Ayuntamiento de Palencia, Mariano San Martín, formuló el pasado 24 de septiembre al equipo de Gobierno una pregunta referente al estado en el que se encontraban las obras que se están ejecutando en el edificio de la Avenida de Manuel Rivera, nº 4, antiguo manicomio de la capital, por el deterioro constante que se había observado en aquellos elementos urbanísticos que se tenían que conservar del mismo.

Ayer, Izquierda Unida volvió a insistir en este tema, preguntando sobre el estado actual de ejecución de las obras, respondiendo el concejal de Urbanismo, Pablo Alario, que se había instado al propietario a adoptar una serie de medidas de conservación necesarias, y que de no llevarlas a cabo en el tiempo fijado, sería el propio Ayuntamiento el que las haría de forma subsidiaria.

Pablo Alario señaló que ya se había cumplido el plazo establecido, y que ahora se procederá a la redacción de un pequeño proyecto sobre las actuaciones a realizar en el edificio protegido, ejecutándose a continuación las mismas.

En este sentido, el alcalde propuso a los diferentes grupos que se estudie la posibilidad de solicitar a la Junta de Castilla y León la incoación de un expediente de Declaración de Bien de Interés Cultural para dicho edificio.

Por otra parte y al hilo de esta información, hay que recordar que el próximo lunes se celebrará una reunión en la Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León, con el fin de estudiar la propuesta efectuada por los responsables de la Asociación Jerónimo Arroyo a distintos representantes de las administraciones palentinas, consistente en la adquisición de este inmueble para darle en el futuro una utilidad pública.

Los miembros de esta asociación han invitado a esta reunión al alcalde de Palencia, Heliodoro Gallego; al presidente de la Diputación, Jesús Mañueco; al delegado territorial de la Junta en Palencia, Antonio Hermoso; al jefe del Servicio Territorial, Sotero Fernández Pinilla; al presidente del Colegio de Arquitectos, Alberto Combarros; a la vicerrectora del Campus Universitario Palentino, Juliana Luisa González Hurtado, y a otros representantes del MEC, así como a los arquitectos provinciales y municipales.

En esta reunión se estudiarán fórmulas de financiación posible para que las administraciones puedan adquirir el antiguo manicomio y darle de esta manera un fin público sin necesidad de deteriorar su estructura. Así la Asociación Jerónimo Arroyo propondrá la posibilidad de convertir en el futuro este inmueble en una biblioteca universitaria o en un museo, ya que una y otra alternativa se podrían llevar a cabo sin necesidad de modificar la actual estructura, dadas las características del edificio.

El TSJCL desestimó otro recurso de CC.OO.

La jurisdicción laboral volvió a fallar a favor de la Diputación y de los sindicatos firmantes del convenio colectivo

La Sala de lo Social del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León ha desestimado la denuncia presentada por CC.OO. contra varios artículos incluidos en el convenio colectivo que suscribieron en su día la Diputación Provincial y los Sindicatos UGT y CSIF. El tribunal considera que el convenio colectivo no discrimina al personal religioso, como alegaba en su denuncia CC.OO., ni que la Corporación Provincial haya vulnerado la Constitución al excluirse a CC.OO. de la Comisión de Vigilancia e Interpretación.

REDACCION

La resolución judicial del Tribunal Superior de Justicia confirma en todos los extremos la sentencia del Juzgado de lo Social de Palencia señalando de forma rotunda la inexistencia de discriminación alguna en relación con el colectivo de religiosas, cuyas relaciones con la

Diputación se regulan en un acuerdo distinto por lo que "la exclusión del ámbito del convenio colectivo posee base objetiva suficiente para desvirtuar la existencia de discriminación exclusiva por el hecho de la condición religiosa, al tiempo que ha de negarse toda voluntad de perjudicar al colectivo religioso por su condición de tal".

También la sentencia desestima otros planteamientos de CC.OO. referentes a la composición de la Comisión Paritaria de la que no forma parte este sindicato, al no haber firmado el convenio, y al respecto dice que "no es constitucionalmente exigible que quien no es parte de un convenio ni se sujeta a sus obligaciones y compromisos, pretenda gozar de los derechos que el convenio reconoce a las partes firmantes, entre los que cabe incluir los de información, consulta y participación que el empresario reconoce voluntariamente".

El fallo del Tribunal Superior recoge a su vez que las facultades que se otorga a la Comisión de Vigilancia e Interpretación en ningún caso suponen vulnera-

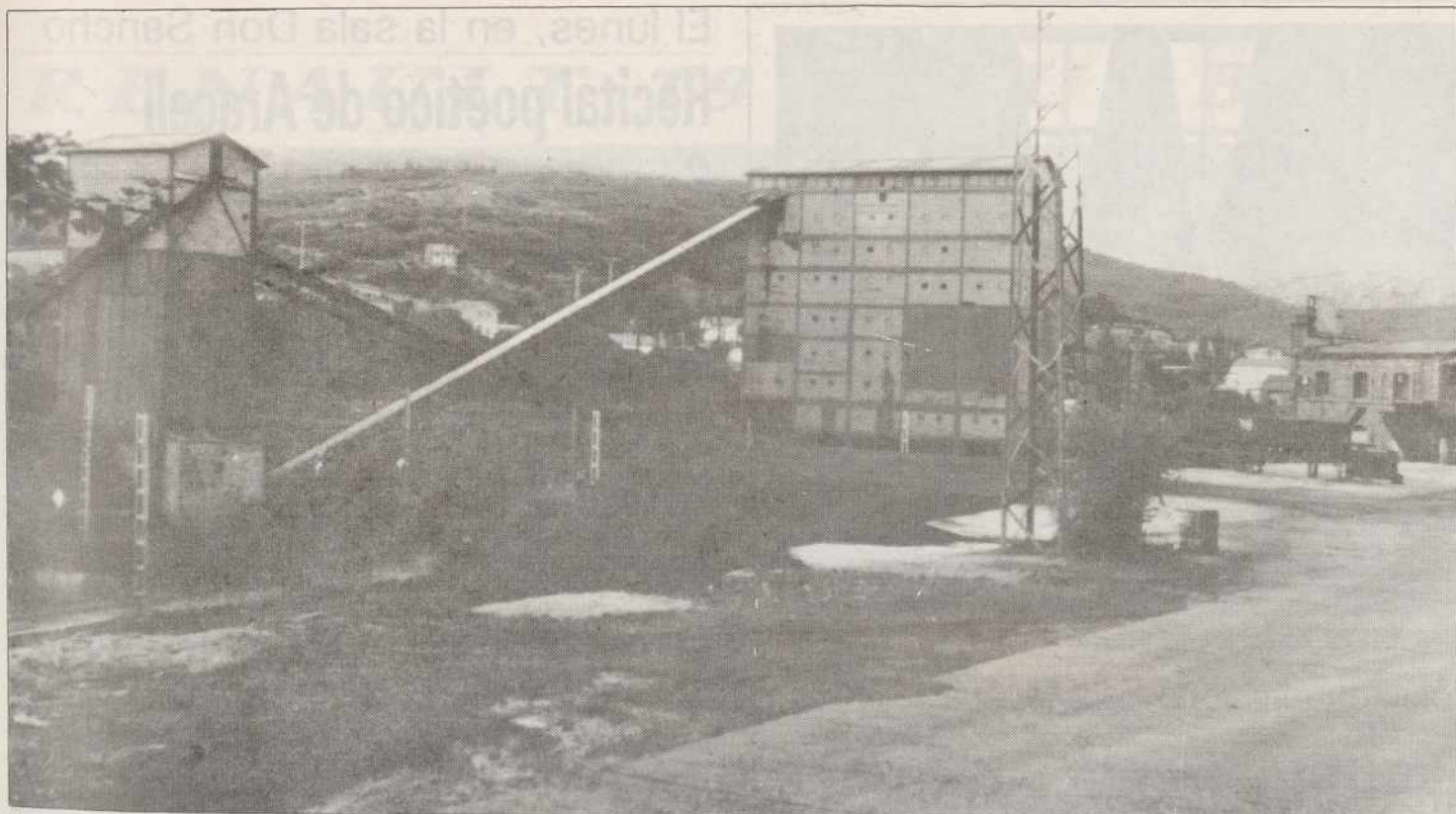


Representantes de la Diputación, UGT y CSIF en una reunión

ción del ordenamiento jurídico, ya que la Diputación reconoce a las organizaciones sindicales la participación en la toma de decisiones que corresponderían exclusivamente a la empresa, en aras de su facultad de dirección.

De esta forma la jurisdicción laboral ha resuelto los cinco conflictos colectivos que ha interpuesto CC.OO. contra la Dipu-

tación y los sindicatos firmantes del convenio -UGT y CSIF-, a favor de estos últimos. Así, el Juzgado de lo Social de Palencia ha desestimado tres demandas presentadas por CC.OO. y el Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León hizo lo propio en otras dos ocasiones con los recursos planteados por este sindicato contra varios puntos del convenio colectivo de la Diputa-



HUBASA colaborará con el municipio a cambio de la explotación a cielo abierto

La empresa se reunirá con el PSOE y la Junta Vecinal para abordar el tema del desmonte

El Grupo Popular del Ayuntamiento de Barruelo de Santullán estudiará las propuestas de Hullas de Barruelo S.A.

El Grupo Popular de la localidad norteña de Barruelo de Santullán mantuvo un informal encuentro – a título informativo y sin ningún tipo de acuerdo – con dirigentes de la factoría minera HUBASA para tratar de reiniciar con el municipio en conjunto una relación perdida en el tiempo. Sobre la mesa se analizaron una serie de propuestas de la empresa, tendentes todas ellas a compensar con diversas prestaciones al pueblo la posible instalación de una explotación minera a cielo abierto, siempre y cuando la Junta de Castilla y León de el visto bueno al estudio de impacto medioambiental en la zona de "Monte Mayor".

J. Benito IGLESIAS

El Partido Popular, con mayoría en el Ayuntamiento de Barruelo de Santullán, pretende que, antes de tomar un decisión sobre los ofrecimientos de HUBASA, la empresa minera mantenga nuevos encuentros con el Grupo Socialista y la Junta Vecinal – propietaria de los terrenos donde quiere ubicarse un nuevo desmonte – con el fin de que se conozcan todas las opiniones.

El regidor de la Corporación barruelana, el popular Alejandro Lamalfa, recibió tanto al director como al gerente y apoderado de HUBASA porque, tal y como señala, "al grupo municipal que represento le parecía prudente recibir a los directivos de una empresa importante del pueblo con la que anteriormente no se había tenido ningún vínculo de colaboración. No fue una reunión para tomar acuerdos, pero sí trascendente al comprobar que el ingeniero-director, José Luis Gutiérrez, se ha molestado

en ver que el pueblo tiene una serie de necesidades con las que hay que contar".

HUBASA ofreció colaborar con el equipo de fútbol de Barruelo, así como con Cruz Roja y Protección Civil, y más directamente con el Ayuntamiento en temas sanitarios – con la presencia de un médico en el pueblo de 3 a 9 de la tarde –, restauración de escombreras y cesión de terrenos al municipio donde actualmente la empresa tiene casas abandonadas.

Todas las propuestas de Hullas de Barruelo S.A. pasan por conseguir la concesión para efectuar minería a cielo abierto, aunque en la reunión con el Grupo Popular no se habló ni del número de hectáreas a utilizar para el desmonte – unas 98 en principio – ni del volumen de carbón extraído por año o la fecha del inicio de los trabajos.

Según apuntó el alcalde y miembro del Grupo Popular del

PP en la Corporación municipal, Alejandro Lamalfa, "es necesario que los dirigentes de HUBASA se reúnan ahora tanto con el Grupo Socialista en el Ayuntamiento como con la Junta Vecinal, organismo éste último que tiene mucho que decir".

Igualmente, Alejandro Lamalfa cree interesantes las propuestas realizadas por los responsables de la empresa minera, "aunque habrá que valorarlas en su justa medida a la espera de lo que pueda recoger el estudio de impacto medioambiental que la Junta de Castilla y León ha encargado a una empresa, que dictaminará si hay o no daño ecológico en la zona afectada por la explotación a cielo abierto. Primero hay que defender las 3.000 alegaciones contrarias al proyecto, la mayoría de ellas del pueblo, importándome mucho lo que diga el PSOE y la Junta Vecinal, porque quiero contar con todos a la hora de tomar decisiones".

UCE-Palencia y la subida de precios de los productos alimenticios

La Unión de Consumidores de Palencia, UCE, ha difundido una nota en la que recuerda la subida del IPC de septiembre, publicada por el INE, y que colocó a Palencia como la ciudad española donde más han subido los precios en este mes, siendo precisamente los productos perecederos la causa principal.

UCE-Palencia se remite a la denuncia que realizó al inicio de las ferias de San Antolín, sobre la desmesurada subida de precios que se estaba observando en determinados productos alimenticios, sobre todo en carnes y pescados. "Nuestra denuncia, dice UCE, fue contestada por la Asociación de Comerciantes de la Plaza de Abastos de forma tan demagógica y fuera de razón, que no nos molestamos en responder".

La organización de consumidores afirma que nos se alegra precisamente de esta subida, sino todo lo contrario, pero con ello explica que queda constancia de que "pusimos el dedo en la llaga con nuestra premonición".

Igualmente en aquel mes, UCE-Palencia denunció la subida, por encima de la inflación prevista, de los libros de texto de EGB. "También aquí hicimos pleno, ya que éste ha sido otro de los aspectos más incidentes en esa noticia negativa para Palencia".

Por otra parte, la Unión de Consumidores aconseja de nuevo comparar los precios antes de realizar las compras y, desde luego, solamente hacerlas allí donde los PVP estén bien visibles, como es legalmente preceptivo.

En opinión de UCE-Palencia, los precios abusivos son una de las principales causas de la inflación y, por lo tanto, el buen comportamiento de los consumidores puede detenerla, al menos en parte. Aunque reconoce que existen también otras causas más ajenas a nosotros que influyen en ello, "nuestra obligación como consumidores conscientes y consecuentes es atajar este mal allá donde corresponde".

III CONGRESO REGIONAL DE MEDIO AMBIENTE DE CASTILLA Y LEÓN

BURGOS, 19, 20 Y 21 OCTUBRE 1993

Caja de Ahorros del Círculo Católico. Auditorio. C/ Julio Sáez de la Hoya, 6.

AGUA Y MEDIO AMBIENTE EN CASTILLA Y LEÓN.

✓ INFORMACION: 983 37 25 72



Junta de
Castilla y León

CONSEJERÍA DE MEDIO AMBIENTE Y ORDENACIÓN DEL TERRITORIO



Un momento de la representación de «La tabernera del puerto»

Habitual oferta del Octubre Cultural de Caja España

El público palentino volvió a gozar con el arte y la gracia de la zarzuela

Magnífica interpretación de «La tabernera del Puerto» por la Compañía Lírica Española

Gonzalo ORTEGA ARAGON

Volvió a responder el público palentino a un espectáculo de zarzuela y llenó el Teatro Ortega para ver "La tabernera del puerto", que representó la Compañía Lírica Española, en oferta del Octubre Cultural de Caja España.

De la mano directora de Antonio Amengual, ya tres lustros de enriquecedora experiencia con la Compañía, la obra transcurrió con un ritmo ágil ante un público totalmente entregado al afectismo del espectáculo.

ROMANCE MARINERO

El argumento de "La tabernera del puerto" es un simple romance marinero, de escasa pero fuerte peripecia. El inicio parece tópico, pero se va avanzando hacia la sorpresa,

que tendrá dos puntos álgidos en los cuadros finales. Y lo que parecía ir derecho a una inevitable tragedia termina con el triunfo y la posibilidad del amor y el contenido de todo el puerto.

Toda la fuerza dramática del romance se basa en el equívoco de presentar al padre de la tabernera como su marido. Una vez que se aclara la relación familiar, el amor tendrá pasillo libre, sin los impedimentos de relaciones adulterinas.

ENTRE EL HUMOR Y EL DRAMATISMO

La letra de esta zarzuela cuenta con la facilidad versificadora de F. Romero y G. Fernández Shaw, con su oficio para hilar una trama que salta entre escenas de efectiva comicidad y otras de tenso dramatismo. Y así las vis dramática recorre el enredo, entre la distensión de algunos cuadros y el vislumbre trágico de otros. Bien recalcados

por la música contorneante del maestro P. Sorozábal.

Los actores cómicos bordaron su cometido, con un histrionismo efectista. Y los cantores mostraron sus buenas dotes y su adaptación al tema. Y así la compañía, con las escasas pero muy descriptivas actuaciones de los coros y cuerpos de baile, lograba momentos de altísimo valor dramático, que el público aplaudió con efusión.

La orquesta, titular de la compañía, bajo la dirección de Pascual Ortega, estuvo en todo momento perfectamente sincronizada con el quebrado recorrido de la obra. Y el público también premió su labor con agradecidos aplausos.

Un público que gozó con la pieza, porque la zarzuela bien hecha tiene entre nosotros sus entregados seguidores, gozosos degustadores de la gracia y el arte de este género.



El público llenó el Teatro Ortega para gozar con la zarzuela

(Fotos LUIS)

El lunes, en la sala Don Sancho Recital poético de Araceli Sagüillo en el Octubre Cultural Presentará su obra inédita «El libro del miedo y otros poemas»

REDACCION

Dentro de la programación del Octubre Cultural 93 que organiza Caja España, el próximo lunes se celebrará un interesante recital poético a cargo de la poeta palentina Araceli Sagüillo, residente en Valladolid, a la que se invita a todos los poetas y aficionados a la poesía de Palencia. El acto tendrá lugar en la sala de la calle Don Sancho y dará comienzo a las ocho de la tarde.

Araceli Sagüillo presentará en este recital la obra inédita *El libro del miedo y otros poemas*. La poeta y profesora de lengua y literatura Sari Fernández presentará el acto. La entrada es libre.

Por otro lado, durante este fin

de semana se celebrarán otros muchos actos del Octubre Cultural 93. Mañana domingo, día 17, once localidades de la provincia disfrutarán de alguna actividad de música coral e instrumental o de representación teatral. Asimismo, en la capital se celebrará mañana por la tarde el VI Encuentro de Dulzaineros (Auditorio Caja España. 19,00 horas. Entrada libre).

En este encuentro participarán nueve grupos de varias provincias castellano-leonesas, incluida Palencia, que estará representada por Los Dulzaineros de Campos, Los Baratos (Villalumbrales) y Los Dulzaineros de Campos. También acudirá el grupo Alto Riesgo, integrado por músicos de varias provincias de la región.



ALEMANES EN EL AYUNTAMIENTO.-

Una veintena de estudiantes alemanes visitaron ayer el Ayuntamiento de Palencia, donde fueron recibidos por el alcalde de la capital, Heliodoro Gallego. Este grupo de jóvenes participa en el intercambio que realiza el Instituto "Jorge Manrique" de Palencia, con el que se pretende ampliar el conocimiento del idioma y de la cultura estudiada entre las materias del bachillerato.

El grupo de alemanes va a permanecer en España dos semanas. La mayor parte del tiempo, acogidos por varias familias palentinas, de las que elogian la atención y el cariño con los que son tratados. Asimismo, realizan excursiones a otras ciudades para conocer diversos aspectos del arte, el lenguaje y la cultura hispana.

En la fotografía de LUIS, los jóvenes alemanes en el escalera del Ayuntamiento de Palencia, acompañados por el alcalde, los tutores del viaje y profesores del Instituto "Jorge Manrique".

RENAULT 19 S TURBO DIESEL



93 CV. DE POTENCIA SIN GASOLINA.

Vive la fuerza Turbo. Sus 93 CV. de potencia. Para disfrutarlos en el silencio Diesel de Renault. Con un notable equipamiento de serie que va desde los cinturones pretensores de seguridad, hasta la Dirección Asistida.

Y opción a todas las ventajas tecnológicas más avanzadas:

Asientos de seguridad para niños* y Frenos ABS. Vive la potencia.

Vive la fuerza Diesel de Renault.

RENAULT. El placer de vivir en Diesel.

***Ahora todos los Diesel de Renault
en condiciones de precio muy especiales.***

LINTAS

(*) Excepto versión tres puertas. Versión visualizada: Renault 19 RT 1.9 DT.

Más de 2.000 instalaciones a tu servicio. Tu Renault con Renault Financiación. RENAULT recomienda lubricantes Elf


RENAULT
EL PLACER
DE VIVIRLOS

Con una velada de confraternización

El Club de Amigos de Alemania celebró el tercer aniversario de la unificación alemana

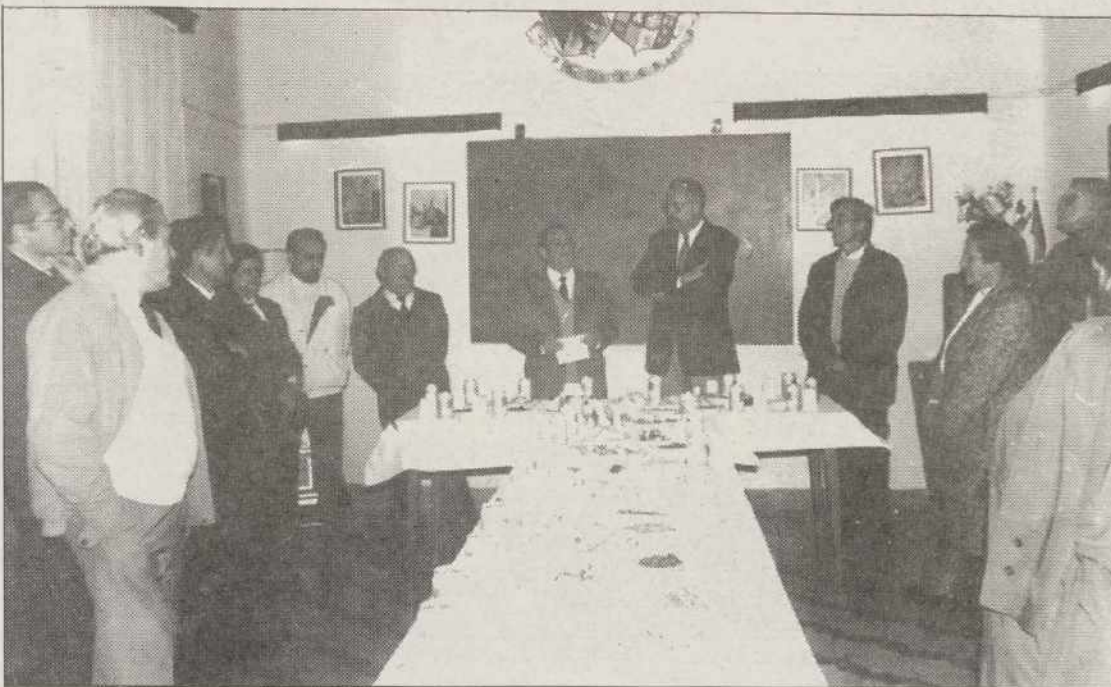
Redacción

El Club de Amigos de Alemania celebró, en la tarde-noche de ayer, viernes, su Fiesta-Conmemoración del III Aniversario de la unificación alemana, con nutrida asistencia de directivos, socios y colaboradores del Club, y algunas representaciones oficiales.

Se iniciaron los actos con la proyección de un vídeo titulado "El espejo de Alemania", un actual noticiario sobre la realidad alemana; y otro sobre Berlín, magnífico documental sobre la vida y el arte de la capital alemana.

En la fiesta de conmemoración tomó la palabra el presidente del Club, Julio Aguado Matarras, quien dio la bienvenida a los asistentes y agradeció a socios, colaboradores y medios de comunicación sus atenciones con el Club. Y mostró su satisfacción por esta tercera celebración de la unidad alemana, una unificación que todo el mundo celebra, después de los episodios de guerra y desunión.

Recalcó el doctor Aguado la importancia del idioma como



Un momento de la conmemoración del tercer aniversario de la unificación alemana en el Club de Amigos de Alemania

vínculo unificador en la Alemania separada por el muro de Berlín. Y la importancia de esta unificación para el futuro de Europa. Recordó las dificultades lógicas del nuevo hermanamiento alemán, pero también la voluntad de superación del pueblo germano. Y terminó animando a todos a reforzar la tradicional

amistad del pueblo español con el alemán, ya plasmada de una forma concreta en los 37 años de andadura del Club palentino.

El concejal Agustín Martínez, que representó a la Corporación Municipal, cerró el acto recalando la tenacidad, disciplina y espíritu de superación del pue-

blo alemán, que en estos momentos ha de ser un ejemplo para el fortalecimiento de la unidad europea.

Terminó la velada con un aperitivo a base esencialmente de productos alemanes y otros españoles, como símbolo también del hermanamiento.

Las organizaciones agrarias piden información sobre el precio de la remolacha

Las organizaciones agrarias de Palencia ASAJA, COAG, UCP y UPA, ante la situación de informaciones contradictorias que están surgiendo sobre el pago de la remolacha contratada en Monzón de Campos por SGA, han acordado pedir a la dirección de la Sociedad General Azucarera que se reúna con las OPAS en Palencia e informe de manera clara y definitiva si toda la remolacha contratada se pagará a pleno precio, compromiso que asumía SGA en la contratación.

Además pretenden que informe si la remolacha contratada como A-E tendrá derechos para la próxima campaña y se acogerá a la totalidad de las subvenciones del FEOGA y Junta de Castilla y León. Asimismo estas organizaciones explican que es su deseo solucionar los problemas por la vía del diálogo, sin descontar otras medidas si la SGA no atiende a esta solicitud.

El Grupo Scout «La Senda» comienza la Ronda Solar 93-94

El Grupo Scout "La Senda" del barrio Ave María comenzará inmediatamente la Ronda Solar 93-94, tras el paréntesis de verano, una vez celebrado el campamento que este año tuvo lugar en el entrañable entorno de Trioll-Vidrieros.

Previamente a este comienzo de Ronda Solar, los monitores han llevado a cabo la programación correspondiente durante el puente de la Virgen del Pilar, y se encuentran ilusionados con la iniciación de las actividades.

Asimismo, el Grupo Scout "La Senda" pone en conocimiento de todos los niños y jóvenes del barrio que pueden pasar por las bases y allí serán atendidos, con el fin de incorporarlos al mundo del Scoutismo, en la seguridad de que les va a gustar.

REGISTRO CIVIL

MATRIMONIOS

Francisco-Javier Macho Fernández y María-Gloria Arrate Martín

DEFUNCIONES

Julián Ladero López
Agustín Tejedo San Miguel
José-Luis Corral Díez

EL TIEMPO

Cubierto con chubascos generalizados y temperaturas en ligero ascenso

Madrid (EFE).- El Instituto Nacional de Meteorología prevé para hoy chubascos débiles o moderados en la mitad norte peninsular y en la meseta inferior, pudiendo alcanzar intensidad fuerte en puntos de Cataluña y tormentas ocasionales en Galicia, regiones del Cantábrico, Navarra, Castilla y León y Cataluña.

Nuboso en el resto de la península y Baleares con algunas precipitaciones débiles. Muy nuboso con lluvias débiles generalizadas en el norte de Canarias. Intervalos nubosos en el resto.

En Castilla y León, muy nuboso o cubierto con chubascos generalizados, ocasionalmente tormentosos y de intensidad moderada. Temperaturas mínimas en ligero a moderado ascenso y máximas sin cambios o algo más altas. Vientos de componente sur, en ocasiones moderados.

Los amantes del arte están de suerte, ya que en los próximos días podrán visitar dos exposiciones de pintura que fueron inauguradas ayer. La primera de ellas es la que se muestra en la Sala Don Sancho de Caja España, enmarcada en el Octubre Cultural. Se trata de la exposición "Pliegos de cordel" de la colección Joaquín Díaz.

La segunda muestra a que nos referimos es la del pintor Gustavo Velazco, que desde ayer permanece abierta al público en el Centro Cultural Provincial, tras el acto de inauguración que tuvo lugar por la tarde y que contó con la presencia del presidente de la Diputación, Jesús Mañueco.

Un viernes con tintes culturales, si a las manifestaciones pictóricas sumamos el éxito de la Compañía Lírica Española en el espectáculo de Zarzuela celebrado en el Teatro Ortega. En las fotos de LUIS, arriba la exposición "Pliegos de cordel" y debajo, varias de las obras del pintor Gustavo Velazco.

Se inauguraron ayer

Dos exposiciones se muestran en sendas salas de la capital



BUTACA PALENTINA

Conspiraciones, policías y aventuras del Este y el Oeste

Caja España y Caja Salamanca y Soria ofrecen una interesante programación cinematográfica en la próxima semana

Marco Antonio PORRAS

Tanto Caja España como Caja Salamanca y Soria continuarán ofreciendo a lo largo de la próxima semana interesantes películas, programadas dentro del Octubre Cultural 93 y con motivo del Día Universal del Ahorro, respectivamente. Comenzando por la segunda entidad financiera, la Filmoteca Caja Salamanca y Soria cerrará el próximo jueves, día 21, el ciclo "Títulos especiales", que ha incluido tres largometrajes de éxito en su reciente trayectoria comercial.

La película que pone punto final al ciclo es *JFK* (Caso abierto), dirigida por Oliver Stone en 1991 tomando como base los escritos del fiscal Jim Garrison que implicó a la CIA y al "complejo militar-industrial" en el asesinato del presidente Kennedy. Polémica como casi todas las obras de su director, *JFK* supuso el Globo de Oro para Stone y un marginal reconocimiento por parte de la Academia de Hollywood con dos "oscar": mejor fotografía y mejor montaje. Lo mejor, el torrente de datos e hipótesis sobre el magnicidio de Dallas durante algo más de tres horas. Lo peor, el "discursito" final de Kevin Costner sobre los EEUU.

JFK se pasará el jueves 21, a las siete de la tarde, en el Aula Cultural (Onésimo Redondo,



"JFK" reconstruye el asesinato de Kennedy en Dallas

2). Los interesados pueden recoger las invitaciones en cualquiera de las oficinas de Caja Salamanca y Soria.

POLICIACO

Por su parte, la Filmoteca Caja España continúa con el ciclo "Cuatro décadas del thriller". Llegamos esta semana a los sesenta, época en la que el género policiaco atraviesa una crisis de calidad, después del auge alcanzado en las dos anteriores con auténticas obras maestras. El martes, día 19, se proyectará *El detective*, una de las pocas muestras del cine policiaco de esos años que está a la altura de sus predecesoras.

El detective es un thriller sobre la corrupción dirigido en

1968 por Gordon Douglas y está protagonizado por Frank Sinatra y Lee Remick, actriz que realizó en esos años sus mejores papeles como el de *Días de vino y rosas* (Blake Edwards, 1963), trabajo por el que fue nominada al "oscar" junto a su compañero, Jack Lemmon.

El detective se ofrecerá el martes a las ocho de la tarde en el Auditorio Caja España (Mayor, 54), en versión original con subtítulos en castellano. La entrada es libre.

Por último, el Octubre Cultural 93 incluye para la próxima semana la proyección de *Un horizonte muy lejano* en el Teatro Ortega (Jueves 21), en sesiones de 5 y 8 de la tarde y

11 de la noche. Asimismo, Caja España ha programado para el sábado 23 en esa misma sala una sesión de cine infantil, en la que se pasará *Bajo la aurora boreal*. Para ambas películas es necesario retirar invitación gratuita en la oficina de la calle Don Sancho (laborables, de 9 a 14 horas).

Un horizonte muy lejano es una espectacular película del oeste dirigida en 1992 por Ron Howard y protagonizada por la pareja Tom Cruise - Nicole Kidman. Por su parte, *Bajo la aurora boreal* es un largometraje japonés de aventuras rodado en 1990 -sobre un ruso deportado a Siberia- que pasó recientemente por las pantallas occidentales tras el éxito alcanzado en su país.

CINE - CLUB

"Léolo" (1992), de Jean-Claude Lauzon

Una peculiar visión de un trauma infantil
M. A. P.

El cine club Calle Mayor proyectará el próximo lunes, 18 de octubre, una de las mejores películas de la pasada temporada cinematográfica. Se trata de *Léolo*, una coproducción franco-canadiense escrita y dirigida en 1992 por el canadiense Jean-Claude Lauzon (Montreal, 1952).

Léolo compartió la Espiga de Oro de la Semana Internacional de Cine de Valladolid con *El largo día acaba*, del británico Terence Davies, ofrecida el pasado curso por el cine club, con la que guarda algunas concomitancias. Abordan ambas el conflictivo mundo infantil y, en este caso, el de un niño inmerso en una familia con clara propensión a la demencia. El pequeño Léolo trata de escapar a esa tendencia -como su madre- lo que pasa a convertirse en otra obsesión.

Con todo, a nuestro entender, lo mejor de *Léolo* es la libertad con la que Lauzon combina los tonos para narrar lo más poético -como la creación del personaje "El domador de palabras"- y lo más sórdido, sin que por ello deje de realizar una obra armónica. Cabe destacar, además, la interpretación del joven actor Maxime Collin como Léolo, dentro de un muy atinado repartido.

El cine club "Calle Mayor" ofrecerá *Léolo* en versión original con subtítulos en castellano y en las habituales sesiones de 5 y 8 de la tarde.

OPOSICIONES NEWTON

¡AHORA EN PALENCIA!

ADMINISTRATIVOS-GESTION
(JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN)

Avda. MODESTO LAFUENTE, 31

TFNO.: 71 31 26

AQUAGEST

Avda. José Antonio, nº 31
Tfnos. 730664 - 730665

- LIMPIEZA DE COLECTORES
- FOSAS SEPTICAS
- INSTALACIONES DE AGUA RESIDUAL

REZA

nueve Avemarías durante nueve días. Pide tres deseos, uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso y se cumplirán, aunque no lo creas.
S.B.R.

SENES

SL MINISTROS ENERGETICOS DEL NORTE S.A.

GASOLEOS A DOMICILIO

- Compre confianza
- Compre seriedad
- Compre con los mejores precios

NUESTRA EMPRESA JOVEN Y DINAMICA A SU SERVICIO
Teléfono 77 22 00

EMPRESA INTERNACIONAL (Venta por Catálogo)

necesita:

Delegados/as Principales Capitales

SE REQUIERE:

- Persona dinámica, ambiciosa con categoría de líder.
- Con capacidad para crear y dirigir su propia red comercial.
- Acostumbrado a trabajar en grupo y por objetivos.
- Disponibilidad de jornada completa y desplazamientos.
- Buena presencia y relacionarse a cualquier nivel.

SE OFRECE:

- Incorporación a una Empresa con gran experiencia en su sector.
- Formación y apoyo constante.
- Elevados ingresos y por varios conceptos.
- Contrato mercantil

Interesados llamar al Teléfono:
91/323 08 69 de Madrid

Foto-Vídeo

OLEA

VENTA DE BAÑOS

ESTUDIO:
C./ Coulouniex Chamiers, 15
Teléfono 77 22 14
DOMICILIO PARTICULAR
C./ Daoiz, 6-2º
Teléfono 77 01 96



Junta de
Castilla y León
Consejería de Fomento
Dirección General de Comercio y Consumo



CONVOCATORIA DE PLAZAS PARA CURSOS DE FORMACIÓN

VENTA Y EXPRESION ORAL PARA VENEDORES EXPERTOS

Dirigido a propietarios y gerentes
del comercio en general

HORARIO: De 20 a 22 HORAS DE LUNES A VIERNES

DURACIÓN: 20 HORAS (2 diarias)

DIPLOMAS: SE OTORGARÁ DIPLOMA A LOS ASISTENTES

FECHA DE COMIENZO: 8 de Noviembre de 1993

PLAZAS LIMITADAS

INFORMACIÓN E INSCRIPCIÓN:

ACADEMIA
"C A S L E"
c/ Alonso Fdez. de Madrid, 2
c/ Colvo Sotelo, 4 bajo
74 32 16 PALENCIA

PUBLICACIONES

«Cálamo», una nueva revista cultural

M. A. P.

Acaba de salir a la calle el primer número de *Cálamo*, autodefinida como "Revista Cultural de Castilla y León", si bien la mayoría de sus promotores son palentinos. De periodicidad trimestral, *Cálamo* se distribuye gratuitamente en las sedes de los más variados colectivos ciudadanos: asociaciones juveniles, culturales, de amas de casa, de consumidores, de estudiantes, centros sociales, asociaciones de vecinos, bibliotecas, etc. De este primer número se han tirado 4.000 ejemplares, que se repartirán mayoritariamente en Palencia, aunque también en Valladolid, y en otras ciudades castellano-leonesas en un futuro.

En su editorial, la asociación cultural *Cálamo* —editora de la revista— se ofrece como "cauce a la divulgación de la cultura" en nuestra región. El primer número, de 28 páginas con cubiertas a color, recoge artículos, entrevistas y reportajes sobre variadas parcelas culturales: cine, arte, arqueología, música, viajes, consumo, deporte, literatura...

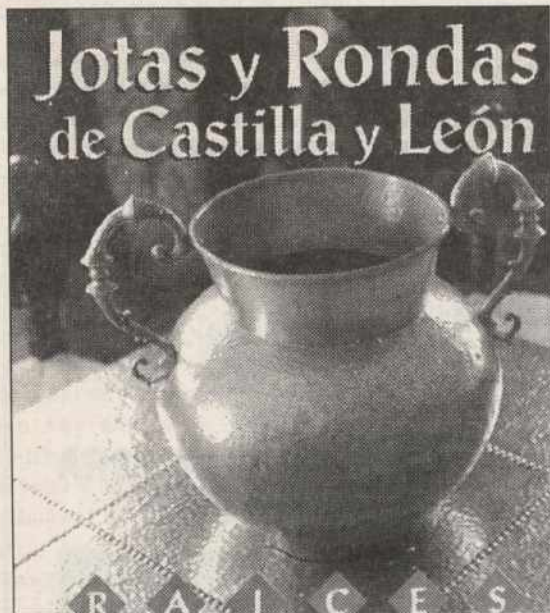
Se incluyen dos atractivas entrevistas a Fernando Lara, director de la SEMINCI de Valladolid, y al grupo musical Celtas Cortos. Asimismo, varios palentinos firman colaboraciones, como Rafael Martínez —académico de la Institución "Tello Téllez de Meneses"— y Angel Luis Barreda —presidente de la Federación de Asociaciones de Amigos del Camino de Santiago. *Cálamo* está dirigida por Rafael Sanz Santacruz.



DISCOS

«Jotas y rondas de Castilla y León»

M. A. P.



El grupo Raíces acaba de publicar un nuevo trabajo discográfico, bajo el título *Jotas y rondas de Castilla y León*, en el sello Dial Discos, S. A. Incluye este disco una docena de jotás y rondas de varias provincias de la región: León, Avila, Salamanca, Zamora, Soria y Palencia. Al folklore popular de nuestra provincia pertenece una de las doce piezas, la titulada *En este mundo redondo*.

Grabado en mayo de este año, todos los temas que se escuchan en el disco son tradicionales y están interpretados por el grupo Raíces —a las voces, percusión y los sintetizadores—. Manolo Rodríguez toca el laúd contralto y tenor, mientras que Antonio y Asunción González hacen lo propio con las bandurrias.

Un disco para que los amantes del folklore castellano-leonés lo escuchen "a su vera", como dicen los versos del tema palentino *En este mundo redondo*: "Anda y siéntate a mi vera, / que te tengo de contar / la mar de cositas buenas".

Las notas de la semana en la actualidad palentina

J. CANCHO

*** MATRICULA DE HONOR.**— Al gobernador civil, Esteban Egea, por doble motivo. En primer lugar por el detalle que tuvo el pasado domingo al desplazarse hasta la capital de España para visitar al joven soldado palentino, Angel Fernández Torres, que sigue internado en el Hospital Militar Gómez Ulla a consecuencia de las heridas sufridas días antes en Bosnia. Egea, como no podía ser de otra manera, trasladó al paracaidista y a sus familiares la solidaridad y el apoyo de los palentinos y expresó sus deseos de una pronta recuperación y vuelta a su hogar en Venta de Baños. La segunda razón por la que el gobernador se hace acreedor de esta particular "Matrícula de Honor" se debe a la buena labor de intermediación que ha desarrollado con las familias de los niños que no pudieron ser escolarizados en el colegio "Filipenses", como ellos mismos han reconocido recientemente en un comunicado. Esperemos que esta racha de aciertos de Esteban Egea continúe durante mucho tiempo.

*** SOBRESALIENTE.**— A los responsables de la sociedad FONESPAL que inauguraron el jueves sus instalaciones de Amayuelas de Arriba, después de que durante los dos años y medio últimos hayan trabajado en la realización de un vivero y un invernadero en el que se espera que se produzcan 47 especies diferentes de plantas autóctonas. Esta iniciativa, puesta en marcha por COAG a través del programa LEADER de la C.E., pretende servir de alternativa a la crisis por la que atraviesa el mundo rural, mediante la realización de servicios forestales integrales y con la producción de diversas variedades de plantas arbóreas.

*** NOTABLE.**— A la empresa adjudicataria de las obras de urbanización de la primera fase del Polígono Industrial de Venta de Baños, "Huarte y Cia.", que presentó la oferta económica más ventajosa en la subasta pública celebrada en la jornada de ayer. La propuesta de esta constructora se cifró en 1.184 millones de pesetas, lo que representa 923 millones menos del dinero presupuestado inicialmente para la ejecución de esta primera fase del polígono ferroviario. Este ahorro, sin duda, beneficiará en el futuro a la segunda fase de este proyecto que podría comenzarse a redactar en breve.

*** APROBADO.**— Al Ministerio de Comercio y Turismo y en especial a Turespaña por colaborar con ocho comunidades autónomas y once ayuntamientos para organizar "Los mercados medievales de los caminos de Santiago", iniciativa que precisamente visitará este fin de semana la capital palentina. Se trata de un mercado, que hoy sábado y mañana domingo se asentará en la Plaza Mayor, con los productos más típicos y propios de cada comarca y en el que también se exponen oficios tradicionales. El objetivo que persigue esta manifestación es doble: por un lado el mero comercio y por otro el valor cultural.

*** SUSPENSO.**— Al Ayuntamiento de la capital por no haber corregido, de momento, el censo municipal de Palencia, a pesar de que se han detectado casos puntuales en los que se han tergiversado los datos domiciliarios por parte de algunos ciudadanos, que incluso lo han reconocido en el Juzgado. Este hecho en sí no tendría mayor importancia si no fuera porque dichas circunstancias están impidiendo a un puñado de familias poder escolarizar a sus hijos en el centro de su zona de influencia. No entendemos por qué extraña razón los responsables municipales no enmiendan esos errores manifiestos que se han detectado en el censo durante los últimos meses, ni tampoco acabamos de comprender cómo se han podido llegar a producir.

*** "A LOS LEONES".**— Al Instituto Nacional de Empleo por la incapacidad que está demostrando desde hace muchos años, y que una vez más se ponía de manifiesto después de conocerse los últimos datos del desempleo registrado durante el mes de septiembre. Limitándonos a nuestra provincia diremos que existen 10.177 personas en paro, lo que representa un incremento de los palentinos desempleados del 4,2 por ciento con respecto al mes de agosto, mientras que este porcentaje es del 19,2 —es decir 1.636 parados más— si se compara con los datos que se registraron en septiembre de 1992. Y es que parece ser que la labor del INEM se limita única y exclusivamente a hacer efectivo el pago mensual del subsidio de desempleo y a recibir críticas diarias de este tipo, cuando a sus responsables se les debería caer la cara de vergüenza, pues razones para ello no les faltan.

Artesanos, artistas,
juglares, músicos...
nos invitan a deleitarnos
en un ambiente
perdido en el tiempo.

Un
Mercado
medieval
en los caminos de Santiago

Palencia 16-17 de Octubre de 1993 Plaza Mayor

Turismo de España

Turespaña
Ministerio de Industria
Comercio y Turismo

DOMUND-93

«En camino hacia un mundo sin fronteras»

Programa de la Semana de Misiones en Palencia

Este lema parece de orden político y lo es, pues las fronteras son una realidad política de separación de pueblos, pero aunque sean irreductibles, no deben convertirse en lugares de conflicto, sino de encuentro. Las fronteras, como los idiomas, deben permanecer, pero no para crear choque, sino para generar solidaridad, hermandad y unidad, según el deseo de Jesús. un mundo sin fronteras no se logrará sólo por convenios, a veces egoístas, sino cuando se vea al hombre como hermano de todos los hombres.

Y no solamente existen fronteras geográficas, sino también culturales, económicas y religiosas, tanto entre diversos países, como dentro de un mismo país. La Iglesia misionera pretende "derribar" estas fronteras solicitando la generosidad de los que disponen de los medios económicos y ayudando a los que carecen de lo más esencial. La Iglesia palentina siempre ha sido generosa con las Misiones, pero este año conviene destacar a dos entidades que han aportado parte de su presupuesto para ayudar al Tercer Mundo: El Ayuntamiento de Palencia, que de sus 8 millones para este concepto ha donado 3.500.000 de pesetas y Cáritas Diocesana con 700.000 pesetas, ambas ayudas para proyectos sociales de misioneros palentinos. Los países beneficiados han sido: Chile, Ecuador, Venezuela, Bolivia, Perú, El Salvador y República Dominicana.

¿Habrá más ayuntamientos, empresas y entidades palentinas que quieran sumarse a apoyar proyectos de misioneros de nuestra tierra con el 0,7% de su presupuesto? Hagamos realidad el lema del Domund-93 que al parecer, es utópico, pero está en el deseo profundo de muchos corazones.

PROGRAMA DE LA SEMANA DEL DOMUND-93

-Semana del 18 al 24 de octubre: Animación Misionera en todos los colegios.

-Miércoles, día 20: Eucaristía por los misioneros palentinos fallecidos en este año. Lugar: Parroquia de San Lázaro. Hora: 8 tarde.

-Sábado, día 23: Vigilia de la Luz. Lugar: Parroquia Nuestra Señora del Carmen. Hora: 8,30 tarde.

-Domingo, día 24: Eucaristía juvenil misionera. Lugar: Colegio Santo Angel. Hora: 12,30 mañana. Presencia de misioneros en las parroquias de la ciudad. Mesas de postulación misionera en la calle.



Delegación Diocesana de Misiones

Misioneros palentinos en el encuentro misionero celebrado este verano en el Seminario Menor Diocesano

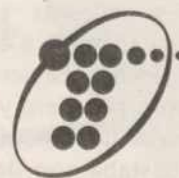
Ahora a los palentinos se nos llama con un nuevo prefijo: 979

Nuevos prefijos en nueve provincias.

Desde ahora a los palentinos nos van a llamar marcando el prefijo 979. Es el resultado del Nuevo Plan de Numeración Nacional que facilitará, entre otras cosas, la instalación de nuevas líneas y nuevos servicios. Un esfuerzo de Telefónica para mejorar la calidad de los mismos.

Ahora, cuando facilite su teléfono, no olvide indicar el nuevo prefijo de Palencia y su provincia: el 979.

PROVINCIA	NUEVO PREFIJO	PROVINCIA	NUEVO PREFIJO
ALMERIA	950	PALENCIA	979
AVILA	920	SEGOVIA	921
CUENCA	969	TERUEL	978
GUADALAJARA	949	ZAMORA	980
HUELVA	959		



Telefónica

HACE 100 AÑOS
(16 de octubre
de 1893)

El gobernador civil de la provincia, Narciso Ribot, recibió del General en Jefe del 4º Cuerpo del Ejército, Arsenio Martínez Campos, una carta en contestación a la que dicha autoridad le escribió, lamentando el suceso ocurrido en Barcelona en último 24 de septiembre, en el desfile de la guarnición. Agradecía el general los sentimientos e interés que se servía manifestar el gobernador, y decía que quedaban grabados en su corazón de tal manera que si no fuera por las víctimas que habían causado los cascos de bomba y el mayor número ocasionadas por las corridas y atropellos consiguientes al pánico, contaría ese día como uno de los más felices de su vida, pues puso de relieve el afecto que le tenían sus verdaderos amigos.

Varios colegas pedían que para solicitar escuelas por concurso o por oposición, no precisasen los maestros hacer el depósito para el título, como sucedía para las cátedras y auxiliares de las Universidades e Institutos, bastando solamente el certificado de reválida, y haciendo el depósito del título al obtener la plaza.

Los apacibles días de que se venían disfrutando propios de la estación que se atravesaba y antítesis de los que hasta hacía poco habían recordado el periodo del invierno, habían vuelto a despertar la animación en los paseos que se veían diariamente muy concurridos. Las muchas personas que los frecuentaban gozaban del espléndido sol que los alumbraba y de lo apacible del ambiente, retirándose al anochecer, que es cuando empezaba a notarse el frío.

HACE 75 AÑOS
(16 de octubre
de 1918)

Era necesario exigir inflexiblemente por las autoridades que no adulterasen las industrias los artículos ni se robase en el peso o en la medida, porque si además se venderse a 30 o 35, y aún a 40 céntimos la leche, tuviera agua u otra cosa peor, era ya cuestión de bajar la mano de verdad. No bastaba con decomisar unos cuantos litros de leche porque se seguían

RECUERDOS VIEJOS

* El agradecimiento del general Martínez Campos al gobernador

* Suspensión de los actos públicos por la epidemia gripal

* Escasez en las existencias de jabón y aceite de oliva

* Ambiente deportivo en la provincia

cometiendo abusos que a toda costa debían evitarse, sino que se necesitaba una rigurosa inspección para evitar intolerables abusos. De llevarse rápidamente a la práctica una enérgica medida, la salud pública ganaría lo que en realidad le pertenecía, y sus quejas quedarían cumplidamente satisfechas.

Desde el Ayuntamiento se abogaba por la construcción inmediata de una casa en el monte que pudiera muy bien servir de albergue y comodidad a los exploradores cuando subiesen de excursión a aquel lugar, y sin embargo se dejaba en actividad transitaria una medida tan necesaria para la salud pública como la construcción de un hospital epidémico para casos como el que se sufría entonces.

En la misma sesión del Ayuntamiento en que se había propuesto que se autorizase al arquitecto para formar un proyecto para la construcción de una casa de desinfección y hospital epidémico, se había realizado la segunda propuesta. Así quedó todo hasta que el día anterior se supo que la Academia de Música había sido trasladada a los locales del Instituto Viejo para poder alojar en aquel insano lugar a los viajeros que llegasen enfermos a esta población.

El Boletín Oficial publicaba una circular de Sanidad, con motivo de la reciente declaración de epidemia de gripe en la capital y provincia, informando que desde aquella fecha quedaba suspendida la celebración de ferias, espectáculos públicos y bailes en toda la provincia. Igualmente se suspendía el acom-

pañamiento a la conducción de los cadáveres a los cementerios y la estancia en esos lugares, y se obligaba a la desinfección de habitaciones donde hubieran permanecido enfermos griposos.

La epidemia, aunque se hallaba estacionada, seguía provocando nuevas invasiones. Por este motivo la Audiencia Provincial acordó suspender las vistas de los juicios orales que estuvieran para someterse a la deliberación del jurado en ese cuatrimestre, para evitar que vinieran de los pueblos personas que no estuvieran contaminadas y cuya presencia pudiera originar el contagio, así como para evitar que aumentase la infección.

HACE 50 AÑOS
(16 de octubre
de 1943)

La Sección Femenina comunicaba a todas las obreras sindicadas y esposas de sindicados que esperasen un nuevo hijo para las próximas fiestas navideñas que pasasen por la Sección Femenina a notificarlo o lo hiciesen por

medio de los enlaces sindicales de las distintas fábricas de la capital, ya que por medio del Departamento de Sindicatos del Servicio de la Hermandad de la Ciudad y el Campo de la Sección Femenina se distribuirían canastillas en aquella época.

Todas las obreras de la provincia que se encontrasen en la misma situación que las anteriores lo comunicarían por medio de sus camaradas divulgadoras de la S.F. de las Locales correspondientes. Al objeto de que pudieran disfrutar de este beneficio el mayor número de madres, se procuraría atender a aquellas que esperasen en nuevo hijo a partir del 1 de noviembre hasta el 6 de enero.

Se libraban a favor de las Delegaciones Locales de Abastecimiento las órdenes de suministro que podían hacerse efectivas en los almacenes de la capital y provincia. Se prevenía que en Palencia no se contaban de momento con existencias de jabón común, las cuales se hallaban en camino. Las escasas disponibilidades de aceite de

oliva obligaban a completar el racionamiento de este artículo hasta 500 gramos por persona, con aceite de almendra, cuya aplicación al consumo de la población civil había sido autorizada por la Superioridad.

HACE 25 AÑOS
(16 de octubre
de 1968)

La crónica de Baltanás contaba que con motivo de la apertura de la temporada de caza, la población se vio sorprendida por una tremenda avalancha de cazadores de toda España, y las calles y plazas se hallaban abarrotadas de escopeteros que acudían al pueblo atraídos por la abundancia y calidad de la magnífica caza de los campos cerrateños. No faltaron entre los visitantes personas de fama justamente reconocida como el trío perteneciente a la tan famosa "delantera de la furia" bilbaína: eran Zarra, Panizo y Gainza, que si buenos éxitos tuvieron en lides futbolísticas, no menos encontraron con disparos ciertos de escopeta. Demostraron estar contentos y satisfechos de la jornada que habían pasado en Baltanás, manifestando que volverían pronto.

Se encontraba Mariano Haro en Méjico con motivo de la celebración de los Juegos Olímpicos. El "León de Becerril" cayó con dignidad en su eliminatoria, por tener pocas posibilidades de clasificación en la prueba de 3.000 metros. Se aseguraba que hubiera tenido más posibilidades en la carrera de diez kilómetros, pero era en la anterior en la que había obtenido su marca, y había de correrla necesariamente. A pesar de todo, Haro salió a la pista a darlo todo, sin reservas, con genio y con clase.



**JUEGO
A LA
QUINIELA**

SOLICITUD DE OFERTAS

Para la adquisición de local con destino a los Servicios de Correos y Telégrafos de las poblaciones que se relacionan.

CARACTERÍSTICAS COMUNES:

- Deberán estar situados en planta baja y en lugar céntrico, o en la zona que se señala, con fácil acceso para personas y vehículos.
- El precio será ofertado por los interesados

LOCALIDAD **SUPERFICIE APROX.**

PAREDES DE NAVA (Palencia)	80 m. ²
SALDAÑA (Palencia)	125 m. ²

DOCUMENTACION

El pliego de condiciones y el modelo de oferta está a disposición de los interesados en la Jefatura Provincial de Correos y Telégrafos de Palencia, sita en Plaza de León, n.º 4.

PLAZO Y LUGAR DE PRESENTACION DE OFERTAS:

Antes de las 12 horas del día 20 de octubre de 1993 en el Registro de la Jefatura Provincial, en las señas antes indicadas.

EL PRESENTE ANUNCIO HA SIDO PUBLICADO EN EL BOLETIN OFICIAL DE COMUNICACIONES

La fuerza de la costumbre viene dictando desde hace mucho tiempo que los toros en España se acaban cada año con la feria del Pilar en Zaragoza. Oficialmente así debe ser, pero como todo está cambiando, hasta estas buenas costumbres con el paso del tiempo están dejando de ser tales. Los acontecimientos taurinos se vienen sucediendo de tal forma que en estos momentos es prácticamente imposible poder decir cuándo se podrá poner el punto y final a la temporada de 1993, si es que de final podemos escribir, pues al paso que van las cosas el final de la de este año puede coincidir perfectamente con el principio de 1994.

Y todo ello, escrito entre comillas, por culpa de las cadenas de televisión, que como ya hemos dicho en más de una ocasión, de un poco tiempo a esta parte, están padeciendo una enorme fiebre taurina. Algo difícilmente imaginable en fechas no muy lejanas. Cualquier día, a cualquier hora y desde cualquier lugar, nos podemos encontrar con un festejo taurino ofrecido en directo en alguna de las distintas cadenas. La competencia entre las mismas es tan brutal que con tal de quitarse audiencia unas a otras, son capaces de organizar por su cuenta y riesgo, y siempre con beneficio momentáneo de un tercero, festejos taurinos en lugares tan insospechados como el ofrecido por Tele 5 el pasado jueves desde un pueblo de Salamanca, donde sus habitantes jamás hubieran ni tan siquiera pensado que podían ver en persona a toreros como Palomo Linares, Espartaco o Litri. Esta es, de verdad, la pena de lo que está sucediendo con las distintas cadenas de televisión: que un torero de la categoría de Espartaco, con una trayectoria digna y honrosa, ganada a ley en la dura lucha del día a día, se preste a estos enjuagues ante unos toros superdesmochados de una divisa de prestigio, querida y apetecida en estos momentos por todas las figuras del toreo, es algo que ni tan siquiera pudiéramos imaginar. Espectáculos como el del pasado jueves, al que nos estamos refiriendo, son los que están haciendo un daño inmenso, no sabemos si irreparable, a la fiesta de los toros. Alguien debe poner, cuanto antes, freno a tanto desmán si de verdad queremos que nuestra fiesta siga siendo lo que siempre ha sido. A tiempo se está todavía de que las cosas no vayan a más y a peor, aunque las perspectivas de cara al invierno que tenemos encima no son nada halagüeñas que digamos. La lucha por las audiencias en la que están sumidas de lleno todas las cadenas de televisión es capaz de todo y de cualquier cosa, al precio que sea, sin importarles en absoluto si lo que hacen es bueno, malo o simplemente regular. Ellos van a lo que van, sin reparar en gastos y sin pensar en el año que a la larga pueden producir. Recientemente se ha producido un hecho que a todo aquel que sienta y viva en lo más profundo de su ser la fiesta de los toros, le tiene que hacer pensar detenidamente el alcance del mismo. Una tarde del pasado mes de septiembre se ofrecían dos festejos de distinta categoría a través de dos cadenas privadas de televisión. Por una parte, José Ortega Cano se enfrentaba en so-

litario a seis toros en San Sebastián de los Reyes; por la otra, no recuerdo la localidad, la fuerza del cartel estaba representada por la presencia de señoritas toreras. Pues bien, una vez que se hizo público el nivel de audiencia de esa tarde ¿saben ustedes cuál de los dos festejos se llevó el gato al agua? El de las señoritas toreras. Y no es que tengamos nada en contra de la mujer como torero, aunque de ello habría que escribir largo y tendido, pero no me negarán que la cosa tiene su gracia. El morbo de la gente —otra cosa no cabe pensar— llega a tales alturas que la inmensa mayoría prefirió ver las evoluciones de Cristina Sánchez y compañía antes que contemplar cómo toda una figura del toreo, Ortega Cano, se enfrentaba en solitario a seis toros de distintas ganaderías aunque fuese en una plaza de tercera categoría. Al tal extremo están llegando las cosas. De ahí nuestro recelo y temor ante el cariz que está comenzando a tomar el abuso por parte de las distintas cadenas de televisión, ante la fiesta de los toros.

Bien es cierto que no es malo todo lo que se viene ofreciendo en día sí y otro también. Ejemplo hay, y más de uno a Dios gracias, que pueden servir para demostrar que todo lo que ofrece la televisión no es malo. En este punto debo referirme a tres de ellos ofrecidos en directo en los últimos días: la tarde en la que Enrique Ponce estoqueó en solitario siete toros desde la plaza de Valencia dentro de la feria de aquella comunidad; el festejo que desde el marco incomparable de la Real Maestranza de Sevilla, sirvió para que toda España viera en directo a Curro Romero en compañía de Espartaco y de los hermanos Domecq; y por fin, la corrida desde Sanlúcar de Barrameda, en la que Jesulín de Ubrique también se encerró en solitario con siete toros de otras tantas ganaderías. Festejos de estas características son los que la televisión tiene que ofrecer, y cuantos más mejor. Plazas con auténtico sabor y abolengo taurino, repletas hasta la bandera y con carteles que siempre tendrán algo que decir. Ponce poniendo fin a una temporada en la que los números cantan, ha sido dueño y señor. Jesulín demostrando al mundo entero el porqué de su gancho y atractivo natural, y esa Maestranza de Sevilla que sin ser abril, ha sido capaz, una vez más, de ofrecer a todo el que lo haya querido ver cómo se quiere y trata a todo un mito de la tauromaquia actual llamado Curro Romero. Corridas televisadas de estas características, todas las que ustedes quieran. De las otras ni una más, por favor. Buenas tardes.

TARDE DE TOROS



Manolo ILLANA

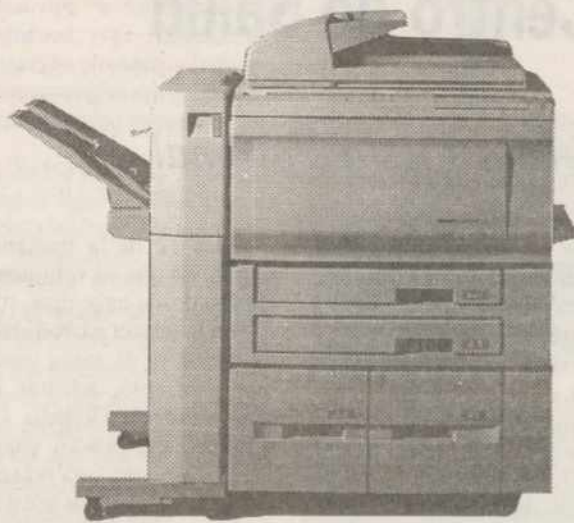
- La televisión sigue abusando de la fiesta de los toros
- Festejos como el de Ponce en Valencia, Jesulín en Sanlúcar o Curro Romero en Sevilla, son los que hay que televisar. De los otros, ni uno más



La competencia entre las cadenas privadas de televisión es tan brutal que con tal de quitarse audiencia unas a otras, son capaces de organizar por su cuenta y riesgo, festejos taurinos en lugares tan insospechados como el ofrecido por Tele 5 el pasado jueves desde un pueblo de Salamanca, donde sus habitantes jamás hubieran ni tan siquiera pensado que podían ver en persona a toreros como Palomo Linares, Espartaco (en la foto) o Litri

Presentación de la nueva gama de fotocopiadoras y fax Olivetti

LA SOLUCION A TODOS SUS PROBLEMAS DE REPRODUCCION Y TRANSMISION DE DOCUMENTOS



En el Salón Rosa del Hotel Castilla Vieja, los días 26, 27 y 28 de Octubre.

Gulicorra
equipamiento de oficinas

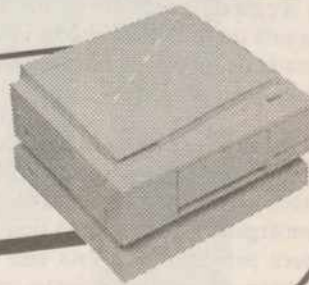
CONCESIONARIO OFICIAL PARA PALENCIA Y PROVINCIA DE

olivetti

26, 27 y 28 de octubre, de 10:00 a 14:00 h. y de 17:00 a 21:00 h.

Los asistentes recibirán un obsequio

NOVEDAD MUNDIAL
Copia 8000: La fotocopiadora COLOR más pequeña del mercado, que además es scanner e impresora. Conectable a ordenador, proyector, video, etc ...



M. M. ESTALAYO

Los miembros de la Corporación Municipal del Ayuntamiento de Aguilar de Campoo celebraron el pasado día 8 de octubre una sesión plenaria de carácter extraordinario. Aunque el orden del día contenía un extenso número de puntos, la sesión se desarrolló con fluidez y sin importantes discrepancias.

**RESOLUCIONES
Y ESCRITOS**

Tras la aprobación de la sesión anterior, la secretaria leyó las resoluciones de Alcaldía y escritos. Respecto a estos últimos, se puso en conocimiento del Pleno la comunicación por parte de la Diputación Provincial del acuerdo de la Junta de Castilla y León, "por el que se acuerda la distribución del fondo de Cooperación Local de 1993 en el que se subvenciona, dentro del programa de Planeamiento Urbanístico, el siguiente trabajo: revisión del Plan General de Ordenación Urbana con presupuesto de 7 millones de pesetas y una aportación municipal de 1.250.000 pesetas". A continuación leyó otro escrito de la Junta de Castilla y León en el cual se comunica la concesión de una subvención de 14.422.500 ptas. de los 18.373.712 pesetas solicitados, para la adecuación de un local de uso cultural, dentro de las subvenciones destinadas al hábitat minero.

ACUERDOS

Dentro del apartado de Hacienda, los miembros de la Corporación aprobaron la propuesta de aprobación del pliego de con-

AGUILAR DE CAMPOO**Pleno Extraordinario Municipal****Subvenciones para planes urbanísticos***Detalles sobre la V Semana de Cine Español*

diciones para la contratación del servicio del matadero.

En cuanto a régimen interior, sin llegar a un acuerdo, quedó de nuevo sobre la mesa la propuesta de cesión de la biomasa de los montes de utilidad pública propiedad del Ayuntamiento de Aguilar. A continuación se aprobó por unanimidad la propuesta de creación de una Comisión Ordinaria de Tráfico y Ordenación Viaria. En este apartado Jesús M.^a Castro Asensio, alcalde de la villa, manifestó que esta propuesta se hacía "en función de la importancia que tiene en un casco antiguo, como el nuestro, el tráfico y su complejidad y, sobre todo, la ordenación viaria en su conjunto tanto peatonal como de rodada, consideramos que hay muchas cuestiones en que un solo órgano, que puede ser una delegación de Alcaldía o la propia Alcaldía, unipersonal, necesita el estudio más en profundidad en muchos de estos temas y por tanto propongo la creación de una nueva comisión".

Para terminar con este apartado, se dio cuenta de los contratos hechos por el Ayuntamiento a



El Pleno del Ayuntamiento de Aguilar quedó enterado de importantes subvenciones para planes urbanísticos

dos profesores de Educación de Adultos. El Programa de Educación de Adultos pretende ofrecer una serie de ofertas educativas a

la población adulta de la villa. Para ello, el M.E.C. y el Ayuntamiento han firmado un convenio, que con el presente, hace el sexto consecutivo.

En el apartado de Urbanismo se dio cuenta de la aceptación de la empresa L. Garrido como coordinadora y asesora en la próxima construcción de la piscina climatizada cubierta.

SEMANA DE CINE

Por último, en Cultura, el concejal delegado de esta área, Tomás Bolívar Mantilla, dio cuenta de la programación de la V Semana de Cine Español "Villa de Aguilar". Esta V Edición tendrá lugar del 20 al 27 de noviembre y según manifestó el concejal, "la intención de esta Semana de Cine es potenciarla un poco más que el año anterior y un modo de hacerlo será intentando hacer su presentación en Valladolid, contando con la presencia de Fernando Lara, director de la SEMINCI de Valladolid, el consejero de Cultura de la Junta de Castilla y León, el director de Caja Salamanca; en caso de no ser posible su presencia, la presentación tendría lugar en Palencia". Las películas aún no han sido totalmente seleccionadas; éstas se harán en función a las personas invitadas, entre las que se encuentra Alfredo Landa. El presupuesto de la V Edición será aproximadamente de 1.800.000 pesetas, de las cuales el Ayuntamiento aportará de un millón a un millón cien mil pesetas. Asimismo informó sobre la convocatoria del II Certamen de Video "Villa de Aguilar".

CERVERA DE PISUERGA**Las lluvias inundaron el patio y sala de calderas del Centro de Salud***La Guardia Civil celebró su Fiesta Patronal***MINO**
Corresponsal

Como consecuencia de las continuas lluvias que están cayendo estos días se han producido varias inundaciones en diferentes edificios, entre ellos el Centro de Salud de esta villa. Una gran cantidad de agua acumulada en el patio de este edificio, de más de un metro de altura, y que se metía por la ventana a la caja de la escalera y de aquí a la sala de calderas obligó a la llamada del coche de bomberos de este Ayuntamiento.

A las nueve de la mañana del martes día 12 se avisó al mencionado coche y, a su conductor y encargado Cholo le faltó tiempo para personarse en ésta con un obrero del Ayuntamiento, que inmediatamente comenzó con

su motor y manguera a vaciar el agua a la vía pública, quedando a las pocas horas el patio normal y la bomba de dentro de la sala de calderas trabajando con normalidad.

Hay que tener en cuenta la valiosa cooperación prestada por este corresponsal, que durante 33 años vivió en este edificio (ahora remozado) como celador (ahora jubilado), que les iban indicando dónde se encontraban las tapas de los desagües, situadas bajo este espesor de agua de más de un metro, y que este corresponsal conoce perfectamente.

**LA FIESTA DE LA
GUARDIA CIVIL**

El pasado martes, día 12, y como es costumbre de la misma, la Guardia Civil celebró la fiesta de su patrona la Virgen del Pilar.

A las 12 de la mañana, con una lluvia que ya venimos padeciendo desde hace días, tuvo lugar en la iglesia parroquial la celebración de la santa misa, a la que asistieron, además de los mandos de la Guardia Civil y números del mismo cuerpo libres de servicio, una representación de los Juzgados y del Ayuntamiento, así como familiares de la Benemérita y numeroso público.

Ofició la santa misa el sacerdote Francisco Gutiérrez de Celis, quien en la homilía ensalzó la gran labor que en misión de seguridad y vigilancia está llevando a cabo este cuerpo, teniendo al final de esta homilía un gran recuerdo para todos los caídos por la barbarie del terrorismo, pidiendo por todos ellos una oración.

BALTANAS**La Fiesta del Pilar***Vendimiadores y seteros***V. NIETO ESPINA**
Corresponsal

La plantilla de la Guardia Civil de Baltanás celebró la fiesta patronal con una misa solemne, a la una, en la parroquia de San Millán.

Concelebraron Eloy Pastor, capellán castrense jubilado, y el párroco Luis Simón. En los bancos preferentes presidieron la Eucaristía los componentes de la Benemérita adscritos al puesto de Baltanás, junto a los alcaldes de Baltanás y demás pueblos pertenecientes a esta demarcación. También estaban los funcionarios de la Administración de Correos de la oficina de Baltanás. Familiares y amigos de ambos estamentos llenaban casi totalmente el templo.

Amenizó la ceremonia religiosa la Coral de Magaz, dirigida por José María Gómez Laso. Después de la misa interpretaría unas canciones que fueron muy aplaudidas por el público. Estaba subvencionada por Caja Española.

La Guardia Civil ofreció un vino español en la Cafetería de los Hermanos Calvo, al que asistieron todos los invitados y componentes de la Coral.

La fiesta transcurrió durante toda la tarde-noche con gran ambiente en todo los establecimientos.

**VENDIMIA
Y SETAS**

Malas condiciones de recogida y malísimo fruto lo poco que se ha vendimiado en las cada vez más escasas viñas que subsisten en nuestro término municipal.

La gente se desanima cada vez más. Las faenas de lagares se reducen a una mínima expresión. Son ya muchos los que compran el vino hecho, y otros en mosto. Este año la lluvia ha perjudicado las labores de vendimia, pero han proliferado los "seteros", aunque las setas se resisten a hacer acto de presencia. Muchos son los que acuden pero pocos los que recogen cosecha. Lo importante es madurar y pegarse un buen almuerzo en el campo con la disculpa de las setas.

ANTIGÜEDAD

Peregrinación a Santiago

Fiesta del Pilar con la Benemérita



Grupo de peregrinos de Antigüedad a Santiago de Compostela. En la foto, en su visita a La Coruña.- (Foto J. Aumente)

José AUMENTE
Corresponsal

Los días 1, 2 y 3 de octubre, nuestra parroquia ha peregrinado a la tumba del Apóstol Santiago. Si visitar Galicia siempre es apetecible, con motivo del Año Santo Jacobo con más motivo.

Salimos del pueblo a las 5 de la mañana y nuestra primera parada la hicimos en Los Lagos de Sanabria. Hacía mucho viento, pero el paisaje era igualmente precioso. Reanudado el viaje llegamos a comer a Santa Tecla. Lástima que el viento y el agua no nos dejaran disfrutar reposadamente del bello panorama. Por la tarde continuamos disfrutando del viaje y hermoso paisaje hasta llegar a Vigo. Desde el mirador de Ntra. Sra. de la Guía contemplamos la panorámica de la ciudad y después pudimos disfrutar de buen marisco y vino.

La llegada a Sanxenxo cerró la jornada. La buena cena y el cansancio acumulados nos proporcionaron felices sueños.

El día 2, y siempre disfrutando con el bello paisaje gallego, nos dirigimos a Santiago de Compostela con el fin de ganar el Jubileo. Llegados a la ciudad nos encaminamos hacia la puerta santa y... como unos santos -ponernos a la fila para poder pasar a dar un abrazo al Señor Santiago. El templo catedralicio se encontraba lleno de peregrinos que, como nosotros, querían ganar el jubileo y ver lo más posible del grandioso templo. Con paciencia pudimos llegar hasta el santo y darle un abrazo, rezar ante su tumba, confesar y participar en la Misa del Peregrino que presidió el arzobispo.

Según la lectura de los peregrinos presentes que hizo el maestro de ceremonias, a parte de nuestro grupo de Antigüedad, había gente de muy distintos lu-

gares llegados hasta allí de mil maneras. Al final de la celebración litúrgica el señor arzobispo me invitó a acompañarle hacia el botafumeiro y echar incienso con él. Sin duda alguna, el "balanceo" del botafumeiro constituye una atracción singular a la cual casi prestamos más atención que al mismísimo Pórtico de la Gloria o la plaza del Obradoiro.

Terminada la misa y la visita a la Catedral nos reunimos nuevamente en el autocar para subir al Monte del Gozo donde poder comer y seguir viaje hacia La Coruña.

En La Coruña, aparte la belleza de la ciudad, admiramos la Torre de Hércules. El mar tenía cara de pocos amigos a juzgar por la fuerza de las olas.

El día 3 nos acercamos a Combarros, un pequeño pueblo de gran interés turístico por sus calles y hórreos. La lluvia no cesaba de caer por lo que hubo que hacer la visita bajo el paraguas y, aunque si los caracoles que se veían por todas partes eran una tentación, preferimos seguir nuestro viaje hacia La Toja, secos.

En La Toja el agua nos dejó gozar de la belleza del lugar y proseguir el viaje al Grove con el fin de poder tomar alguna tapa típica acompañada con un buen trago.

Si como todo lo que tiene principio conoce también un fin, a nosotros el fin del viaje nos llegó después de comer. Cantamos al buen personal del hotel el "adiós con el corazón" y emprendimos viaje hacia Orense para contemplar, no sin cierta incredulidad, las famosas fuentes de agua caliente.

El ambiente entre los 57 peregrinos en todo momento ha sido estupendo y dentro del autocar

el buen humor y la alegría han sido la tónica dominante.

El viaje que iniciamos con tanta ilusión el día 1 de octubre pertenece ya al pasado; pero en la memoria quedará por mucho tiempo, como un gozoso presente.

DÍA DEL PILAR

El día 12 de octubre, fiesta de Nuestra Señora del Pilar, la Comunidad Parroquial de Antigüedad, un año más, ha celebrado la fiesta con solemnidad en unión con la Benemérita local.

A la celebración eucarística asistieron, aparte de numerosos fieles, las autoridades de Cobos, Espinosa y Antigüedad.

Después de la santa misa compartimos con la Guardia Civil un apetitoso vino español. La conversación pausada y fraterna entre los presentes nos hizo a todos pasar un rato agradable.

Uno de los temas que no faltó en nuestra improvisada tertulia fue el del cierre de la Casa Cuartel de Antigüedad y de tantos otros pueblos de la zona y provincia. El tema del cierre del cuartel de nuestro pueblo no es nuevo; hace bastante tiempo que se viene hablando sobre el tema, pero, al parecer, ahora las cosas parece ser que van en serio. Los pueblos pequeños ya nos vamos acostumbrando a todo, hoy nos quitan esto, mañana nos quitan lo otro... y siempre hay el interesado de turno que tiene respuesta y solución para todo, aunque a la gran mayoría de la gente, a pesar de sus razones, siempre nos queda el interrogante.

Por de pronto Antigüedad y los ocupantes de la Casa Cuartel (hoy reducida a tres miembros) hemos celebrado un año más la fiesta de la Hispanidad y Patrona de la Benemérita, Nuestra Señora del Pilar, con armonía y alegría.

VENTA DE BAÑOS

Con la Guardia Civil

Corresponsal

También Venta de Baños se ha unido a ese homenaje que a nivel nacional se ha dedicado a la Guardia Civil.

Vimos por televisión lo que sucedió en Madrid y vimos lo que sucedió en Venta de Baños.

Nunca se vio el templo parroquial tan repleto como en este día en el que los guardias celebraron la festividad de su patrona la Virgen del Pilar.

Uno de ellos comentaba emocionado que nunca podrá agradecer a este pueblo castellano y cerrateño su presencia y acompañamiento.

Comenzó la fiesta de la Guardia Civil en Venta de Baños con la participación en una Eucaristía concelebrada por uno de nuestros sacerdotes y uno de nuestros religiosos.

Presentes en este homenaje, nuestras primeras autoridades, con el alcalde Jesús Serrano al frente; los guardias, tanto en activo como jubilados, con el comandante de puesto; y presente nuestro pueblo que quiso testimoniar el cariño que se siente por estos hombres que se sacrifican por la seguridad de todos de una manera real y efectiva.

Presentes también los alcaldes de esta demarcación, otro dato para esa computadora que da un

resultado altamente positivo al cariño que el pueblo siente por la Guardia Civil.

Los que odian a estos hombres beneméritos son otro tipo de gentes, que todos sabemos quiénes son y que por mucho que se empeñen no conseguirán empañar su divisa de honor. El honor es la principal divisa de la Guardia Civil.

Al finalizar la Eucaristía, no hubo un desfile, como en Madrid, pero sí un rosario de abrazos, apretones de manos y cariños de los muchísimos venteños presentes en este acto.

Después los guardias invitaron a sus amigos y autoridades a un vino español en el Sangar.

En la foto de Olea, el momento de izar la bandera cuando se inauguró el nuevo cuartel.

Al contemplar esta foto, no tan antigua, no se resiste uno al comentario: ¿Por qué se quitó el tricorneo?

¿Cómo cambian los tiempos!

Porque no está tan lejos el tiempo en el que la Guardia Civil daba la impresión de ser un estorbo.

Afortunadamente las aguas han vuelto a su cauce y todos hemos salido ganando.

Felicitemos a los guardias en el día de su patrona, que hacemos extensiva a sus familias, sobre todo a las que han de soportar el miedo.



Adolfo INFANTE
Corresponsal

El barrio S. Sebastián, conocido popularmente como "La Isla", ha vuelto a sufrir las consecuencias del precario estado de la canalización de las aguas, así como de la suciedad y broza depositada en los tragantes.

Nuevamente, el camión de bomberos se desplazó a la zona, y junto a un tractor, con moto-bomba, extrajo del pavimento la pequeña balsa de agua que se había formado durante toda la mañana del sábado y lunes 9 y 11 de octubre. Los vecinos recordaban con preocupación las inundaciones que la madrugada del 26 de agosto inundó sus casas, alcanzando el agua los 35 cm. de altura. En esta ocasión, la lluvia no fue tan fuerte, a pesar de lo cual empezó a causar la alarma entre los vecinos que no entienden cómo aún el Ayuntamiento no había tomado medidas al respecto.

En este sentido, los vecinos del barrio S. Sebastián, el pasado 27 de agosto, enviaron un escrito en la que solicitaban una actuación del Ayuntamiento en la zona. En su instancia, los vecinos informaban de los daños causados por la inundación que tuvo lugar entre la noche del 25 al 26 de agosto de 3 a 5 de la mañana, y solicitaba una revisión y limpieza de colectores, así como la canalización y pavimen-

PAREDES DE NAVA

Inundaciones en el Barrio de San Sebastián



Paredes de Nava: Jardines de la Plaza de San Sebastián.-(Foto de Adolfo Infante).

tación en zonas del barrio que se encuentran en mal estado. Igualmente solicitaron que se independice la red de abastecimiento de agua del pueblo, y del barrio S. Sebastián, con el objeto de evitar eventualidades como las descritas, evitando que todo el

agua de la localidad confluya en la isla, obstaculizando la canalización de las aguas del propio barrio.

A pesar de la presente instancia, ésta no se ha tomado en consideración hasta que el agua vol-

vió a hacer acto de presencia en el municipio. Hasta entonces no sólo se obvió, sino que ni siquiera se informó de la misma a la Corporación en el pleno celebrado hace apenas una semana, y menos aún se tomaron las medidas para solucionar el problema

y evitar que se pudiera repetir en el futuro.

Para los grupos de oposición, éste es un tema prioritario que precisa de una actuación inmediata. Destacaron, asimismo, que a pesar de la solicitud realizada se ha excluido a esta obra de los Planes Provinciales, sin incluir una sola partida en abastecimiento de agua, siendo éstas junto a pavimentaciones y alumbrado público las prioridades que la Diputación concede en el reparto de planes provinciales. A pesar de ello, PSOE y CDS señalaron la necesidad de actuar de inmediato, pero mostrándose escépticos, ante la postura que hasta el momento ha adoptado el equipo de gobierno, rechazando cualquier iniciativa que fuera en este sentido.

Por su parte varios concejales del Partido Popular se personaron por el barrio afectado en la mañana y tarde del sábado y lunes. En declaraciones a este medio y en conversaciones con los propios vecinos, el concejal popular Cipriano Nieto se mostró dispuesto a dar una solución al problema. En este sentido, indicó que se estudiaría la posibilidad de incluir la mejora en los planes provinciales. Reconoció el error al no haberse incluido con anterioridad, y puntualizó el edil que en cualquier caso se hablará con los técnicos de la Diputación para que vean el problema, y se dé una solución al mismo.

CARRION DE LOS CONDES

Perplejidad ante la supresión del servicio público de matrona

(Comunicado de Unidad Regionalista de Castilla y León)

La perplejidad que en ocasiones te encuentras al leer noticias reflejadas en la prensa, y que por tu alejamiento del lugar de los hechos los desconoces, te hace a veces dudar de la veracidad de lo leído. No cabe duda que hay que admitir, y sobre todo cuando viene firmado por un corresponsal o redacción, de la veracidad de lo reflejado.

La noticia de que han suprimido desde el pasado día 15 de septiembre un servicio de salud pública en Carrión de los Condes, atendido por un ATS, que compartía su dedicación en el Centro de Salud de Saldaña, en espera de cubrir dicho servicio por matronas tituladas, aunque inquietante, no te desconcertaría tanto si en la página siguiente no leyeras que la Junta aprobará en los próximos días la modificación del de-

creto que regula el cobro de dietas y, que permitirá que un alto cargo de la Administración regional cobre en un solo día, y sin necesidad de justificación, la cantidad de 45.000 pesetas por el alojamiento, la manutención y por "gastos complementarios de difícil justificación documental", según recoge el artículo 13.3 del referido decreto.

Las dos noticias, imprimidas en el mismo día y casi en la misma página, te hacen sentir, además del desconcierto natural, una sensación de incomprensión de las cosas, que no pueden por menos de preguntarte qué clase de dirigentes tenemos. ¿Cómo es posible que con la crisis que se está atravesando modifiquen un decreto para permitir el cobro en un solo día, sin justificar, de casi la

cantidad que se cobra por el salario mínimo interprofesional y tengan desatendido un servicio de salud pública durante uno, dos o tres meses? No sé si habrán tenido en cuenta que, con el cobro de dos o tres dietas de las que se van a aprobar, sería suficiente para tener atendido durante el mes el servicio de salud pública que han suprimido en Carrión de los Condes.

Creo que no hay que ser licenciado en ciencias para hacer cálculos y, de esta forma, comprender perfectamente a ese grupo de mujeres que se revela contra la medida de la supresión de ese servicio, que a los hombres, como padres, también les afecta.

Pelayo Gómez Raposo
(De Unidad Regionalista de Castilla y León)

TORQUEMADA

Jubilación de una maestra, Angelines Gil Prádanos

V. NIETO ESPINA

Angelines Gil Prádanos se ha jubilado este curso en el colegio público comarcal de Torquemada.

Desde su nacimiento, en Herrera de Valdecañas, ha compartido el estudio y trabajo con el buen hacer de una perfecta maestra y ejemplar ama de casa.

Muy joven comenzó a impartir la difícil tarea educativa en la ciudad de Dueñas, siguiendo por toda la geografía provincial, desde la montaña a su querido Cerrato, pasando una feliz década en la villa burgalesa de Peñaranda de Duero y compartiendo su profesión con esmerado genio y absoluta entrega. Por todos los lugares que pasó dejó siempre el buen recuerdo de la maestra ejemplar.

Ahora, que cesa en el trabajo en plena forma física, como dicen los deportistas, y con una vitalidad impresionante, seguirá desde su casa de la Plaza Mayor de Torquemada recordando sus vivencias profesionales cada mañana cuando vea a los niños ir al colegio y comentando sus experiencias en sus tertulias vespertinas.

Sus compañeros la ofrecemos hoy una comida de despedida y homenaje merecido. Su larga le-



gió de alumnos recordarán siempre sus enseñanzas y su "geniecillo" espontáneo que, a cuantos hemos tenido la suerte de trabajar con ella, nos ha tocado soportar muy agradablemente y con ella queremos recordar siempre.

Que este merecido descanso que ahora inicia Angelines se vea prolongado durante muchos años, que descanse te conceda Dios y la Virgen de Valdesalce, en la felicidad que se merece junto a su esposo, Eutimio, hijos y queridos nietos.

Amiga y compañera Angelines, te dedico estas cariñosas líneas y te las rubrico con la frase que, en improvisado pergamino, te dedicamos tus compañeros: "Si el trabajo es fuente de felicidad, el descanso es la felicidad de quien ha trabajado".

La "supercosecha" puede crear problemas de excedentes

Las lluvias de las últimas semanas causan retrasos en el inicio de la campaña remolachera

Madrid (ICAL/C.A.).— Las fuertes lluvias de las últimas semanas han provocado el retraso en el inicio de la campaña remolachera en la zonas Centro y Norte, a pesar de que todas las fábricas ya están abiertas. La elevada producción que se espera obligará a reportar azúcar para la próxima campaña, algo que puede provocar problemas de excedentes a algunas sociedades con menor cuota si no llegan a acuerdos con las restantes empresas.

El retraso en el arranque podría alargar la campaña hasta febrero o marzo —lo que añadiría el problema de las heladas—. Sin embargo se espera una "supercampaña" tanto en producción como en riqueza polarimétrica, superior a los 17 grados.

Los aforos previstos son aproximadamente cinco millones de toneladas de remolacha en el Norte (medio millón por encima de su cuota) y 900.000 toneladas en el Centro (doble de su cuota), aforos que pueden cumplirse según las previsiones. Hay que añadir además los 2,5 millones de toneladas ya cosechados en el sur.

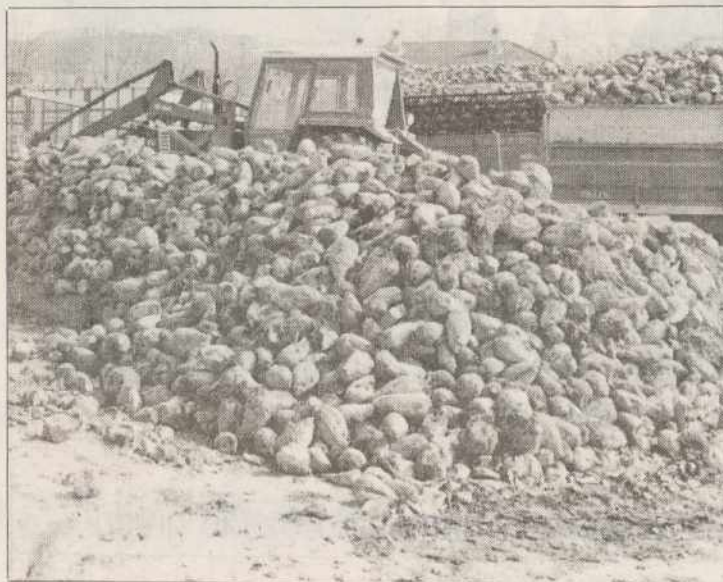
Todo ello supondrá una producción de azúcar netamente superior a la cuota nacional de un millón de toneladas, por lo que habrá que recurrir al reporte de

campaña, algo que beneficia a compañías como Ebro Agrícolas, que tiene sus almacenes vacíos tras los bajos resultados de campañas pasadas.

Otras como ACOR o Azucareras Reunidas de Jaén pueden tener dificultades porque tienen menor cuota (y el máximo que pueden reportar es el 20 por ciento de la cuota A) y eso podría obligarles a alcanzar algún acuerdo con otras empresas para evitar excedentes.

En cuanto al recurso de la exportación, fuentes de la Confederación de Remolacheros lo han descartado por ser perjudicial para los productores, ya que el precio de ese tipo de azúcar es la mitad.

Además, para que fuera imprescindible recurrir a la exportación tendrían que sobrar entre



La cosecha producirá azúcar por encima de la cuota nacional de un millón de toneladas

180.000 y 190.000 toneladas, y las previsiones indican que no sobrarán más de 100.000, por lo que se considera más eficaz recurrir al reporte, que además supone la percepción del pleno precio por parte de los agricultores.

El precio base de la remolacha para la campaña 1993/94 será de

7.710,5 pesetas/tonelada; el de la remolacha A 7.563 y el del azúcar B 4.799,9. En cuanto a la pulpa, el precio de la seca al cultivador será 17 pesetas/kilo, la compensación será de 340 pesetas/TM y la compensación por agios será de 35 pesetas/TM; por transporte oscilará entre 424 para menos de 30 kilómetros y 1.130 para más de 200 kilómetros.

BREVES

Ayudas a los productores de trigo duro

Madrid (ICAL/C.A.).— El BOE ha recogido recientemente la orden ministerial que regula la asignación de los derechos al suplemento del pago compensatorio para los productores de trigo duro. La norma legal contempla la posibilidad de aplicar un coeficiente de reducción si la superficie finalmente sembrada y con derecho a pedir este suplemento supera las 550.000 hectáreas.

Las asignaciones definitivas de derechos se realizarán teniendo en cuenta las ayudas iniciales y las alegaciones o peticiones de ampliación que hayan presentado los agricultores, "efectuando las eventuales reducciones en función de la base territorial de la explotación en la campaña 1993/94".

El SENPA nombrará las superficies con derecho a percibir esta ayuda antes del próximo 15 de noviembre. A partir de esta fecha, los agricultores dispondrán de treinta días hábiles para presentar los formularios de superficies susceptibles de recibir ayudas.

Por detectarse irregularidades en las pólizas

Agroseguro ha revisado un 15 por ciento de las declaraciones del integral de cereales

Madrid (ICAL/C.A.).— La entidad privada de seguros agrarios Agroseguro ha reconocido que se ha revisado alrededor de un 15 por ciento de las declaraciones de siniestro del seguro integral de cereales, al detectarse diferencias entre los datos consignados en las pólizas de seguro y los de la solicitud de ayuda comunitaria para cultivos herbáceos.

Las irregularidades más frecuentes, según Agroseguro, son las discrepancias en la identificación de las parcelas y la aseguración de su totalidad —condiciones ambas aprobadas por los ministerios de Economía y Agricultura—. Para aclarar estos hechos se habría solicitado a los tomadores del seguro y a los propios aseguradores la documentación pertinente para verificar los datos de la póliza, "procediéndose a la tramitación normal de la indemnización correspondiente".

Las organizaciones agrarias han denunciado que muchos agricultores se encuentran con problemas a la hora de cobrar las indemnizaciones por si-



Las organizaciones agrarias han denunciado dificultades a la hora de cobrar indemnizaciones por siniestros

nistros en el seguro integral de cereales, precisamente por no coincidir los datos de las declaraciones del seguro con los de las solicitudes de ayudas para cultivos herbáceos.

Por otra parte, Agroseguro ha informado que a principios de octubre se habían abonado

5.100 millones de pesetas en concepto de indemnizaciones por siniestro en el seguro integral de cereales de invierno, con un número total superior a 20.000 siniestros ya tramitados. Esto supone "un alto porcentaje de pago respecto al total de indemnizaciones estimadas".

Al margen de las que recibe el sector desde enero

El MAPA regulará nuevas ayudas a las azucareras ligadas a planes de reestructuración

Madrid (ICAL/C.A.).— Las industrias azucareras empezarán a recibir a partir del próximo año una cantidad máxima de 7.000 millones de pesetas, que durante tres campañas seguidas procederán a partes iguales de fondos comunitarios del FEOGA-Garantía y de los estados. El dinero será compensación a planes de reestructuración y modernización de plantas que el sector realiza por su cuenta desde hace años.

El Ministerio de Agricultura prepara por ello una Orden para regular tales ayudas y ver qué fondos pueden dedicarse a la aplicación del plan. Estas subvenciones están al margen de la que recibe el sector desde enero de este año, aunque son motivadas por el adelanto de la plena adhesión al Mercado Unico.

Además, los remolacheros de algunas comunidades —caso de Castilla y León— perciben una ayuda suplementaria para incentivar el cultivo. El MAPA prepara

igualmente un programa operativo 1994-98 para el sector remolachero-cañero nacional.

En su conjunto el sector debe recibir desde esta campaña hasta la del 96 unos 38 millones de ecus, siempre en función de que se lleven a cabo todos los planes de reordenación previstos.

Las azucareras no han esperado a estas ayudas y llevan tiempo inmersas en procesos de cambio interno, con el objeto de incrementar producción y reducir costes. Así, Ebro Agrícolas ha invertido hasta la fecha 18.500 millones —por ejemplo en La Bañeza o Miranda de Ebro—.

La Sociedad General Azucarera (SGA) ha preferido la desinversión en subsectores considerados no esenciales, como por ejemplo el de levaduras. Vendió asimismo sus plantas de Vitoria y El Capió y se ha desprendido del 25 por ciento que poseía en la Unione Saccarífera Emilia-na.



Los ganaderos pueden encontrarse con nuevas sorpresas relacionadas con su cuota láctea

Se aplicará un coeficiente sobre el contenido medio graso

El mayor contenido graso de la leche entregada puede suponer un recorte de la cuota

Madrid (Ical/C.A.).—Los ganaderos productores de leche pueden encontrarse con una nueva sorpresa en relación con su cuota láctea, ya que la aplicación de un coeficiente sobre el contenido medio graso de sus entregas va a suponer, en muchos casos, una reducción de la entidad global efectiva de litros que pueden entregar dentro de los límites de su cuota.

Aunque la mayor parte de los productores no se han percatado todavía de esta posibilidad, la asignación de su cantidad de referencia va acompañada de la asignación de una "grasa de referencia", es decir, un contenido medio graso en sus entregas como se define en la Orden que regula la aplicación de la supertasa.

Las variaciones en relación con ese contenido medio supondrán la aplicación de un coeficiente de corrección, el 0,18 por ciento, por cada 0,1 gramos de materia grasa de más o de menos en cada kilo respecto a la de referencia.

La asignación del contenido medio de grasa presenta además un problema añadido, según fuentes de las cooperativas, ya que se defi-

ne en función de las declaraciones que realizaron las industrias lácteas para 1991 y 1992 y es muy inferior a las características reales de la producción que se entrega en España.

El problema que se va a suscitar es al parecer grave, pues un contenido graso mayor que el de referencia puede dar origen a que un ganadero sobrepase su cuota láctea aun cuando en teoría le queden litros disponibles y él crea no haberla superado.

Eso sí, un menor contenido graso ampliaría su cuota individual, al menos teóricamente. Sin embargo, el ganadero al que se haya asignado un coeficiente de por ejemplo el 3,4 por ciento y ahora entregue leche con un 3,65 de graso verá reducida en muchos litros su cantidad de referencia individual.

Las mismas fuentes han mostrado su sorpresa por esta disposición, que supone en la práctica una contradicción con la política habitual de recogida de leche por parte de las industrias, es decir, establecer primas y bonificaciones por la cantidad.

Los criadores de vacuno de carne piden al MAPA una organización interprofesional para el sector

ASOVAC quiere que coordine todos los eslabones de la producción

Madrid (Ical/C.A.).—El presidente de la Asociación Española de Criadores de Vacuno de Carne (ASOVAC), Santiago Vall, ha pedido al ministro de Agricultura la creación de una organización interprofesional para el sector, con el fin de "crear una nueva forma de organización y coordinación entre todos los eslabones del sistema de producción".

Según Vall, esta estructura organizativa para el sector de vacuno de carne permitirá la promoción del productos en los mercados interiores, a través de campañas publicitarias e informativas, así como la promoción en los mercados exteriores, por medio del fomento a la exportación.

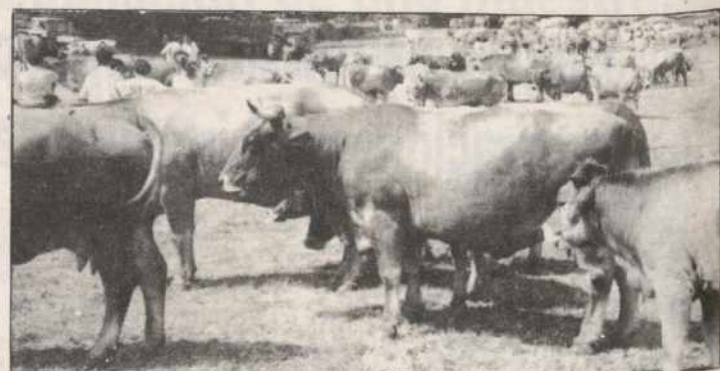
Por otra parte, según ASOVAC, la ampliación del cupo de animales vivos sometidos a certificado MCI con destino a España, en un número de 45.000 cabezas, no contribuirá a la creación de excedentes en nuestro país, ya que sólo cubrirá las necesidades de la demanda interna, provocados por los cambios que atraviesa el sector. Estas entradas provocarán un ligero descenso del precio del ganado, que hasta ahora era excesivamente alto debido a la escasez.

Las intensas campañas de saneamiento ganadero son, a juicio de ASOVAC, las principales causas de la escasez de ganado en la zona centro y Extremadura, ya que "todavía no se ha reemplazado la cabaña de madres" y esto origina un descenso en el nacimiento de terneros y un paralelo incremento de los precios.

A todo ello se une la entrada de operadores franceses que compran en el mercado español terneros frisonos para la producción de carne blanca en su país, lo que ha supuesto un nuevo elemento de reducción de las disponibilidades y alzas de precios.

Ambos elementos pueden comenzar a solucionarse, según la citada Asociación de Criadores de Vacuno, este mes de octubre con la entrada de 45.000 cabezas en los próximos cuatro meses (30.000 reses en septiembre y octubre).

ASOVAC mantiene su postura en contra del sistema de contingentes MCI para el sector vacuno de carne, puesto que "sólo encarece la materia prima, al no poder cambiar el hecho de que España es deficitaria en terneros para cebo y necesita que se produzcan entradas".



ASOVAC quiere una organización que promueva la carne de vacuno en los mercados interiores

Los organismos autónomos de Agricultura incrementarán su presupuesto para 1994

Tras una subida prevista del 29 por ciento, ascenderá a 763.200 millones de pesetas

Madrid (Ical/C.A.).—Los cuatro organismos autónomos dependientes del Ministerio de Agricultura (FORPPA, SENPA, ICONA y Entidad Estatal de Seguros Agrarios) incrementarán en un 29,1% su presupuesto para 1994 que asciende a 763.197 millones de pesetas (el 60 por ciento del total destinado a este tipo de organismos dentro de los Presupuestos Generales del Estado).

Este incremento se explica por el papel predominante que juega el FORPPA como gestor de las transferencias procedentes de la Comunidad Europea (del FEOGA-Garantía fundamentalmente), y el incremento de dichas transferencias como consecuencia de la reforma de la Política Agraria Común.

El FORPPA gestionará —excluyendo los gastos no financie-

ros, es decir, los que corresponden al abono de intereses por créditos— 706.357 millones de pesetas en 1994, de los que más del 95% (675.000) corresponden a transferencias del FEOGA-Garantía.

El presupuesto del FORPPA supone más de la mitad de lo correspondiente a todos los organismos autónomos a nivel nacional y esta cantidad se incrementará probablemente a lo largo del ejercicio, al igual que

ocurrió en 1993 (cuando el presupuesto inicial fue de 530.000 millones y el real ascendió a 605.000 millones).

El Instituto para la Conservación de la Naturaleza (ICONA) sufrirá un descenso de su presupuesto para el próximo año y gestionará 24.066 millones de pesetas, frente a 25.383 millones durante 1993. También se reduce ligeramente la cuantía de que dispondrá la Entidad Estatal de Seguros Agrarios (ENESA), que pasará de los 15.964 millones en

1993 a 15.691 millones. Por el contrario, el SENPA experimentará un leve aumento de su presupuesto que pasa de 16.920 a 17.083 millones de pesetas.

El presupuesto total de gastos de los organismos autónomos (entre los que se encuentran también el Organismo Nacional de Loterías y Apuestas del Estado, Correos y Telégrafos, las Confederaciones Hidrográficas, el CSIC) es de 1,37 billones de pesetas para el próximo año, de los que 1,33 billones correspon-

den a gastos no financieros y 33.700 millones a las operaciones financieras.

Por otra parte, el subsecretario del Ministerio de Agricultura, Mariano Casado, ha manifestado que la reducción del presupuesto del MAPA es menor del 8,6 por ciento que reflejan las cifras del proyecto de Presupuestos Generales del Estado, remitido por el Gobierno para la aprobación de las Cortes.

Según el subsecretario de Agricultura, la disminución real es inferior ya que hay que tener en cuenta, junto con las transferencias de competencias sobre Cámaras Agrarias a algunas comunidades autónomas como las de Valencia o Andalucía, han sido traspasados recursos a las mismas por un valor de 5.500 millones de pesetas.



Las cooperativas acusan a los responsables políticos de no haber tenido en cuenta los problemas de adaptación y recesión del sector agrario

Frente a la reducción de los precios agrarios

Las cooperativas dicen que las compensaciones de la PAC no son suficientes

Madrid (Ical/C.A.).—El secretario del Comité General de Cooperativas Agrarias (COGESA), M. Vernaev, ha afirmado que la reforma de la PAC no ha establecido para el sector agrario compensaciones financieras adecuadas ante la reducción de precios de los productos, ni ha previsto dispositivos para que estas compensaciones sigan la inflación en paralelo.

La situación de los ingresos por ayudas directas va a estar según Vernaev pendiente de los presupuestos de cada Estado miembro, lo que puede crear serias incertidumbres de futuro y dejar al sector agrario como un sector administrado, con escasa dependencia del mercado.

Vernaev acusó a los responsables políticos de no haber tenido en cuenta los problemas de adaptación y recesión del sector, agudizados en el caso de las cooperativas por unas cargas financieras y costes generales constantes que hacen más gravosa la situación.

No fue tampoco optimista ante las previsiones en relación con la nueva incorporación de países europeos de la EFTA y los acuerdos de asociación con países del este y del Magreb. Frente a los primeros señaló que sus agriculturas eran las más protegidas, mientras que para los otros se intentaba potenciar la salida a la CE de productos agrarios competitivos con los existentes en el mercado interior,

cuando los condicionantes no son los mismos.

El secretario del COGESA pidió además una mayor integración comercial de las cooperativas a nivel comunitario, frente a las multinacionales, con una adaptación de las dimensiones de sus estructuras sin perder el vínculo con la base.

Pidió por último que la CE desarrolle el estado de las Sociedades Cooperativas, a fin de que no existan problemas jurídicos para la integración, así como un tratamiento selectivo del sector y medidas para frenar el poder negociador de la gran distribución comercial, mucho más concentrada y dimensionada que las asociaciones agrarias.

Las aportaciones financieras de la CE a España crecerán un 14 por ciento en 1994

Valladolid (Ical).—España recibirá en 1994 más de 675.000 millones de pesetas en concepto de transferencia del FEOGA-Garantía, con un incremento superior al 11 por ciento respecto a este año, debido sobre todo a la puesta en marcha de la reforma de la Política Agraria Común (PAC), que incrementa las previsiones. Esta partida es la aportación más importante a los presupuestos de nuestro país desde las arcas comunitarias.

Las transferencias del Fondo Europeo de Orientación y Garantía Agrícola, sección-Garantía (FEOGA-Garantía, que se ocupa de las medidas de sostenimiento de mercados), para 1994, son las primeras en las que tendrá reflejo la reforma de la PAC aprobada en 1992 con su sistema de ayudas a la superficie en lugar de la producción.

Los fondos estructurales recibidos por España en 1993 ascenderán a 462.000 millones y se elevarán a 468.000 en 1994. Dentro de ellos se concluyen las aportaciones del FEDER (Fondo

Europeo de Desarrollo Regional); FSE (Fondo Social Europeo) y FEOGA-Orientación, la sección de FEOGA que se ocupa de la política estructural.

Las aportaciones de este organismo (incluidas las destinadas a pesca) serán de 78.000 millones de 1994, ligeramente inferiores a los 82.000 millones previstos para 1993.

Todas estas partidas suponen, únicamente, las transferencias recibidas de los Fondos Estructurales para acciones cofinanciadas con la Administración central.

En total, el saldo financiero España-Comunidad resultará positivo para nuestro país en 369.233 millones en el curso del año 1993. Este saldo ha sido positivo para nuestro país desde 1987, aunque el gran salto en esta diferencia se produjo cuando se pasó de los 126.383 millones de pesetas de 1990 a 395.934 en 1991. En 1993 el saldo fue positivo por un valor de 351.469 millones.

En el primer semestre del año

Las empresas agroalimentarias que cotizan en Bolsa frenan sus ingresos un 3,9 por ciento

Madrid (Ical/C.A.).—Las 29 sociedades agroalimentarias que cotizan en la bolsa rebajaron en el primer semestre del año su cifra neta de ingresos desde los 681.710 millones de pesetas hasta los 655.094 millones, cifra que supone un 3,9 por ciento menos según datos de la Comisión Nacional del Mercado de Valores.

La plantilla media se ha reducido en 3.316 personas, un 6,83 por ciento, pasando de los 48.558 a los 45.242 trabajadores. Elosúa rebajó un 11,3 por ciento esta parte del negocio, como consecuencia de los procesos de reestructuración.

Entre las empresas que han reducido en mayor medida su cifra neta de negocios a nivel individual se encuentra Elosúa (-34,5%) seguida de Ebro Agrícolas (-19,3), Azucarera Española (-15), Pascual Hermanos (-12,1), España (-8,7) o Tabacalera (-7,5 %).

Los resultados antes de impuestos de las empresas agroalimentarias en bolsa en ese período cayeron globalmente desde los 21.961 millones hasta los 11.264 millones, nada menos que un 48,71 por ciento, cifra acorde con la tónica marcada por otros sectores productivos.

Por contra, suben empresas como Viscofán (24,8), Bodegas Bilbaínas (8,6), Casademont (13) o Campofrío (4,5%).

Cree que no garantiza un nivel de renta

El MAPA considera insuficiente la propuesta actual para regular la OCM de la patata

Madrid (Ical/C.A.).—El Ministerio de Agricultura considera que la actual propuesta de Reglamento de la CE para la creación de una Organización Común de Mercado (OCM) en el sector de la patata es insuficiente para estabilizar el mercado y es negativa porque no garantiza un nivel de renta a los productores. Además, el Ministerio esperará a que concluya la presidencia belga del Consejo de Ministros de la CE, por ser éste un país contrario a esta OCM.

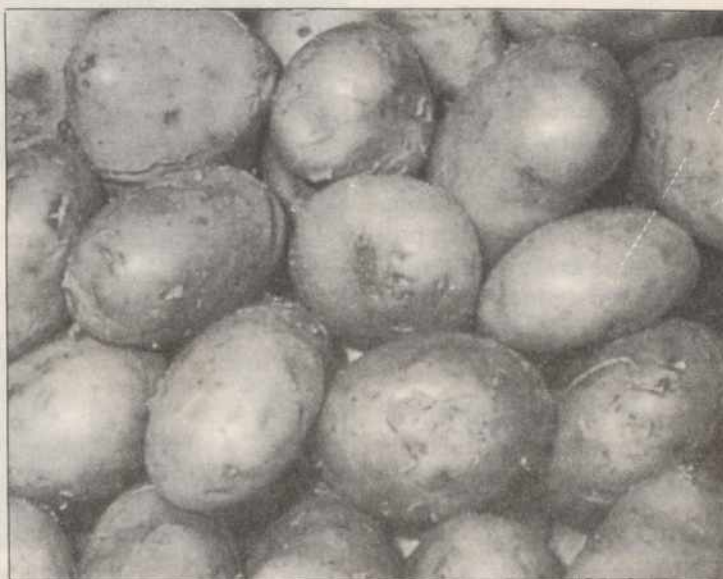
En la actualidad, el Reglamento está paralizado y según el MAPA existen tres posiciones claramente diferenciadas: un grupo de países que desean una OCM con contenido real para incidir en la regulación del mercado; otro grupo que prefiere mantener la situación actual; y

un tercero la comisión, con una actitud pasiva sin mayores compromisos.

Desde Madrid se desea una OCM más completa, que disponga de instrumentos para resolver situaciones de crisis a las importaciones de terceros, etc.

La propuesta actual de Reglamento establece para el mercado interior el apoyo a la institución de agrupaciones de productores, con ayudas máximas del 5 por ciento del valor de la producción comercializada.

Frente a terceros países, además del arancel común, se indica el establecimiento de certificaciones de importación, sin carácter restrictivo que, por contra, permitan un seguimiento estadístico.



El Reglamento para una OCM de la patata se encuentra paralizado

La organización pide la corrección de errores en el pago del anticipo de girasol

La Junta propondrá al MAPA la reducción de los índices de barbecho blanco, según COAG

Valladolid (Ical).—El coordinador de Servicios y Medios de Producción de la Consejería de Agricultura, Federico Sáez Vera, se ha comprometido según COAG a proponer al MAPA la reducción de los actuales índices de barbecho blanco establecidos para Castilla y León, adjuntando éstos a la superficie dejada en la presente campaña, muy distantes al parecer de los que figuran en las estadísticas oficiales.

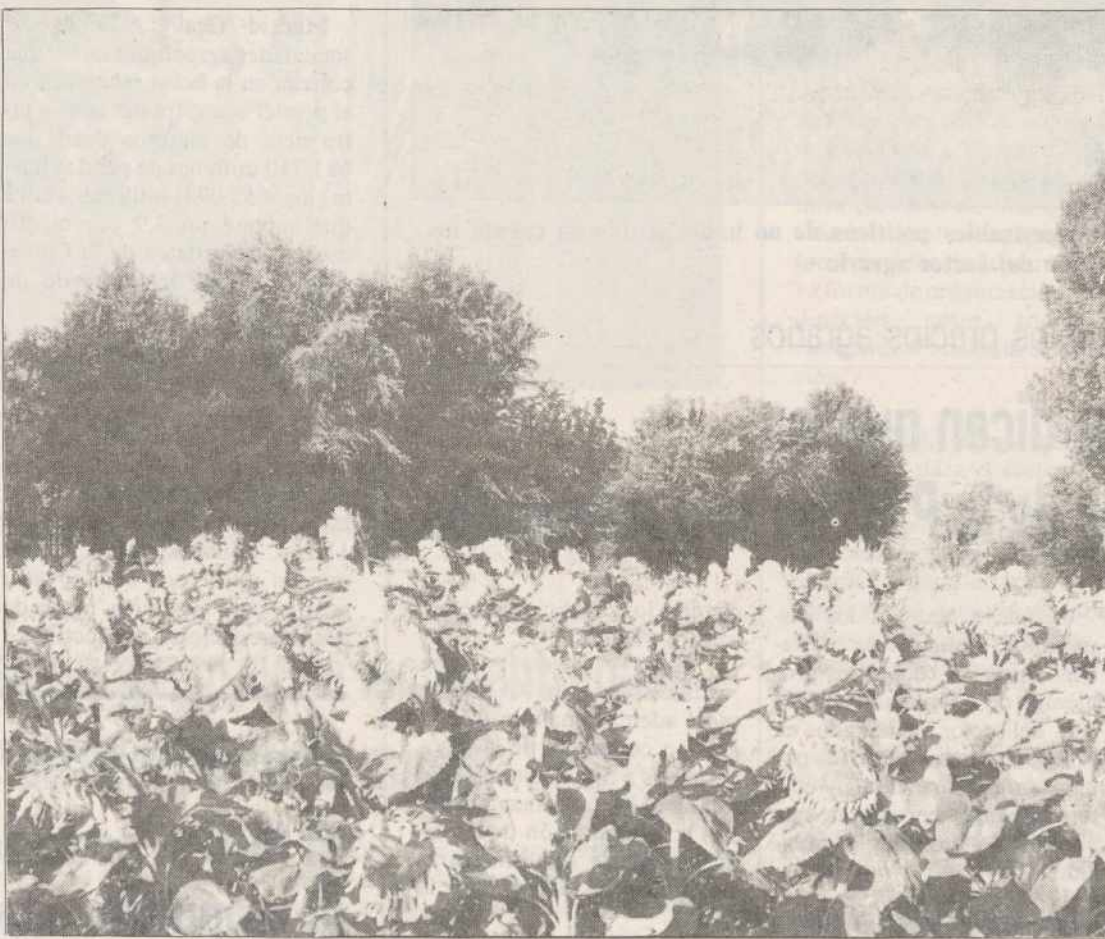
La Unión de Campesinos-COAG ha propuesto a la Junta la necesidad de solicitar este incremento, pues considera que es inferior a la superficie destinada a cultivos herbáceos. Pide también que los agricultores que tradicionalmente no han realizado la práctica de barbecho agronómico puedan presentar la declaración jurada.

GIRASOL

COAG informa que la Junta les ha asegurado que se ha enviado al MAPA el nombre de los 1.438 productores de girasol a los que se les anuló la solicitud por haber presentado modificación de solicitud después del 5 de mayo, y que este mes se subsanará la situación de aquellos con penalización parcial. Se aconseja a los agricultores que revisen las comunicaciones recibidas y presenten el oportuno recurso, en el supuesto de no ajustarse su liquidación a la que entienden les corresponde.

Por otro lado, este sindicato considera positiva la postura del ministro de Agricultura, Vicente Albero, en el sentido de apoyar el mantenimiento de la actual cuota remolachera para España, aunque también le exigen que ponga en marcha el plan de reestructuración del sector y evite la entrada de capital extranjero en Ebro Agrícolas, puesto que "los países competidores con España en producción de azúcar están interesados en reducir la cuota estatal en su propio beneficio".

COAG exige también un aumento de las restituciones a la exportación para el sector porcino, ante el continuo descenso de las cotizaciones y el incremento de la oferta procedente de Holanda y Alemania.



COAG aconseja a los agricultores que revisen las comunicaciones recibidas sobre anticipos de girasol

ASAJA exige el pago inmediato de todos los anticipos a los productores de girasol

En estas fechas se está procediendo al primer pago relativo al anticipo de un 50% de las ayudas compensatorias de los cultivos oleaginosos (colza, soja y girasol). Este importante anticipo supone un



Para ASAJA, los retrasos en los pagos por girasol se deben al "actual juego de competencias entre Gobierno central y autonómico"

montante económico global en Castilla y León de más de 12.700 millones de pesetas, que debería haber estado en poder de los agricultores con fecha límite el pasado 30 de septiembre, según se establece en la reglamentación comunitaria.

Sin embargo, la realidad que se ha constatado desde ASAJA de Castilla y León es que hasta la fecha entre el 25% y el 30% de los cultivadores de girasol aún no han recibido el importe de la ayuda. Es inadmisibles que la Administración sea totalmente rigurosa en los plazos que establece (presentación de solicitudes de ayudas, pago de tasas, impuestos, etc...) y que al mismo tiempo pueda retrasarse, con total impunidad, en los pagos que debe realizar.

Se debe denunciar que el actual juego de competencias entre el Gobierno central y el autonómico tiene como consecuencia estos retrasos. El agricultor en ningún caso puede ser víctima de estas disputas por cuotas de poder.

Por ello, ASAJA de Castilla y León exige a la Administración el pago inmediato de todos los anticipos a los productores de girasol que todavía no lo han recibido, añadiendo los intereses correspondientes al periodo de demora.

En este sentido, ASAJA de Castilla y León está dispuesta, en caso de no solucionarse urgentemente el problema del cobro, a demandar judicialmente a los responsables de esta inaceptable picaresca a costa de los ingresos de los agricultores.

Cara y cruz del girasol

Más de un millar de agricultores palentinos aún no han percibido el primer anticipo de las primas del cultivo de oleaginosas "girasol". La cuantía económica puede rondar los 1.500 millones de pesetas.

Han transcurrido 15 días desde que se terminara el plazo del 30 de septiembre para que los agricultores cobraran su anticipo de primas del cultivo de oleaginosas.

En el transcurso de estos quince días, a nuestras oficinas de Jóvenes Agricultores de Palencia nos están llegando todo tipo de reclamaciones, que previamente se pasan por el Servicio Territorial de Agricultores de la Junta de Castilla y León sin recibir en la mayoría de los casos respuesta alguna: se limitan a decirles que para el próximo mes de marzo pueden resolverse su expediente, ¡o sea! ¡que se tendrán que esperar! ¿A qué?, nos preguntamos.

Desde la organización agraria de Jóvenes Agricultores y Ganaderos de Palencia nos hacemos las siguientes preguntas: ¿Cómo es posible hoy en día que esto suceda, con los sistemas informáticos existentes? ¿Cómo es posible llegar a esta situación habiendo los agricultores realizado sus expedientes de la P.A.C. hace seis meses? ¿Tal vez la ineficacia de los responsables provinciales nos hayan llevado a esta lamentable situación?, etc. Son preguntas que requieren de una respuesta inmediata, ante el agravio comparativo que sufren más de un millar de agricultores palentinos.

Ante la variedad de los diferentes casos por los que los expedientes han sido comprobados, se van a enviar a los servicios jurídicos de Jóvenes Agricultores para que se estudien de forma que globalmente se emprendan las actuaciones a que dieran lugar, ante esto se informa a todos los socios de los Jóvenes Agricultores de Palencia que aún no hayan percibido el anticipo de las primas del cultivo de oleaginosas "girasol" se pasen por las oficinas de Jóvenes Agricultores para formalizar la correspondiente reclamación.

Jóvenes Agricultores de Palencia

Lucas se reunió con Battaner, presidente de la entidad financiera

Junta y Caja Salamanca y Soria plantean la necesidad de estrechar su colaboración institucional

Valladolid (ICAL).—El máximo responsable de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, y el recién elegido presidente de Caja Salamanca y Soria, Sebastián Battaner, coincidieron en señalar la necesidad de estrechar la colaboración entre ambas instituciones en beneficio de la Comunidad, según se puso de manifiesto durante la reunión mantenida ayer en la sede del Ejecutivo regional.

Por otra parte, Juan José Lucas recibió ayer a Michel Leconte, consejero delegado para España de Grupo Lasaffre, titular de la fábrica que Panibérica de Levadura tiene en Valladolid.

El presidente de la Junta se interesó por la modernización de la citada factoría, que consiste en la puesta en marcha de una gran depuradora como solución definitiva al problema de los vertidos.

La factoría vallisoletana, que cuenta con un 35 por 100 del mercado nacional de levaduras, exporta la cuarta parte de su producción a Portugal y Francia, sede del Grupo Lasaffre, titular de otras diez factorías en Asia, Europa, América y África.

Por último, Lucas recibió ayer a una delegación del Consejo de los Colegios de Abogados de Castilla y León, encabezada por



El presidente de la Junta, Juan José Lucas (derecha), con el presidente de Caja Salamanca y Soria, Sebastián Battaner, en la reunión que mantuvieron ayer. (Foto EFE)

su presidente y decano del Colegio de Segovia, Manuel González Herrero.

El presidente de la Junta se interesó por las actividades y proyectos del Consejo y ha mostrado su disposición a apoyar cuan-

tas iniciativas de este órgano sirvan para mejorar la Administración de Justicia de Castilla y León.

Entre otros proyectos, el Consejo expuso al presidente del Ejecutivo regional la organización

de actos y encuentros sobre el mundo del Derecho en Castilla y León, la publicación de textos de interés jurídico, así como de una revista periódica profesional sobre la actualidad jurídica de la región.

BREVES

EL CONSEJO REGIONAL DE PESCA APRUEBA LAS NORMAS PARA EL AÑO QUE VIENE

Valladolid (ICAL).—El Consejo Regional de Pesca de Castilla y León, constituido ayer en Valladolid, dio luz verde a la Orden de la Consejería de Medio Ambiente por la que se establece la normativa de pesca para 1994.

Esta normativa recoge las especies pescables, épocas hábiles, días hábiles, dimensiones mínimas, limitaciones de capturas, cebos, artificios y procedimientos de pesca, venta, transporte y comercialización, así como las vedas y prohibiciones especiales.

La época hábil para la pesca queda establecida de la siguiente manera: trucha y salvelino, en aguas libres, desde el tercer domingo de marzo hasta el 15 de agosto, y en cotos según la reglamentación específica; hucho-hucho desde el 15 de mayo hasta el 15 de agosto; para el cangrejo rojo se dictará una resolución específica, dadas las características de la especie.

Para otras especies pescables el Consejo decidió que en aguas libres no declaradas trucheras el periodo hábil sea todo el año, y si son trucheras desde el tercer domingo de marzo hasta el 15 de agosto. En cotos de pesca, según su reglamentación específica.

Las limitaciones de capturas han sido establecidas para truchas y salvelino, en aguas libres, de ocho ejemplares por pescador y día, y en cotos según su normativa. Para el hucho se autoriza un ejemplar por pescador y día y no hay límite para otras especies.

UN RECLUSO DE BURGOS CUMPLE UN MES EN HUELGA DE HAMBRE

Burgos (ICAL).—El recluso de la cárcel de Burgos Ramón Santiago G. R., de 38 años, cumplió ayer un mes en huelga de hambre para protestar por la negación de un permiso ordinario de salida.

El subdirector del equipo de tratamiento de la prisión, Juan Carlos Mesas, ha manifestado que "estamos dispuestos a estudiar su situación, pero todo parte de que desista de la huelga de hambre".

Ramón Santiago G. R. se encuentra debilitado, pero su estado no es alarmante, según los responsables de la cárcel. Durante este mes se le ha trasladado en dos ocasiones al Hospital Provincial de Burgos.

El recluso cumple una condena de 27 años por un delito de robo con atentado, falsificación y tenencia ilícita de armas. Según su versión, lleva ocho años en prisión "sin haber tenido una sola sanción en ese tiempo".

Carta abierta de FSP-UGT a Jesús Quijano

Muy Sr. nuestro:

Toda iniciativa encaminada a evitar el oscurantismo y la falta de transparencia administrativa nos parece plausible, y por lo tanto, que el Grupo Parlamentario Socialista de Castilla y León haya presentado en el Registro de las Cortes Regionales 11.500 preguntas, para conocer caso por caso la situación de cada puesto de trabajo en la Administración Regional, puede ser un método más o menos discutible para pretender esa claridad administrativa en materia de personal, pero eficaz. Hasta aquí todo correcto.

Lo que ya parece menos digno de aplauso, es que Vd. antes de tirar la piedra y ver la paja en el ojo ajeno, no repare a observar (como secretario regional del PSOE) la viga en el propio, y es llegados a este punto donde las comparaciones dejan de ser odiosas.

Obsérvese por un lado la Relación de Puestos de Trabajo (RPT) de la

Junta de Castilla y León, donde efectivamente hay carencias —como ha denunciado este sindicato—, pero esa RPT existe y está a la luz. (Aquí el Partido que usted lidera es oposición).

Véase por otro lado la inexistencia de RPT en el Ayuntamiento de Valladolid. (Donde su Partido es Gobierno Municipal).

No vea Vd. sólo la paja de los detalles que faltan en la RPT de la Junta de Castilla y León, con respecto a lo señalado en la Ley de la Función Pública y repare en la viga de la exigencia para el Ayuntamiento de Valladolid de aprobación de Plantilla y Relación de Puestos de Trabajo —repetitivos inexistente—, exigida en las vigentes disposiciones legales en materia de Régimen Local.

Procuremos, que las varas de medir sean uniformes, no sólo solicitar que se abran las ventanas y se observe con claridad la Política de Personal de la

Junta de Castilla y León, aireemos las casas donde tenemos directa responsabilidad política. Que la opinión pública conozca la Política en materia de personal en el Ayuntamiento de Valladolid y en sus Organismos Autónomos, Fundaciones Municipales, Sociedades Anónimas Municipales, Entes Instrumentales o cualesquiera otra Figura Jurídica que sean (llámense Fundación Municipal de Cultura, Fundación Municipal de Deportes, Fundación Municipal de Cine, ASVA, AUVASA, CIRA, Empresa Municipal Suelo y Vivienda de Valladolid, Consorcio de Enseñanzas Artísticas Ayuntamiento-Diputación de Valladolid).

Atentamente.

Alfredo Figal de la Torre
Secretario Admón. Local
FSP-UGT Castilla y León

Nicolás Sanz Monjas
Secretario de Autonómica
FSP-UGT Castilla y León

Calvo Ortega rechaza la postura de Monforte sobre el pacto CDS-PP en Segovia

El presidente provincial de Avila dimitió como miembro del comité nacional centrista



Calvo Ortega

Segovia. (Ical).- El presidente nacional del CDS, Rafael Calvo Ortega, ha rechazado la postura de José María Monforte, quien decidió dimitir como miembro del comité nacional de su partido a causa de la negociación que PP y CDS mantienen para la go-

bernabilidad del Ayuntamiento de Segovia.

Calvo Ortega considera que la dimisión de Monforte, presidente del CDS en Avila, se debe a que "está molesto con el PP por la moción de censura en la Diputación abulense", que gracias a

un voto de un tráfugo arrebató el Gobierno provincial a los centristas.

Sin embargo, el presidente nacional centrista defiende la firma del pacto municipal en Segovia, ya que según su opinión "un partido político tiene que hacer en cada sitio lo que interesa a los ciudadanos, y el pacto es interesante para Segovia", afirma Calvo Ortega.

Respecto al Congreso de refundación del CDS, Rafael Calvo Ortega asegura que va a dar origen a "un partido reforzado con una nueva estructura mucho más operativa, al estilo de lo que son los partidos liberal-progresista europeos".

Para el presidente centrista, un partido tendrá que optar por unas estructuras más ágiles, con menos órganos colegiados. Aunque en cualquier caso, considera que el CDS "ha aguantado bien su crisis, la afiliación está creciendo y el congreso será un buen espaldarazo".

Los Ayuntamientos deberán autorizar las "matanzas" domiciliarias, según la Junta

Sanidad facilitará las bolsas para las muestras de análisis

Valladolid. (Ical).- La autorización para efectuar "matanzas" domiciliarias corresponde a los Ayuntamientos de la región, mientras que a la Junta, a través de la Consejería de Sanidad y Bienestar Social, le corresponde facilitar las bolsas para las muestras que se someterán al análisis sanitario, según la Orden de la citada Consejería que regula la campaña.

Los análisis y el dictamen de aptitud de la carne pueden efectuarlo los veterinarios colaboradores que hayan establecido convenio de prestación del servicio de reconocimiento con los ayuntamientos, o bien los veterinarios oficiales de los Centros de Salud. En este último caso será necesario el pago de tasas

de 500 pesetas por cada cerdo sacrificado, que se hará efectivo en las oficinas de Caja España.

HASTA EL 2 DE ABRIL

La campaña de "matanzas" comenzó el pasado día 29 de septiembre y se prolongará hasta el día 2 de abril de 1994, según se recoge en la Orden publicada en el Boletín Oficial de Castilla y León el día 24 de septiembre.

Los ayuntamientos deberán informar, mediante bandos municipales, sobre los lugares en los que se depositan y recogen las muestras para el análisis triquinoscópico y el veterinario facultativo que dictaminará su aptitud para el consumo.

El fiscal pide más de siete años de prisión para la "falsa dentista" de Valladolid

Las indemnizaciones solicitadas superan los 15 millones de pesetas

Valladolid. (Ical).- El Ministerio Fiscal ha solicitado más de siete años de prisión para Milagros Tola del Barrio, la falsa dentista que desde 1987 ejerció en dos clínicas ubicadas en Valladolid. El juicio, que se ha celebrado en el Juzgado de lo Penal número 3, ha quedado visto para sentencia.

A Milagros Tola del Barrio se la acusa de los delitos de intrusismo profesional, estafa, imprudencia temeraria con resultado de lesiones y desobediencia a la autoridad. Tanto la fiscalía como las acusaciones particulares y la defensa han modificado sus conclusiones provisionales a la vista del informe elaborado por el forense.

El abogado del Colegio de Odontólogos y Estomatólogos de Valladolid ha solicitado una pena de seis años por intrusismo, cuatro por el delito de estafa, seis meses por cada uno de los 18 delitos de imprudencia temeraria y dos años y cuatro meses por desobediencia a la autoridad. Las indemnizaciones solicitadas rondan los quince millones de pesetas.

El abogado defensor de Milagros Tola ha demandado la libre absolución de la acusada o bien una pena de seis meses -ya que la jurisprudencia del Tribunal Supremo recoge esa condena en varias sentencias durante los últimos diez años-. Según el letrado "si hay intrusismo no hay estafa, y por tanto no pueden considerarse los dos delitos", y respecto a la imprudencia temeraria, afirmó que "prescriben a los dos meses y seis años después no se puede acusar de eso".

La defensa ha criticado la decisión del tribunal de no aceptar a varios testigos propuestos, así como el rechazo de una cinta magnetofónica como prueba "en la que queda patente la enemistad hacia mi defendida por parte del presidente del Colegio de Odontólogos".

La acusada ha reiterado que existe una persecución por parte del Colegio de Odontólogos "hacia mi persona y hacia los profesionales que han trabajado en la clínica". Según Milagros Tola los testigos de la defensa "no se han presentado por miedo al Colegio, les está coaccionando".



Isabel González, la anciana encerrada en el salón de plenos del Ayuntamiento de Palacios del Sil. (Foto EFE/GERMAN)

Denuncia un "acoso constante" del gobierno municipal

Una anciana se encierra en el Ayuntamiento de Palacios del Sil (León)

Palacios del Sil (León) (EFE).- Isabel González, de 76 años, protagoniza desde el jueves un encierro en el salón de plenos del Ayuntamiento de Palacios del Sil.

La mujer ha manifestado que mantendrá esta postura de forma indefinida contra lo que calificó como un "acoso constante" por parte del equipo de gobierno

municipal, presidido por el alcalde socialista Orlando López.

El conflicto entre la vecina y el Ayuntamiento se originó por la decisión municipal de retirar unas cancelas de la entrada a su domicilio, aprovechando la ausencia de la propietaria, según su propia versión.

Desde entonces, la vecina vie-

ne reclamando al Ayuntamiento la reposición de las cancelas, y asegura que, en respuesta, sólo ha recibido amenazas, por lo que ha presentado dos denuncias ante la Guardia Civil.

Palacios del Sil es un pequeño municipio de montaña situado en la zona norte de la comarca leonesa del Bierzo.

Grandes Firmas

EL DARDO EN LA PALABRA

Inci d e n t e s

Por Fernando LAZARO CARRETER

(De la Academia Española de la Lengua)

Oyéndolo por radio o televisión, había empezado a extrañarme hace poco, pero no creía lo que oía; lo achacaba a desperfecto en los oídos y me estaba inquietando. Como ahora lo veo escrito, suspendo la visita al otorri- no: con absoluta seguridad, muchos que hablan y escriben para el público confunden el incidente con el accidente. Véase, si no, este titular de letra gorda en un periódico que, desde Madrid, irradia su influencia a toda España: "Un tren conducido por Mercé Sala sufre un incidente". E insiste en el texto de la noticia: "Un tren de cercanías conducido por la presidenta de RENFE, Mercé Sala, tuvo ayer un incidente cuando, al detenerse, los vagones de pasajeros sufrieron una sacudida". Pero es que por micrófonos se ha llamado incidente -ahora puedo certificar que no era error mío- al mal aterrizaje de un avión, a la muerte de unos soldados en Somalia, y al disparo de un policía que mata a su -cosiddetta- en neoespañol- compañera sentimental.

Parecen cosas imposibles, pero ocurren; debemos ir acostumbrándonos a convivir en la confusión de Babel, consistente, según algunos exegetas antiguos, en que un descendiente de Noé pedía agua y le daban una sandalia o le vendían una cabra. Siempre me pareció una explicación pueril, pero empecé a encontrarla razonable, ante compatriotas nuestros que viven de hablar y escribir.

Sin embargo, existiendo la posibilidad -remota, lo sé- de que me lea algún infractor, copiaré como define incidente el Diccionario: "Disputa, riña, pelea entre dos o más personas". Mientras que accidente tiene, entre varias acepciones, la de "suceso eventual o acción de que involuntariamente re-

sulta daño para las personas o las cosas". Está más clara que el agua destilada la imposibilidad de que a un tren, que no por grande deja de ser cosa, le acaezca un incidente.

Según se me alcanza, la confusión se origina por creer que el incidente es un accidente menor, que sólo son accidentes de veras los que tienen muerto. Lo que causó doña Mercé, a pesar de que fue, según ella, un sacudido inevitable, un zarandeo inopinado, un tumbo sin daño, es un accidente, todo lo diminuto que se quiera, pero un accidente.

Como lo es también, aunque más espeluznante, el aterrizaje de un avión arras- trando el morro por la pista. No tiene tal categoría, en cambio, la muerte de unos cascos azules en una emboscada, ni el disparo adrede del airado a su querida. Pero mucho menos puede llamárseles incidentes; sería tanto, por atenerme a un poeta, como llamar arroyo al Amazonas y colina al Himala- ya.

En caso de ser oídos, sí que darían lugar a incidentes los calificativos con que millo- nes de hispanohablantes bien avenidos con el idioma distinguen a quienes les provocan a punta de micro o de tecla (no tienen punta, lo sé, pero tampoco las pistolas y, sin embargo, es sandez que se lleva mucho).

Asegura la televisión, y es de creer, que millares de ex- yugoslavos contemplan con pavor cómo se acercan los fríos, porque, dice la locuto- ra, con la falta de alimentos, temen un invierno muy cruento. Lo será, claro, si además se tirotean y caño- nean y corre la sangre; sin ésta, lo sabe casi todo el mundo -muchos comunica-

dores, no-, y su invierno será cruel, pero nada cruen- to.

Junto a señalar (poner señales) por señalar (indicar), se está desarrollando otra confusión paralela: la de pla- nificar por planear. "Planifico vivir parte del año en Miami", dice una de esas guapas de- ficientemente escolarizadas y convertidas en celebrida- des por las revistas del cora- zón. (Usan mucho, por cier- to, lo del compañero senti- mental, pero eso no viene ahora a cuento). Se verifica, una vez más, que los inseguros con su lengua, y las inse- guras con la suya, prefieren las formas largas a las cor- tas.

Entre las palabras que for- man una abigarrada ensalada en la mente de muchos, es- tán las referentes a acciones y cosas que tienen que ver con hablar u oír. He aludido en ocasiones a algunas, como aquello de que los Re- yes escucharon misa en Pam- plona; o a la arenga del Papa a los fieles; y de la alocución del ministro exponiendo un plan de viviendas... Las posi- bilidades del caos aumentan con esta noticia reciente: "Aquí tienen ustedes el cam- bio del cambio, exhortó Julio Anguita ante la Cámara". Se- ría, si lo fuera, una rara mane- ra de exhortar. Pero es la pri- mera palabra que extrajo de su bandullo cerebral el infor- mador, en el juego del todo vale.

Juego tan divertido y tan extendido hoy, que propor- ciona combinaciones pas- mosas; como la lograda por quien redacta la noticia de que el alcalde de Marbella, proverbialmente gentil, felicitó el pasado día de los San- tos Arcángeles "a la Policía Local por su onomástica". Puesto que ese nombre de- signa el "día en que una per- sona celebra su santo", la noticia comete la infracción de atribuir a la Policía la con-



El Flautista

Marco ALMAZAN

Cada vez que escucho una orquesta y especial- mente a una banda muni- cipal, mi atención se con- centra en el señor que toca la flauta. A pesar de ser amante de la música, me olvido de la melodía, de- soigo las notas, descuido los compases y me entrego de lleno a una serie de di- vagaciones en relación con el flautista.

Suele ser éste un hom- bre de edad, unas veces muy delgado y otras muy gordo, con aire melancóli- co y gesto de resignación.

Y entonces es cuando uno piensa: ¿En qué mo- mento determinado de su vida decidió este señor de- dicarse a tocar la flauta? ¿Cuándo tomó la resolu- ción, grave y definitiva, de emplear sus energías, con- sagrar su talento, destinar su tiempo y ofrendar su porvenir a tal actividad? ¿Por qué renunció a la me- dicina, al comercio, a la política, a la marina mer- cante o a la talabartería, para entregarse de lleno a la flauta?

Nosotros mismos, en nuestras ya lejanas moce- dades, quisimos ser corsa- rios o detectives, influidos por las novelas de Salgari y las aventuras de Sher- lock Holmes. Soñamos con ser exploradores en las selvas del Amazonas o subtenientes en un subma- rino alemán. Después am- bicionamos en convertir- nos en ingenieros, aboga- dos, estrellas de cine o propietarios de una cade- na de supermercados.

Por eso al verlo y escu- charlo con su instrumento en la mano, me olvido de todo y sólo me pregunto: ¿Cuándo y por qué deci- dió este señor ser flautis- ta?



(Exclusiva Agencia EFE, S.A.)

Solbes no prevé un pacto «a corto plazo» sobre las transferencias a Euskadi

El Gobierno está interesado en lograr nuevos acuerdos con CiU para aumentar la estabilidad

Madrid (EFE).- El Gobierno "está interesado", en ampliar el acuerdo alcanzado con CiU sobre los Presupuestos Generales de 1994 a otros aspectos de la vida política para aumentar la estabilidad parlamentaria, afirmó ayer el ministro de la presidencia, Alfredo Pérez Rubalcaba.

En rueda de prensa tras el Consejo de Ministros, Rubalcaba expresó la satisfacción del Ejecutivo por el acuerdo alcanzado con los nacionalistas catalanes, que "da credibilidad a la política económica", y añadió que dicho acuerdo "supone un compromiso de CiU con los objetivos presupuestarios del Gobierno para todo el ejercicio".

Respecto a las conversaciones con el PNV, Rubalcaba señaló que haga lo que haga esta formación en relación con los Presupuestos, el Gobierno "seguirá dialogando" con ellos.

Ante los medios informativos también compareció el



Pérez Rubalcaba

ministro de Economía, Pedro Solbes, quien aseguró que no prevé "un acuerdo a corto plazo" con el PNV en relación con las transferencias solicitadas por el Gobierno Vasco.

Solbes, que se reunió con consejeros del Gobierno vas-

co para seguir estudiando las 54 transferencias solicitadas por el PNV, señaló que algunas de las peticiones son "complejas" y "difíciles" y agregó que la solución no será ni fácil, ni rápida.

Pedro Solbes centró genéricamente las discrepancias entre Gobierno central y vasco en ver "en qué medida estamos de acuerdo en la filosofía global de la interpretación del Estatuto", pero separó esta negociación del apoyo que el PNV pueda o no dar a los Presupuestos.

"UTIL"

"Sería útil contar con el apoyo del PNV para mejorar la mayoría que ya existe, pero independientemente de ello, seguirán las otras conversaciones", dijo Solbes en la misma línea que Pérez Rubalcaba.

El ministro de la Presidencia criticó a aquellos que han reaccionado contra el acuerdo PSOE-CiU. Sin citar ni al PP

ni a IU, Rubalcaba dijo: "Hay quienes desearon un escenario de inestabilidad y desgaste en la acción del Gobierno. No ha sido así y ello explica algunas de las reacciones que son desmesuradas y otras intencionadas".

Tras señalar que en la agenda de Felipe González no está prevista ninguna reunión ni con el presidente de la Generalitat, Jordi Pujol, ni tampoco con el del PP, José María Aznar, el titular de la Presidencia manifestó que la voluntad del Gobierno es colaborar con todos los grupos políticos "que quieran arrimar el hombro".

Respecto al acuerdo al que llegó el Consejo de Política Fiscal sobre cesión del IRPF a las Comunidades Autónomas, Solbes manifestó que no ha habido nuevos contactos en este sentido, pero precisó que desde la Secretaría de Estado de Hacienda se trabaja en las comisiones mixtas, incluidas aquellas regiones que no votaron favorablemente dicho acuerdo.

ICONA dice que más del 60 por ciento de los incendios son deliberados

Su director compareció ante el Parlamento

Madrid (EFE).- El director general del ICONA, Humberto da Cruz, dijo ayer en su primera comparecencia ante el Parlamento desde que fue nombrado el pasado septiembre, que más del sesenta por ciento de los incendios forestales que se producen en España son provocados de forma deliberada.

Da Cruz, quien compareció ayer ante la Comisión de Agricultura del Congreso de los Diputados para explicar diversos aspectos relacionados con los presupuestos de su departamento para el ejercicio 1994, precisó que en el caso de algunas comunidades esta cifra se dispara hasta más del 80 por ciento.

Durante el presente año más de 87.000 hectáreas han sido destruidas por el fuego, en lo que constituye el mejor resultado de las últimas campañas. Sin embargo el número de incendios (4.043) y conatos (9.357) fue superior al del pasado año.

"Hemos detectado que este año se ha producido un incremento importante en el número de fuegos provocados por venganza de gente que considera lesionados sus intereses", dijo.

El Ejecutivo invertirá 38.000 millones para paliar la sequía

El Gobierno opina que el servicio de Correos ha recuperado su calidad

Madrid (EFE).- El Gobierno invertirá 38.000 millones de pesetas en obras de urgencia para paliar los daños producidos por la sequía durante este año, dijo ayer el secretario general de Planificación y Concertación Territorial, José Alberto Zaragoza.

El secretario general compareció ayer ante la Comisión de Infraestructuras y Medio Ambiente del Congreso de los Diputados, junto al secretario general para los servicios del Transporte, Manuel Panadero, y la secretaria general de Comunicaciones, Elena Salgado.

Zaragoza, que contestó a preguntas de los grupos socialista y popular, afirmó que las inversiones previstas para el plan puente de actuación para 1993-94 referente al Plan Hidrológico Nacional, contempla unas inversiones totales de 732.000 millones de pesetas.

Del total de esta inversión 658.000 millones se gastarán en obra hidráulica, mientras que los 74.000 restantes se dedicarán a obras de saneamiento y depuración de aguas.

Se dedicarán a licitación y contratación de obras para

1993-94 un total de 590.800 millones de pesetas, mientras que 141.200 se utilizarán para otras acciones previas.

Aseguró Zaragoza que las grandes líneas de planificación de su secretaría general han sido en primer lugar la redacción y estudio del plan hidrológico nacional, en segundo lugar la Ley de Costas y por último los primeros trabajos que se están comenzando a realizar para un segundo plan general de carreteras.

DEUDAS

En cuanto a las deudas adquiridas por expropiaciones realizadas dijo Zaragoza que este año, en el que se pagarán 15.200 millones, han disminuido notablemente y que los pagos realizados por encargos de estudios a empresas privadas suelen suponer entre el 10 y el 15 por ciento de la inversión prevista y este año se han pagado 5.000 millones sobre una inversión total de 160.000.

El secretario general para los servicios de Transporte, Manuel Panadero, contestó a preguntas de los grupos socialista, PP y



El Gobierno realizará obras de urgencia para paliar los daños producidos por la sequía en este año

mixto y sobre una realizada por el diputado del PP, Felipe Camisón, sobre qué está haciendo el Gobierno para prevenir los accidentes de autobuses, dijo Panadero que este tipo de transporte "tiene un altísimo grado de seguridad".

"Lo que ocurre -afirmó el secretario general- es que cuando se produce un accidente de esta índole tiene un gran impacto, pero el número de víctimas es mucho menor que la del transporte privado y por ferrocarril".

La secretaria general de Comunicaciones, Elena Salgado, que respondió a diversas preguntas del PP y del PSOE, afirmó en su comparecencia que el satélite Hispasat ya se encuentra

operativo y se viene utilizando por el Ministerio de Defensa en sus comunicaciones con los soldados destacados en Bosnia.

CORREOS

Señaló que el servicio de Correos, que tiene previstos unos ingresos para 1994 de 150.000 millones de pesetas, ha recuperado la calidad, de forma que en la última inspección realizada en el pasado mes de abril el 80 por ciento de las cartas locales se entregaban al día siguiente y el 91 por ciento de las procedentes de otras provincias al día siguiente o al otro.

Aseguró que las concesiones de los canales privados de televi-

sión a través del Hispasat se encuentran ajustadas y comenzarán a funcionar en el mes de febrero, mientras que la TVE pública lo hará en el próximo mes de diciembre.

No existe un precio fijado para la utilización de dichos canales según las adjudicaciones, ya que estas se han hecho por concurso y, posteriormente, tras la concesión definitiva aprobada por el Consejo de Ministros, se firmará un contrato.

"La tarifa -dijo Salgado- va a ser de mercado, algo más baja los primeros años y más alta después, lo que hace suponer que se conseguirá un beneficio acumulado de unos 25.000 a 30.000 millones de pesetas".

A medianoche terminó la campaña para las autonómicas gallegas

González y Aznar acompañaron a los candidatos del PSOE y del PP a la Presidencia de la Xunta

Santiago de Compostela (EFE).- Los mítines de cierre de campaña del Partido Popular y PSOE, en los que participaron ayer Felipe González y José María Aznar, fueron los que contaron con mayor afluencia de público de todos los celebrados antes de los comicios gallegos del domingo.

El mitin convocado por el Bloque Nacionalista Galego (BNG), la fuerza que siempre contó con una constante afluencia de público, reunió a cerca de 7.000 personas en Vigo, ciudad también elegida por Unidade Galega-Esquerda Unida (UG-EU) para concluir la campaña.

En el último tramo de la carrera electoral, cerrada a las 12 de la noche, Felipe González y el candidato socialista, Antolín Sánchez Presedo, participaron en dos mítines, en Vigo y después en Santiago, mientras el aspirante a la reelección, Manuel Fraga, se trasladó a la ciudad de La Coruña.

En el Pabellón de los Deportes coruñés, cerca de 10.000 personas aplaudieron a Manuel Fraga, ondeando banderas del PP y coreando los gritos de "presidente, presidente".

LLAMADA AL VOTO

El candidato del Partido Popular a la Presidencia de la Xunta, al que acompañaba Aznar, pidió el voto de los gallegos para "poder seguir avanzando y construyendo la Galicia del progreso y la modernidad", y apeló a la necesidad de concurrir a las urnas.

José María Aznar, que aseguró que "no veo cemento" en las gradas del Pabellón, en alusión al lleno que se registraba, comentó que los trabajadores gallegos votarán al PP, porque "si fuesen ricos y especuladores votarían al PSOE".

Aznar señaló también que "Galicia no se merece ni el vacío ni el intento de implantar repúblicas bananeras", en referencia al PSOE y al BNG, y subrayó que el triunfo en Galicia de esta Comunidad "es fundamental para España".

Por su parte, el presidente del Gobierno y secretario ge-



Aznar y Fraga en animado diálogo al finalizar el mitin de cierre de campaña del PP.- (FOTO EFE/ Castro PARIS)

neral del PSOE aseguró sentirse "verdaderamente asombrado" por la propaganda del PP que observó en Galicia y apuntó que si la hubiese hecho el Partido Socialista se formaría "un escándalo nacional insoportable".

González acusó al PP de tener "dos pesos y dos medidas" para calibrar las actuaciones del PSOE y de ellos mismos, y propuso, con ironía, aplicar el modelo de la campaña electoral gallega a las elecciones generales "a ver si lo ven con buenos ojos".

En su última intervención en la campaña electoral, con el polideportivo de Santa Isa-

bel de la capital gallega abarrotado, Felipe González pidió a Manuel Fraga "respeto" para los socialistas.

Sánchez Presedo censuró del Gobierno gallego que hubiese dado la espalda a los problemas económicos de Galicia y se preguntó dónde estaba Fraga cuando Galicia perdía empleo.

DIPOSITIVAS

En el Pabellón de As Travesas de Vigo, Xosé Manuel Beiras inició el mitin con una proyección de diapositivas de la época de la dictadura, en las que aparecían Francisco Franco y Manuel Fraga.

El candidato a la Presidencia relacionó el fenómeno de la "peste Fraga" con el resurgimiento en Europa de las ideologías neofascistas, y aseguró que lo que ha ocurrido en Galicia durante el mandato de Fraga "es algo tan insólito como si un exministro de Hitler fuese presidente de la República veinte años después".

Beiras indicó que en las elecciones del 17 de octubre, la opción es "entre el nacionalismo progresista y la barbarie", como definió al PP, que también calificó con el nombre de un grupo de "rock" vigués: "Siniestro Total".



Felipe González (izquierda) junto a Sánchez Presedo en el mitin de cierre de campaña del PSOE.- (FOTO EFE/LAVANDEIRA JR.)

Crece la tensión ante la creencia de que se estrecha el cerco a los secuestradores de Iglesias Zamora

Se cumplen 104 días de cautiverio

San Sebastián (EFE).- La tensión y el nerviosismo en las Fuerzas de Seguridad del Estado, familia y medios de comunicación crecen estos días ante la posibilidad de que se haya estrechado el cerco sobre los secuestradores que desde hace 104 días mantienen cautivo al ingeniero de "Ikusi" Julio Iglesias Zamora.

Este estado de excitación se incrementó especialmente desde que el domingo pasado el dirigente de HB José María Olarra hiciese unas declaraciones advirtiendo de la posibilidad de un fatal desenlace del secuestro y de que el martes se revelase la localización, hace 13 días, de un "zulo" (agujero), construido al parecer en el verano de 1992, que contenía una bolsa de plástico con alimentos en mal estado.

Este escondite fue encontrado por la Guardia Civil en una zona montañosa de Urnieta el 1 de octubre gracias a las declaraciones efectuadas por Xabier Lasarte, detenido en dicha localidad guipuzcoana como presunto colaborador del actual comando "Donosti", de ETA, cuyos integrantes tienen en su poder, presumiblemente, a Julio Iglesias Zamora.

HIPOTESIS

Su localización desató toda serie de hipótesis sobre el destino de la comida hallada en él, que muchos medios y algunas fuentes policiales atribuyeron al comando que tiene retenido al ingeniero de "Ikusi" formado, al parecer, por Pedro Pikabea Ugarte (a) "Kepa" y Jesús Intxausti Múgica (a) "Carponcito", por su baja estatura y fuerte constitución física.

La aparición de este escondite, que supuestamente formaba parte de la infraestructura del nuevo comando "Donosti", y las declaraciones de Xabier Lasarte propiciaron que se delimitase un área de terreno comprendido entre las localidades de Andoain, Urnieta, Hernani y el límite con Navarra, en la cual las FSE sospechan que podrían tener escondidos sus captores a Julio Iglesias Zamora.

Todo ello llevó a la Guardia Civil a montar un operativo de control y rastreo de dicha zona, en el que participan más de 500 agentes del instituto armado, más intenso que el desplegado hasta ahora en Guipúzcoa desde que el 5 de julio fuese capturado el ingeniero de "Ikusi" cuando llegaba a su casa para celebrar el cumpleaños de uno de sus hijos.

Barcelona (EFE).- El escritor peruano Mario Vargas Llosa, con la obra "Lituma en los Andes", ha sido el ganador de la 42 edición del Premio Planeta de Novela, dotado con 50 millones de pesetas, que se falló anoche en Barcelona.

El jurado ha elegido como finalista la novela "El jardín de las dudas", de Fernando Savater, que se presentó bajo el seudónimo de "Cándido" y con una obra cuyo título ficticio era "Contratiempos". El finalista percibirá 12 millones de pesetas.

A esta edición del Premio Planeta se presentaron un total de 288 obras. Vargas Llosa concursó con el seudónimo de Arimán y el título ficticio de "Dionisios y Ariadna".

VIOLENCIA

Mario Vargas Llosa recrea la violencia del Perú contemporáneo, a la luz del mito griego de Dionisio, en la novela "Lituma en los Andes", con la que obtuvo anoche el Premio Planeta, dotado con 50 millones de pesetas.

La novela está protagonizada por Lituma, personaje secundario de obras precedentes de Vargas Llosa como "La casa verde" o "Historia de Mayta", y transcurre en la Sierra central andina, que le impresionó por su atraso y miseria durante los viajes que hizo a esta zona como candidato a la presidencia de su país.

El peruano recrea en su obra la violencia del Perú contemporáneo

Vargas Llosa gana la 42 edición del premio Planeta de Novela con «Lituma en los Andes»



José Manuel Lara abraza a los finalistas del Premio Planeta: Fernando Savater (izda.) y Mario Vargas Llosa.- (FOTO EFE/Toni GARRICA)

Las supersticiones y creencias ancestrales suscitadas por la degradación acompañan a los personajes que conviven en la obra, cuya génesis se debe, según reco-

noce el escritor, a su casual interés por el mito griego de Dionisio y su interpretación como retorno a la barbarie.

Mario Vargas Llosa, uno de

los más destacados escritores latinoamericanos contemporáneos, se dio a conocer con la obra "Los Jefes", que en 1959 obtuvo el premio Leopoldo Alas.

Su consagración internacional se produjo con la publicación de "La Ciudad y los Perros" (Premio de la Crítica española en 1963) y "La Casa verde" (Premio de la Crítica y Premio Rómulo Gallegos en 1967).

"Pantaleón y las visitadoras", "La Tía Julia y el escribidor", "La guerra del fin del mundo" y "El hablador" son otros títulos de Vargas Llosa, que también es autor de una amplia obra ensayística.

POLITICO

Premio Príncipe de Asturias en 1986, el escritor peruano fue candidato a la presidencia de su país por el Frente Democrático (Fredemo) en las elecciones de abril de 1990, que ganó Alberto Fujimori.

El pasado 2 de julio, el Gobierno español le concedió la nacionalidad española, solicitada por él mismo ante el anuncio de que le retirarían su ciudadanía peruana, en "atención a las circunstancias que en él concurren, como su plena integración en la cultura y las costumbres españolas".

Juan Miguel NUÑEZ

Zaragoza (EFE).- En un momento en el que mandan los jóvenes, Dámaso González y Emilio Muñoz reivindicaron ayer en Zaragoza el sitio de los viejos maestros, ambos con importantes faenas, aunque el primero las malogró con los aceros, mientras el trianero salió a hombros, en una tarde en la que los toros de Cuadri fueron también la piedra angular del triunfal festejo.

FICHA DEL FESTEJO.- Toros de Celestino Cuadri, bien presentados, bravos y con movilidad. Dieron un juego extraordinario. Si acaso hay que anotarle el defecto de que casi todos pelearon en el caballos con la cara muy arriba.

Dámaso González: seis pinchazos, estocada y descabello (ovación tras aviso), y dos pinchazos, estocada y descabello echándose solo el toro (aclamada vuelta tras leve petición de oreja).

Emilio Muñoz: estocada desprendida (una oreja), y pinchazo y estocada (una oreja).

Raúl Gracia "El Tato": cinco pinchazos, media estocada y cuatro descabellos (silencio tras un aviso), y estocada y cuatro descabellos (ovación tras un aviso).

Tras la muerte del sexto se despidió del toreo el subalterno aragonés Juan Sánchez, a

TOROS

Dámaso González y Emilio Muñoz reivindicaron el sitio de los viejos maestros

Ayer realizaron importantes faenas en Zaragoza



Emilio Muñoz cortó ayer orejas en la plaza de Zaragoza

quien su jefe de filas, "El Tato", le dedicó el último brin-

dis y finalizado el festejo le cortó la coleta.

La plaza rozó los tres cuartos de entrada con las cámaras de TVE transmitiendo en directo.

EXTRAORDINARIA CORRIDA

Se encontraron los dos componentes fundamentales del espectáculo, toros y toreros, en un grado de calidad muy alto. Y el resultado fue una extraordinaria corrida, aunque en el "marcador" final faltaron las orejas que perdió Dámaso González al matar.

La posible retirada del veterano Dámaso es cada vez más comentada, aunque es difícil creer que piense marcharse en plena sazón torera como está. Lo cierto es que cada vez que le acercan un micrófono la pregunta es inevitable, y él, elegante y modesto, responde sin dar pistas, siempre con un "es lógico que llegue pronto el día...".

Lo cierto es que en esta última etapa de su larga carrera

Dámaso sale muy motivado a torear, quién sabe si pensando en la faena que quisiera llevarse para el recuerdo. Nadie va a descubrir ahora lo extraordinario torero que es, capaz de formarle la marimorena a un toro que medio se deje. Y como los de ayer embistieron que daba gusto, la "fiesta" fue total.

Al no haber tenido trofeos ayer a lo mejor se obliga interiormente a estar una temporada más, pues se temía que en Zaragoza, final de campaña, era una buena oportunidad para decir adiós. Ojalá siga en busca de ese final más brillante.

Emilio Muñoz es otro veterano, aunque por edad muy joven, que contará mucho para el futuro mientras haga el toreo con el regusto y la entrega que lució ayer en Zaragoza. Bueno también su primer toro y él sencillamente colosal.

Fue una faena exacta en todo, en los derechazos y naturales de mano baja y "cadera rota", ligados sin solución de continuidad. Y en las "alegrías" de los ayudados, un molinete muy abelmontado y uno de trinchera con aroma y sabor.

Le viene muy bien este triunfo a Muñoz para mejorar su posición en la parrilla de salida del próximo año, y a la fiesta, porque es otro que hace mucha falta.



Mesa presidencial del acto celebrado en el Hotel Rey Sancho

(Foto LUIS)

Afronta su quinto año en Palencia

Presentada oficialmente ante los medios de comunicación la "nueva" Concentración Permanente Juvenil Masculina de Voleibol

Asistieron el director general de Deportes de la Junta de Castilla y León y el presidente de la F.E.Vb.

Carlos M. SANTOYO

La Concentración Permanente Juvenil Masculina de Voleibol afronta su quinto año en Palencia. Y ayer era presentada oficialmente a los medios de comunicación de cara a esa temporada 93-94 que inicia, por lo que a la competición se refiere, esta tarde recibiendo en la Escuela Castilla al Textil Santanderina dentro de la 1ª División Nacional Masculina.

Ayer, en el Hotel Rey Sancho, se presentaba una nueva etapa de la Concentración Permanente Juvenil Masculina de Voleibol. Un equipo que bajo el nombre de "Castilla y León Palencia 94" inicia esta tarde la competición oficial dentro del grupo A-2 de la 1ª División Nacional Masculina de Voleibol.

El acto estuvo presidido por Miguel Angel García Recio, director general de deportes de la Junta de Castilla y León; Miguel Angel Quintana, presidente de la Federación Española de Voleibol; Antonio Sangrador, presi-

dente de la Federación Territorial de Voleibol; Sotero Fernández Pinilla, jefe del servicio territorial de cultura; Celso Mellado, concejal de deportes del Ayuntamiento de Palencia; Carlos Pérez Corcuera, gerente del Patronato Municipal de Deportes; José María Guerra, jefe de la sección de deportes del servicio territorial de cultura y José Manuel López, director técnico de la FEVB.

Entre los asistentes, lógicamente, se encontraban los jugadores; los entrenadores, Luis Fernando Muchaga y Carlos Fernández; la delegada provincial de voleibol, Carmen Pérez Prádanos; el presidente del Colegio Provincial de Arbitros, José Mª Sánchez Gonzalo y un largo etcétera, en el que hay que incluir al palentino Heliodoro García Ramos, nombrado recientemente jefe del servicio de gestión de la Dirección General de Juventud y Deportes de la Junta.

INTERVENCIONES

El presidente de la Federación Española de Voleibol intervenía en primer lugar para agradecer el

esfuerzo de la Junta de Castilla y León. Solicitando a los jugadores que su comportamiento deportivo y humano sea un ejemplo para el deporte palentino y el mejor aval a este plan federativo.

Miguel Angel Quintana también tenía un recuerdo especial para la ciudad de Palencia por su acogida así como para las personas que en años anteriores han colaborado con el proyecto. Refiriéndose asimismo a la importante proyección del volei regional desde la base tanto a nivel de jugadores como de técnicos, caso de Carlos Fernández, ayudante del seleccionador Luis Muchaga.

Miguel Angel García Recio intervenía a continuación significando que la concentración no sólo se había reforzado moralmente desde su departamento, sino también en el aspecto económico: "Es un buen proyecto y ojalá el resto de Federaciones presentara otros parecidos para mostrarles nuestro apoyo desde la Junta. Porque siempre redundaría en beneficio del deporte de la Comunidad".

El Director General de Deportes deseó a los jugadores una fe-

liz estancia "aunque la Escuela Castilla, que queremos remodelar, no sea actualmente muy cómoda". Reiterando el anuncio realizado en anteriores visitas: Valladolid y Palencia acogerán en el futuro la Escuela Regional de Deportes.

Celso Mellado daba la bienvenida a los concentrados "a una ciudad entrañable y hospitalaria". Calificando como importante la renovación de compromiso de la FEVB y de la Junta para que continúe aquí la sede.

Antonio Sangrador agradecía asimismo a instituciones y medios de comunicación su apoyo en estos años de concentración, lo que puede derivar en el futuro en que Palencia sea designada sede del Centro Nacional de Voleibol. La gran aspiración de la Federación Territorial y, obviamente, de la Delegación Palentina de este deporte.

La entrega de un dossier sobre las actividades y logros de esta concentración hasta la fecha y un vino español cerraba el acto de presentación. Ahora sólo resta que los éxitos continúen, pues esa es la razón de ser de esta experiencia.

Plantilla, cuadro técnico y Diario de Actividad

Catorce jugadores integran la "nueva" Concentración Permanente Juvenil Masculina de Voleibol:

Juan Carlos Vega Díaz (C.V. Gran Canaria), Alfonso Flores Peña (Vallehermoso Madrid), Miguel Angel Saura Castaño (C.V. Almoradí Alicante), Víctor D. Abreu Granados (C.V. Cisneros), Raúl Gutiérrez Lorenzo (Zorrilla Valladolid), Eduardo Rueda Medina (Vallehermoso), Daniel Castañeda Yanguas (Vallehermoso), Javier Prieto Freire (Zorrilla Valladolid), José Luis Moltó Carbonell (Almoradí Alicante), Pedro Sánchez Juez (Agustinos León), Ramón Rodríguez Salmerón (Zorrilla Valladolid), Marcelino Sánchez Ramos (Galdar Gran Coruña), Fernando Martínez Hernández (Unicaja Almería) y Guillermo Carlos Falasca (Puerto Málaga).

Como entrenador continúa Luis Fernando Muchaga, que cuenta como asistente con el vallisoletano Carlos Fernández Díez. Antonio Sangrador Espegel figura como coordinador, Rafael Sánchez Nebreda de médico y José Pérez Guijarro de terapeuta.

El Diario de Actividad del grupo en la Escuela Castilla, de lunes a viernes, es el siguiente: a las 7,45, levantarse; a las 8,15, desayuno; de 8,30 a 10, estudio; de 10,15 a 14, entrenamiento; a las 14,15, comida; de 14,30 a 15,30, descanso; de 15,30 a 18, estudio; de 18,45 a 22,30, horario de clase; a las 21, cena (turno para aquéllos que finalizaron las clases); de 21 a 23, descanso-video-teoría-charla; a la 22,45, cena (segundo turno: Bachillerato y COU); a las 23,30, retirada. Los sábados, domingos y festivos: a las 8,45, levantarse; a las 9,15, desayuno; de las 10,30 a las 13,30, entrenamiento; a las 14,15, comida; de las 14,30 a las 17, descanso y ocio (en función de las competiciones); a las 21, cena; a las 24, retirada.



Los jugadores concentrados, en primer término

(Foto LUIS)



Carlos M. SANTOYO

Gonzalo Arconada Echarri, nacido hace 32 años en San Sebastián, es el entrenador del Real Unión de Irún, equipo al que visita este domingo el C.F. Palencia.

Como jugador tan solo militó en equipos de regional. Y en esas categorías comenzó a desempeñar la función de técnico para después comprometerse con su actual club, en el que cumple la tercera temporada.

La primera de ellas lo proclamaba campeón de su Grupo de 3ª División, aunque el Izarra se llevase finalmente el gato al agua en el play-off de ascenso, y la segunda -la pasada- repetía ese puesto, sólo que también en la posterior liguilla que le llevaba

Ante el encuentro Real Unión de Irún-C.F. Palencia

Al habla con Gonzalo Arconada, técnico guipuzcoano

«Poco a poco estamos perdiendo el miedo a la 2ª B y mañana queremos sumar dos nuevos puntos»

por méritos propios al Grupo II de la 2ª B.

Con el mister donostiarra, que compagina el banquillo del titular del "Gal" con su trabajo en un negocio familiar dedicado a la fabricación de maquinaria, conversábamos ayer por teléfono. Mostrando inicialmente su asombro ante tanta llamada de la prensa y radio palentina al no estar acostumbrado a ello.

-Su equipo ha empezado bien la competición...

-Podíamos haber comenzado mejor, pero no podemos quejarnos. Todos estamos contentos con los puntos conseguidos en estas seis jornadas ligueras.

-Vamos, que no se ha acusado el salto de categoría

-Las dos primeras jornadas quizás sí, pero poco a poco los jugadores han perdido el miedo a la 2ª B.

-La ventaja, que la mayor parte de los rivales son conocidos por eso del paisanaje autonómico

-Desde luego. A excepción de Valladolid, Endesa, Palencia y

pocos más conocemos a todos al ser de la zona navarra-riojana-guipuzcoana-vizcaina.

Y eso siempre viene bien.

-La 2ª B, una categoría que por historia merecía como mínimo el Real Unión

-En Irún se sigue hablando del histórico por todo lo que representó el club en los años 30. Después la entidad fue a menos y la primacía del fútbol guipuzcoano pasó a manos de la Real Sociedad. Hace trece años el equipo renunció a 2ª B y actualmente había mucho interés en este ascenso ahora asumido.

-¿Y por qué tanto tiempo en ese pozo de la 3ª?

-Hace trece años, como señalaba anteriormente, tuvo que renunciar por problemas económicos a la división superior. Y luego no hubo suerte en la lucha por ese ascenso que por fin conseguimos la campaña pasada.

-Imaginamos que los aficionados iruneses estarían volcados con su representante

-En menor medida de lo que esperábamos. Y por ese motivo seguimos haciendo llamadas a los seguidores para que retiren sus carnets de socios o, en su

defecto, acudan cada domingo al Estadio.

CONSOLIDACION

-¿Las aspiraciones?

-En principio, consolidar el equipo. Que adquiera experiencia, pues tan solo tres o cuatro integrantes de la plantilla conocen la 2ª B. Formar en suma un equipo que consiga una permanencia digna en la categoría.

-¿Su juego?

-El Real Unión es un conjunto que marca un buen ritmo de juego durante los 90 minutos. Tiene fuerza y técnicamente se defiende. Un equipo en suma bastante compensado cuyo planteamiento varía con mucha facilidad de una jornada a otra en función de múltiples aspectos.

-Y ganar en su feudo está costándole más que puntar en los desplazamientos

-Ocurre que en las primeras jornadas han visitado "Gal" conjuntos fuertes, caso del Sestao al que arrancábamos un punto con sabor a victoria dado su enorme potencial. Además, los rivales vienen a cerrarse en

su mayor parte y eso dificulta la labor ofensiva.

-¿Cómo se presenta el partido del domingo?

-Nosotros queremos sumar los dos puntos ante un adversario que con tres negativos parece obligado a arañar algún positivo. E imagino que aspirará a empatar. Lo malo es que no tenemos referencias del Palencia. Después del partido podré decir cuál ha sido lo que más daño nos ha hecho de su sistema de juego.

-¿El estado del césped?

-Está en perfectas condiciones.

TRES BAJAS

-¿Y la alineación?

-No acostumbro a facilitarla, pero este domingo son bajas por sanción Berruet y Solbes, mientras Miguel Calvo, enfermo, es seria duda. Sus puestos serán cubiertos casi con toda seguridad por Iker, Belarkiza y Belloso. Por tanto podrían integrarla Iñaki, Zigor, Alfredo, Irazoki, Galarza, Iker, Loren, Calvo o Belloso, Belarkiza, Michel y Marcos.

-¿Un pronóstico?

-La victoria del Real Unión.

A las 16,30 horas del domingo, en el «Gal»

Real Unión de Irún-C.F. Palencia

García, Catón, Arango, Juanmi y el lesionado Lolo, sin convocar

C. M. S.

A las 7,30 horas de la mañana del domingo partirá hacia tierras donostiarras la expedición del C.F. Palencia, que a las 16,30 visitará en el histórico Campo del Gal al Real Unión de Irún. Un partido correspondiente a la octava jornada del Grupo II de la 2ª División Nacional B de Fútbol que dirigirá el colegiado vizcaino Fermín Sánchez García.

Como adelantábamos en la edición anterior, Lalo, técnico morado, presentará tres novedades en la alineación: las incorporaciones de Bilbao, Puskas y Tovar en los puestos de Paco, Santi y Luis Fernando Cano.

Jugarán en consecuencia Bilbao; Félix, Miguel, Fran, Gorka, Germán; Tovar, Francis Olea, Martín; Francisco y Puskas.

En el banquillo se sentarán



Catón podría figurar en cabeza de una «lista negra» de la Junta Directiva... a no ser que los resultados favorables lo impidan

Paco (p.s.), Santi Villahoz, Fernando Cano, Tarilonte y Santi. Cayéndose de la convocatoria, junto al lesionado Lolo, sus compañeros García, Catón, Oscar Arango y Juanmi.

Ni que decir tiene que el encuentro es trascendental para el conjunto morado, que con tres negativos ocupa una

delicada posición en la tabla. Porque a la jornada siguiente visitará La Balastera la Gimnástica de Torrelavega del "pichichi" Julio Engonga.

Una derrota podría conllevar que la crisis estallara. La Junta Directiva, aunque lo niega, ha colocado sobre el técnico de forma totalmente injusta su particular "Espada de Damocles". Constituyendo en estos momentos el mejor aval del mister la importante cantidad de dinero que figura en su contrato.

Además, según noticias dignas de todo crédito llegadas hasta esta Redacción, los mandamases de la entidad están dispuestos -a no ser que los resultados favorables lo impidan- a cortar algunas cabezas en el seno de la plantilla. Al parecer, con Catón capitaneando esa particular lista negra pese a ser un hombre que cuenta con la absoluta confianza del técnico. O al menos contaba.

Campeonato Provincial de Primera Regional

C.F. Palencia-Otero, a las 16,30 del domingo en La Balastera
Acceso gratuito para los socios morados

Este domingo, a las 16,30 horas, el C.F. Palencia Aficionados hará su debut en competición oficial en el Campo Municipal de La Balastera. Curiosamente, en derby capitalino que le enfrentará al C.D. Otero.

Los morados, que parten como favoritos de cara al ascenso a Regional Preferente, llevan hasta el momento dos puntos y dos positivos, habiendo ganado en la primera jornada 0-3 en Cervera de Pisuerga para descansar la pasada.

Su rival de mañana ha vencido un partido y perdido otro. A estas alturas de la competición, como es lógico, los equipos están aún sin rodar, por lo que cualquier resultado puede registrarse. Sin embargo, los filiales morados deben imponerse a los del Otero, para lo cual han trabajado fuerte en los últimos días.

En el C.F. Palencia es baja Marcos, que ayer mismo se incorporaba a los entrenamientos tras sufrir una rotura fibrilar. Por contra son altas Alberto, que venía arrastrando algunos problemas, y Monés. Con todo ello, el técnico local tiene alguna duda en la alineación, pero ésta no diferirá mucho de la siguiente.



Brita, duda en la puerta

te: Brita o Alberto, Rubén, Fernando, Castellanos, Rojo o Mario, Pizo; Jose, Eduardo, Luis; Michel y Hernández o Pedro. En el banquillo, junto a los descartados, se sentarán Richard y Monés.

La entrada para presenciar el partido costará 300 pesetas. Con acceso gratuito para las mujeres y los socios, aunque por error figure en los carteles anunciadores que los abonados deben pasarse por taquilla.

En él asegura que de Maradona no quedará nada

Johan Cruyff presentó su libro «Mis futbolistas y yo»

Barcelona (EFE).- El entrenador del FC Barcelona, Johan Cruyff, presentó ayer el libro 'Mis futbolistas y yo', escrito en colaboración con el periodista Miguel Rico, director adjunto del periódico deportivo 'Sport'.

Cruyff reveló que en su libro sólo habla de los mejores futbolistas del mundo, y señaló que "con ellos hay que ser crítico, porque todos son muy buenos, pero hay que buscar la diferencia entre uno muy bueno y otro fantástico".

Entre otros jugadores, Cruyff se refiere al internacional madrileño Emilio Butragueño y escribe: "Lo quería siempre en mi equipo y encontraría un hueco para él en la alineación aunque tuviera que buscarlo a codazos".

Sobre el brasileño Romario explica que "es un jugador que tiene una enorme calidad técnica y, además, es goleador. Dos cosas", añade, "esenciales en el fútbol pero que, normalmente, no suelen adornar a un mismo futbolista ni tienen por qué ir de forma tan manifiesta como en este caso".

Cruyff compara al madridista Michel con el italiano Pierluigi Lentini y asegura que es mejor el primero, aunque tiene menos fuerza, pero "Michel es un pasador extraordinario que mete sus goles pero da muchos más".

En el apartado del danés Michael Laudrup, Cruyff reseña que "es un jugador excelente, enamorado del fútbol, como yo, que se divierte jugando, pero que se hace daño a sí mismo por-

que no llega al fondo de sus propias posibilidades. Tiene más de lo que da, pero por la causa que sea, no se vacía".

También hace referencia al madridista Robert Prosinecki, del que asegura que en el mundo hay muy pocos como él. "La desgracia le ha impedido rendir a plena satisfacción", dice, mientras que de Julio Salinas destaca que su mejor cualidad es que en encuentros "en los que nada funciona, él es capaz de arreglarlo con una moral especial, inquebrantable y siempre seguro de sus fuerzas".

No discute la "enorme calidad" de Bernd Schuster, pero observa que "es un jugador que siempre ha ido a la suya, algo parecido a Gary Lineker y Frank Rijkaard".

El técnico azulgrana señaló en la presentación que "hay que ser justo con todos, sin despreciar a nadie, pero buscando la diferencia entre unos y otros, aunque sea muy pequeña".

Johan Cruyff manifestó que todos los jugadores que se incluyen en su libro, por ser los mejores del mundo, "tienen una gran responsabilidad y hay que analizar su comportamiento, que debe ser ejemplar porque son los ídolos de los niños".

En el acto de presentación, junto a Cruyff y Miguel Rico, estuvieron el vicepresidente del FC Barcelona Nicolau Casaus, Antonio Álvarez Puga, ejecutivo de 'Ediciones B', que editó el libro, y Josep María Casanovas, director del diario 'Sport'.

DE MARADONA NO QUEDARÁ NADA

En el apartado en el que hace referencia a Diego Armando Maradona, Cruyff pone de relieve que "uno de los más grandes futbolistas, Maradona, siempre ha querido que el mundo se adaptara a él en lugar de hacer lo contrario y, claro, así le ha ido".

Johan Cruyff precisa que tanto como jugador como entrenador, cuando lee o escucha que Diego Armando Maradona propone entrenarse sólo un par de veces por semana y jugar todos los domingos se queda "perplejo".

El técnico holandés está convencido de que Maradona parece haber olvidado que "hasta los más grandes del fútbol han tenido que trabajar muy duro para, primero, llegar arriba y, después, mantenerse en la cima durante años".

Recuerda que todos los niños y todos los futbolistas del mundo le tenían como ejemplo y querían haberle seguido teniendo como un eterno espejo en el que mirarse, pero les ha defraudado con sus constantes y agotadores conflictos. "Es muy triste ver la caída de un futbolista como Diego", puntualiza.

"Cuando eres un número uno estás obligado a ser fiel al fútbol, a cuidar la imagen que transmites y, en eso, Maradona ha sido un desastre", asevera el entrenador del Barcelona, que agrega que al argentino "no le ha importado nada que no fuera él".

Cortés Elvira en Logroño

El problema del deporte en España es mantener el nivel alcanzado

Logroño (EFE).- El problema que debe afrontar el deporte en España es "el esfuerzo que hay que hacer para mantener el nivel alcanzado en nuestro país", dijo a EFE el secretario de Estado para el Deporte, Rafael Cortés Elvira, durante su visita a Logroño para inaugurar un polideportivo.

"El importante nivel que ha adquirido el deporte en España -explicó Cortés Elvira- se puede medir desde el punto de vista cuantitativo", si se tiene en cuenta, añadió, "el aumento del número de instalaciones, y la mejora de otras, con respecto a años anteriores".

GRANDES AVANCES

Según sus datos, el deporte en España "ha experimentado grandes avances, desde la práctica de los ciudadanos hasta el resultado obtenido por los grandes atletas, como pudo comprobarse en los pasados Juegos Olímpicos", añadió Cortés Elvira, que acudió a La Rioja para potenciar el "Plan de Extensión de Educación Física".

Respecto a los problemas que tienen los clubes de fútbol con las recién

creadas sociedades anónimas deportivas, Cortés Elvira afirmó que "los equipos de fútbol han ido avanzando por un camino correcto, el de equilibrar ingresos y gastos".

Sin embargo, subrayó, "éste es un camino muy largo, de cuatro o cinco años, pero la parte que se ha recorrido", por todos los clubes de fútbol que se han acogido a esta fórmula empresarial, "es positiva en su conjunto".

Los clubes más modestos, entre ellos la SAD Logroñés, "tendrán que hacer un esfuerzo adicional para solventar los problemas económicos que puedan surgir durante sus campañas", añadió Cortés Elvira.

PATROCINIO INSTITUCIONAL

Las ayudas que los clubes o los deportistas puedan recibir a través del patrocinio institucional o comercial "es muy importante, y aunque nunca estamos satisfechos con la cuantía, estoy contento de cómo estamos evolucionando este año, con los recursos que disponemos", explicó el secretario de Estado.

Patronato Municipal de Deportes

Esgrima, Tiro con Arco, Aire Libre y Recreación, nuevas actividades

Entre las actividades presentadas por el Patronato Municipal de Deportes para el presente curso 93-94, destacan como novedad en nuestra ciudad las modalidades de esgrima, tiro con arco, aire libre y recreación, actividades que pretenden abrir nuevos campos, nuevas alternativas dentro del deporte local. Actividades que nacen con una expectativa alentadora, tras las experiencias pilotos llevadas a cabo.

ESGRIMA: Las posibilidades de practicar esta modalidad se encauzan a través de los cursos de iniciación para los adultos, o la Escuela Municipal para los niños.

Las clases se imparten en el Pabellón Municipal, para lo cual se ha habilitado una sala especial.

Hasta el momento la acepta-

ción, en número de inscripciones, está respondiendo a las previsiones establecidas y se espera que en los próximos años, el número de practicantes sea suficiente como para consolidar definitivamente esta modalidad deportiva en nuestra ciudad.

TIRO CON ARCO: Se imparten las clases en el antiguo gimnasio del Pabellón Municipal una vez realizados los acondicionamientos necesarios para contar con una sala de tiro que reúna las condiciones necesarias para la práctica de esta modalidad deportiva. La actividad va dirigida tanto a niños como a adultos a través de cursos trimestrales, o la Escuela Municipal con actividad durante todo el curso.

El material necesario para iniciarse en este deporte corre a cargo del Patronato Municipal

de Deportes, con lo cual en ningún momento se requiere desembolso económico.

AIRE LIBRE: La denominación de esta Escuela Municipal nos marca el escenario de las actividades que se desarrollarán principalmente en contacto con la naturaleza y que van destinadas a los jóvenes.

Entre las actividades que se llevarán a cabo en esta Escuela de Aire libre, podemos citar, las acampadas, senderismo, marchas de orientación, aprendizaje de nudos, etc.

El centro de trabajo durante la semana se centrará en el Frontón Municipal donde el alumno irá adquiriendo y practicando los conocimientos elementales que debe adquirir para moverse y disfrutar de la naturaleza.

RECREACION: No es precisamente una Escuela eminentemente deportiva, pero cuando menos una alternativa donde se conjuga la actividad física con el ocio. El programa de actuación de esta Escuela abarca una amplia lista de actividades que se irán desarrollando de acuerdo a las apetencias de los propios alumnos participantes. Se pretende recuperar algunos juegos olvidados como las canicas, o que los propios alumnos construyan sus zancos, o que lleven a cabo actividades en el medio acuático, etc. El centro de actuación será la instalación de Campos.

Con esta oferta de actividades que lanza el Patronato Municipal de Deportes para el presente curso, se espera atender las inquietudes de los jóvenes y adultos que hasta el momento no han encontrado una actividad que responda a sus inquietudes.

Judo palentino

Éxitos regionales de Félix Gil y Diego Vélez

Recientemente se disputó la fase de sector Sub-19 de Judo.

Se dieron cita las selecciones de Cantabria, Galicia, Asturias y Castilla y León. Disputándose más de 70 judokas las catorce plazas para la fase final del Campeonato de España.

La representación palentina corrió a cargo de Félix Gil en la categoría de 55 kg. Nuestro representante, actual subcampeón regional de su categoría, obtendría esa misma plaza, con lo que se aseguraba su participación en la fase final de Madrid.

El también palentino Diego Vélez, subcampeón regional en 86 kg., obtendría un brillante tercer puesto, insuficiente para estar en Madrid.

La selección regional estará integrada por Félix Gil, del Club la Salle de Palencia, y Roberto González, del Club Dojokán de Burgos. Suerte para ambos.

Francisco Roque Bacarreza

HAITI

Estados Unidos restablece el bloqueo naval

Trescientos observadores de la ONU han abandonado el país ante la falta de garantías

Washington, (EFE).- Estados Unidos restablece hoy sábado el bloqueo naval contra Haití al situar seis barcos de guerra frente a sus costas para aplicar a rajatabla el bloqueo económico y petrolero contra la isla.

Los cruceros "Gettysburg", "Vicksburg", "Sterett", el destructor "Caron", y las fragatas "Jack Williams" y "Klaking", todos armados con sofisticados misiles, cumplen la orden del presidente Bill Clinton de mantener el bloqueo y la alerta en caso de emergencia.

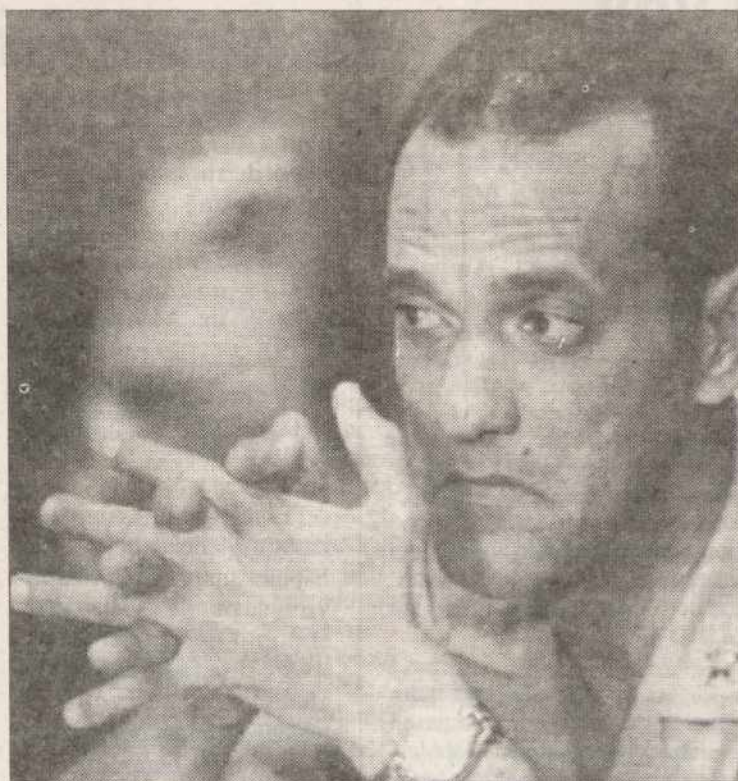
Para hoy se espera que el Consejo de Seguridad de la ONU apruebe el bloqueo naval solicitado por EEUU, que restablece de forma drástica las sanciones económicas, financieras y el embargo petrolero en un esfuerzo por devolver la democracia a Haití.

Las sanciones habían sido suspendidas en agosto por el acuerdo para el restablecimiento de la democracia.

Haití, entre tanto, entró en un periodo de deterioro que amenaza con transformarse en caos, en un territorio dominado por la violencia de los antiguos Ton Ton Macoutes, los civiles antidemocráticos que operan al amparo de la policía y el ejército.

Las drásticas medidas contra los militares y policías haitianos son respaldadas de forma unánime por las naciones del sistema interamericano y avaladas por la ONU.

La falta de garantías obligó el viernes a la partida hacia Venezuela de 300 personas del personal de las Naciones Unidas en Haití, entre ellas bolivianos, venezolanos, canadienses, belgas, franceses y africanos.



Raúl Cedras, comandante del Ejército de Haití, que derrocó a Aristide, debía haber renunciado ayer para restablecer la legalidad.- (FOTO EFE-AP)

La víspera también abandonaron Haití la Policía Montada canadiense que debía cooperar en el restablecimiento del orden.

El asesinato del ministro de Justicia, Guy Malary, muerto a tiros el jueves por los civiles armados, desató la condena unánime y la decisión de restablecer las sanciones a los militares golpistas que se niegan a devolver el poder a pesar del compromiso de la isla Gobernador (Nueva York).

El general Raoul Cedras, comandante del Ejército y el jefe policial, Michel Francois, de-

bían renunciar hasta ayer, viernes, en cumplimiento del compromiso del pasado 3 de julio, como paso previo para el restablecimiento del presidente, Jean Bertrand Aristide.

La estrategia del cerco naval y las sanciones económicas y financieras contra Haití, se teme que sean rotas por los contrabandistas que usaron en los dos últimos años la amplia frontera con la República Dominicana.

Clinton ordenó el viernes el desplazamiento de seis barcos de guerra para establecer el bloqueo naval contra Haití y dispuso la alerta de la infantería para

cualquier emergencia.

"Nuestra misión es asegurar la seguridad de lo estadounidenses y del pueblo de Haití", dijo el Presidente al confirmar el bloqueo naval, luego subrayó que la presión de EE.UU y la comunidad internacional busca el restablecimiento de la democracia.

Los barcos de guerra serán apostados frente a las costas del Oeste de Haití, mientras que los otros tres serán instalados al Norte con la intención de garantizar el cumplimiento de las sanciones comerciales y el embargo petrolero.

Las operaciones navales serán coordinadas desde la base naval estadounidense de Guantánamo (Cuba), a 95 kilómetros al Oeste de las costas haitianas, además del apoyo de las bases en Puerto Rico.

La orden presidencial prevé la alerta de entre 450 y 600 infantes de marina norteamericanos que podrían ser transportados en helicópteros en caso de una emergencia en Haití.

Las tropas serán trasladadas desde el fuerte Camp Lejeune, de Carolina del Norte, hasta Guantánamo.

Se estima que unos mil estadounidenses viven en Haití, el personal de la embajada en Puerto Príncipe comenzó hoy a actualizar sus direcciones para un caso de emergencia y rápida evacuación.

El depuesto presidente Aristide pidió el viernes protección para el primer ministro, Robert

Marval y sus ministros, así como el aumento de la presencia de los infantes de marina (marines) en Puerto Príncipe.

La petición fue hecha un día después de que el ministro de Justicia de Haití, Guy Malary, fuera asesinado por civiles armados que son protegidos por los militares y policías.

Michael Barnes, portavoz de Aristide, dijo que el depuesto presidente "no desea una intervención militar extranjera", pero justificó la petición de una mayor presencia de "marines" para proteger la embajada estadounidense en Puerto Príncipe y a los funcionarios de los organismos internacionales.

La petición para la protección de Marval y sus ministros también será hecha por Aristide a los gobiernos de Venezuela, Canadá y Francia, anticipó su portavoz.

Aristide permanece en Washington en espera del próximo 30 de octubre, fecha prevista por el acuerdo de la isla Gobernador (Nueva York) para su restablecimiento en el gobierno de Haití.

Cedras y Francois son los responsables de haber convertido Haití en un santuario para el narcotráfico, del que se beneficiaron con unos 200 a 300 millones de dólares anuales en sobornos de los carteles colombianos.

Los grupos antidemocráticos que los respaldan amenazan con desatar un "baño de sangre" en caso de retornar Aristide.

RUSIA

Nuevas retenciones y expulsiones en Moscú en el toque de queda

Moscú, (EFE).- Durante la pasada noche fueron detenidas 2.700 personas por violar el toque de queda vigente en Moscú desde la medianoche hasta las 05.00 hora local (02.00 gmt), mientras que continuaron las expulsiones de personas sin permiso de residencia, 324 esta madrugada.

Dos personas resultaron heridas "al resistirse a los requerimientos de una patrulla", informó hoy, sábado, la comandancia de Moscú para el estado de excepción.

Además, otras 1.896 personas fueron detenidas por faltas administrativas, y fueron registrados un total de 2.380 vehículos.

El estado de excepción y el

toque de queda será levantado, tal como está previsto, el próximo día 18, pero las fuerzas policiales están presionando fuertemente para que continúe un estricto régimen de control, especialmente sobre los residentes ilegales, para "limpiar" la ciudad, siguiendo las indicaciones del alcalde, Yuri Luzhkov.

Anoche el presidente Borís Yeltsin negó en una entrevista por la televisión que estuviera a punto de firmar un decreto con medidas draconianas que supusieran la violación de los derechos humanos.

Dijo no tener conocimiento de la existencia de tal decreto y que en caso de que se lo propusieran nunca lo firmaría.



Dos policías comprobando la documentación de ciudadanos en Moscú.- (FOTO EFE-AP)

Hacienda busca fórmulas para luchar contra el fraude fiscal

Toledo (EFE).- El secretario de Estado de Hacienda, Enrique Martínez Robles, se reunió en Toledo con los delegados especiales de la Agencia Estatal Tributaria de España para perfilar las actuaciones que se llevarán a cabo el próximo año dentro del Plan Especial de Lucha contra el Fraude Fiscal.

El secretario de Estado de Hacienda, quien declaró que es la sociedad la que pide que se intensifique la lucha contra el fraude fiscal, dijo que "se están realizando actuaciones en todos los órganos de la Administración para solucionar todos los problemas de gestión, porque la posibilidad de que existan fraudes son problemas de gestión que lógicamente se deben solucionar".

Martínez Robles anunció que "las percepciones por desempleo que quedarán gravadas serán las menos dentro de todas las prestaciones de trabajo que se reciban, ya que se tendrán en cuenta los límites generales de exención del impuesto sobre la renta".

El secretario de Estado de Hacienda destacó que "todas las previsiones que figuran en el presupuesto se van a cumplir, porque son realistas" y agregó que para 1994 se prevé ingresar unos 20.000 millones de pesetas en Hacienda procedentes de las cotizaciones de los parados.

Enrique Martínez Robles manifestó respecto a la posibilidad apuntada respecto a que el Ministerio de Economía y Hacienda tome medidas para hacer bajar a los bancos los tipos de interés de los créditos no preferenciales.

Ola de insolvencias y quiebras sin precedentes en Europa

Frankfurt (RFA) (EFE).- Una ola de insolvencias sin precedentes azotará en 1993 a los trece países más industrializados de Europa, según la oficina de información económica "Dun & Bradstreet Schimmelpfeng" (D&B) de Frankfurt.

Basándose en datos recogidos en el primer semestre del año y publicados ayer, viernes, "D&B" vaticina que este año habrá 230.000 quiebras o suspensiones de pago en Europa, un 12 por ciento más que en 1992.

En términos absolutos, Francia encabeza la lista, con unas 66.000 insolvencias empresariales previstas, seguida de Gran Bretaña donde pueden desaparecer unas 63.150 firmas.

En España "D&B" pronostica que habrá 11.370 quiebras, un 140 por ciento más que en 1992, en Italia, 12.100 (+5,1 por ciento), en Alemania, 15.000 (+37 por ciento).

El Gobierno estudia medidas para facilitar el abaratamiento de los créditos

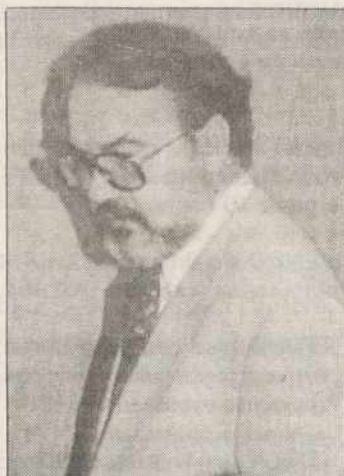
Solbes, partidario de la continuidad de Rojo al frente del Banco de España

Madrid (EFE).- El ministro de Economía, Pedro Solbes, se mostró partidario de la continuidad en su cargo del gobernador del Banco de España, Luis Angel Rojo, y también del subgobernador durante el mandato de seis años que establece el nuevo proyecto de Ley de Autonomía de esta institución.

En la rueda de prensa posterior a la reunión del Consejo de Ministros donde se aprobó el proyecto, Solbes explicó que la nueva norma, cuya entrada en vigor está prevista para el próximo enero, no prevé una presencia institucional de las Comunidades Autónomas en los órganos de gobierno del Banco de España, pero apuntó la posibilidad de una representación indirecta.

A su juicio, "las competencias autonómicas no inciden en el Banco de España", pero tampoco es incoherente plantearse que "alguna" de los seis miembros no natos del nuevo Consejo de Gobierno del instituto emisor cuyo nombramiento corresponde al Gobierno "pertenezca a una Comunidad Autónoma" y, de este modo, la represente indirectamente.

El ministro consideró el proyecto de Ley "enormemente parecido" al que se aprobó el pasado 29 de diciembre y quedó truncado posteriormente por la disolución de las Cortes, si bien el nuevo texto incluye las aportaciones de diversas enmiendas presentadas por los grupos parlamentarios durante la pasada legislatura y ha adaptado su contenido a la Ley de Presupuestos.



Pedro Solbes

Al igual que el anterior, el nuevo proyecto, derivado de la transposición de los acuerdos de Maastricht, atribuye al Banco de España la ejecución y definición de la política monetaria-tipos de interés, nivel de reservas centrales de divisas e intervenciones en los mercados- y deja en manos del Gobierno la política relativa al tipo de cambio de la peseta.

Solbes aseguró que la autonomía del Banco de España será comparable a la independencia del banco central alemán, Bundesbank, pero reiteró que el instituto emisor español deberá "apoyar la política económica general del Gobierno" siempre que no entre en contradicción con la defensa de la estabilidad de los precios, objetivo fundamental de la institución en su nueva etapa.

El nuevo proyecto no incluye la posibilidad de prórroga para el actual gobernador, que deberá

someterse por tanto a una nueva elección, a propuesta del presidente del Gobierno, y sustituye el actual mandato de cuatro años renovable por un único mandato de seis, que habrá de coincidir con el del subgobernador.

El texto fija la edad de jubilación del gobernador en los 70 años y establece, al igual que el proyecto anterior, la elección del subgobernador a propuesta del máximo responsable del instituto emisor y un régimen completo de incompatibilidades para todos los altos cargos de la institución, que deberán dar cuenta de su patrimonio tres meses después de acceder al cargo.

El banco emisor contará con una Comisión Ejecutiva y un Consejo de Gobierno, en el que participarán el director general del Tesoro y el vicepresidente de la Comisión de Valores, así como seis consejeros no natos, nombrados por el Gobierno para un mandato de cuatro años renovable una sola vez.

No obstante, tres de los consejeros no natos prolongarán su mandato de cuatro años a seis, para evitar una renovación simultánea de todos ellos, según explicó Solbes.

El nuevo texto prohíbe en similares términos que el anterior la apelación al banco emisor por parte del Tesoro Público, al que concede un plazo de 40 años para amortizar sin intereses el volumen de esta partida, que hasta ahora podía llegar a 1,15 billones de pesetas.

Solbes afirmó que "el grueso del problema" de la financiación del Estado quedará resuelto con el préstamo sindicado en divisas que firmó recientemente el Ministerio de Economía con un grupo de entidades financieras por importe de 5.000 millones de euros, pero admitió que las necesidades actuales del Tesoro pueden requerir la búsqueda de otras fuentes de ingresos complementarias.

MEDIDAS PARA FACILITAR EL ABARATAMIENTO DE LOS CREDITOS

El Gobierno considera insuficientes las bajadas de interés de los créditos aplicadas por los bancos y estudia incluso la adopción de medidas para eliminar los obstáculos "burocráticos" que encarecen el traslado de los recortes del precio oficial del dinero a los préstamos bancarios.

Así lo anunció en la rueda de prensa posterior al Consejo de Ministros el titular de Economía, Pedro Solbes, que eludió precisar el contenido de estas medidas y se limitó a señalar que su fin será resolver los obstáculos burocráticos que encarecen y dificultan la repercusión de las bajadas del precio oficial en el abaratamiento real de los créditos.

Además, reclamó de la banca un esfuerzo para que efectúen este traslado de las rebajas de tipos a sus préstamos en la medida necesaria, con el objetivo de que los recortes oficiales no vayan a parar exclusivamente a las cuentas de las entidades financieras y actúen en beneficio de todos.

La patronal guipuzcoana dice que la bajada en los tipos de interés no se ha reflejado en las empresas

San Sebastián (EFE).- La patronal guipuzcoana Adegi ha asegurado que la bajada de 4,25 puntos desde que comenzó el año del tipo oficial de interés del Banco de España, no ha tenido un reflejo ponderado en los tipos que la Banca aplica a los créditos solicitados por las empresas.

Adegi respondió, de esta manera, en un comunicado, al gobernador del Banco de España, Luis Angel Rojo, quien aseguró recientemente que las entidades financieras estaban procediendo a bajar los tipos de interés en las operaciones que realizan con las empresas.

Adegi estimó en su nota que la reducción de tipos realizada por el Banco de España no tiene reflejo simétrico en la que realizan los bancos a las industrias, por lo que mostró su preocupación por la escasa repercusión real de estas medidas económicas.

"A esta situación -agrega el comunicado-, se suman los preocupantes datos que demuestran cómo en los últimos años la rentabilidad industrial ha estado muy por debajo de los costes financieros que las empresas han tenido que soportar".

En este sentido, Adegi citó el último informe realizado por el Banco de España en 1991, en el que se situaba la rentabilidad empresarial en un 7,4 por ciento, mientras que los costes financieros rondaban el 11 por ciento, y aseguró que, en la actualidad, esa diferencia se habrá incrementado en perjuicio de las industrias.

La patronal guipuzcoana advirtió contra las afirmaciones publicadas en los últimos días referentes a que la economía está tocando fondo ya que, en su opinión "no dejan de ser más que deseos".

A medio plazo

No se reducirá la fiscalidad de los automóviles

Madrid (EFE).- El Gobierno no tiene ninguna previsión de reducir a medio plazo la fiscalidad de los automóviles y hasta el momento no ha estudiado ninguna propuesta sobre ayudas fiscales al sector, afirmaron el ministro de Economía, Pedro Solbes, y el secretario de Estado de Industria, Juan Ignacio Moltó.

El ministro de Industria, Juan Manuel Eguigaray, y el secretario de Estado, Juan Ignacio Moltó, se reunieron con el presidente de la asociación de fabricantes de vehículos, Carlos Espinosa de los Monteros, y varios presidentes de empresas del sector.

Al término del encuentro, Moltó declaró que ninguno de los presentes había planteado la posibilidad de ayudas fiscales a empresas automovilísticas concretas, para salir de la crisis que afecta al sector.

Los empresarios, según el secretario de Estado, se mostraron convencidos de la viabilidad del sector automovilístico y abordaron los problemas de comercialización, aunque no se adoptó ninguna decisión al respecto.

Según Moltó, el Gobierno analiza todos los factores que tienen que ver con el coste de los automóviles, pero no se plantea la posibilidad de reducir la fiscalidad que pesa sobre él (el IVA y el denominado impuesto de matriculación).

En el mismo sentido se pronunció el ministro de Economía y Hacienda, Pedro Solbes, en su comparecencia tras el Consejo de Ministros, donde advirtió que los presupuestos para 1994 dejan "un margen muy estrecho, prácticamente mínimo de actuación" para este tipo de iniciativas.

Alquileres

ALQUILO pisos amueblados en Magaz. Teléfono 784012.

SE ALQUILAN naves y apartamentos. Teléfono 726193.

SE ALQUILA piso C./ Valverde, C./ Balmes y Avda. Asturias. Teléfonos 720286 - 720892.

ALQUILO piso Valentín Calderón, 24. 125 m.² 743847.

SE ALQUILA apartamento amueblado, nuevo, céntrico, con plaza garaje. Teléfono 700074 - 722860. Llamar de 11 a 6 y 9 en adelante.

ALQUILO apartamento zona Seminario. Teléfono 752796.

ALQUILO apartamento amueblado, céntrico. (983) 543730.

SE ALQUILA local céntrico acondicionado oficinas, 212 m.² C./ Menéndez Pelayo, 16. Teléfono 740087.

ALQUILO piso amueblado. Teléfono 721068.

ALQUILO piso amueblado. Exterior y soleado. Bien situado. Teléfono 710618.

ALQUILER naves y locales, diversas superficies. Teléfono 744043.

SE ALQUILA piso, 95 m., soleado. Teléfono 744043.

EN CALLE MAYOR, 83, alquilamos local comercial. Instalado. (Bajo y entreplanta. Teléfono 723657.

PROCOCASA: Alquiler oficinas, pisos, apartamentos y estudios amueblados, junto Plaza Abastos. Teléfono 744414.

SE ALQUILA mesón restaurante, totalmente montado, en Fuentes de Valdepero. 808321.

ALQUILO piso, sin muebles. 120 m.², con cochera. C./ Cruz y Castillo, 7. 728229 (tardes).

ALQUILO piso de lujo a estrenar. Teléfono 740673.

ALQUILO nave 900 m.² preparada. Renta económica (o vendo) Palencia. 727390.

ALQUILO piso amueblado. 747858.

ALQUILO apartamento céntrico, amplio. 740840.

API INMOBILIARIA Alquiler pisos, estudios, apartamentos. Teléfono 747733.

POLIS: Alquiler oficina, dos despachos. Exteriores. Don Sancho. 742949.

POLIS: GRATIS dos primeros años, local General Mola, propio Disco-Bar. 742949.

POLIS: Piso chicas estudiantes, Avenida Santander. 40.000. Plaza Mayor, 15.

Automóviles

SISTEMA USADO SEGURO "FIAT". Gran selección de vehículos de ocasión. Automóviles Sanse. Marla de Molina, 2. Teléfono 725541 y Polígono Industrial "El Vial". Teléfono: 713100.

PAL-MOTOR S.A.

CONCESIONARIO ROVER

Tfnos. 75 16 20 - 73 06 25

OFERTA VEHICULOS DE OCASION OCTUBRE/93

TURISMO GASOLINA:

Renault 18 GTS, año 79 . 7.458 pts/mes
Talbot Solara SX, año 81 . 9.321 pts/mes
BMW 518, año 79 . 12.096 pts/mes
Seat Málaga 1.5, año 87 . 12.096 pts/mes
Citroën AX, año 86 . 12.430 pts/mes
Fiat Uno 45, año 91 . 13.673 pts/mes
Seat Ibiza CLX 1.5, año 86 . 13.673 pts/mes
Fiat Uno, año 90 . 14.919 pts/mes
Citroën BX 19 GT, año 86 . 16.159 pts/mes
Montego 1.6 SL, año 90 . 19.888 pts/mes
Fiat Tipo 1.6 DGT, año 90 22.996 pts/mes
Rover 114 S 5p, año 93 23.617 pts/mes
Mercedes 190 1.8, año 92 . 55.935 pts/mes

TURISMOS DIESEL:

Renault 21 GTD, año 89 26.103 pts/mes

TODO-TERRENO:

Discovery TDI, año 91 . 58.421 pts/mes

Totalmente revisados y garantizados

SE VENDE Golf Cabrio en buen estado. Tardes y noches. Teléfono 722442.

RENAULT OCASION

Vehículos matriculados en 1993 con dos años de garantía.

PRECIOS MUY INTERESANTES

VICAUTO S.A.

C./ Extremadura, 13
Palencia - 72 00 50

SE VENDE Talbot Horizont y Ford Fiesta, garantizados. Teléfono 711255.

SE VENDE Opel Kadett 1.300. 25.000 Kms.; y R-25 V-6, buen estado. Teléfonos 746360 - 746215.

Enseñanzas

INGLES licenciada, niños desde los 6 años, buenos resultados. Teléfono 720350, llamar mañanas.

INGLES: Licenciada todos los niveles. Céntrico. Experiencia. 743245.

SE DAN clases particulares de Matemáticas, Física, Química. Niveles Medio y Superior. Teléfono 743947.

AYUDA a tus hijos para que aprendan inglés. Desde 6 años. Teléfono 721371.

OPOSICIONES Magisterio: Educación Infantil. Nuevo temario. Preparación completa. Información e inscripciones en octubre: lunes, martes y miércoles de 7 a 8 en ESCUL. C./ Juan Mambrilla, 35. Valladolid.

Fincas

HISPOGAR gestionamos promociones, reventas, alquiler, traspasos. Mayor 2.

INMOBILIARIA BERNA, alquiler y venta de pisos, locales, naves, fincas, etc. Mayor, 18. 742164.

VENTA pisos, apartamentos, locales, C./ Mayor, Balandrón, Mancornador. Informes: Automóviles Santi, Mayor 146.

VENDO apartamento precioso. Doña Urraca. 702295, a partir 10 noche.

VENTA de pisos, apartamentos, dúplex y garajes. 702295, a partir 10 noche.

VENDO alquiler piso 112 m.², 4 dormitorios, céntrico. 702861.

VENDO piso céntrico, amplio, propio profesionales - oficinas. Precio interesante. 740840.

VENTA de naves desde 90 m.² 701979.

VENTA de pisos en Gral. Goded, con o sin cochera. Teléfono 724048.

SE VENDE apartamento estudio soleado, precioso, con cochera y trastero a estrenar. Escrituras "ya". 749460. Llamar de 3 a 5 tarde, o noches.

INMHOGAR excelente piso, General Mola, zona del Seminario. Cocina amueblada, garaje y trastero. 14.700.000. Menéndez Pelayo, 5-Entreplanta.

VENDO piso en Calabazanos. 3.600.000. Teléfono 702308.

VENDO piso a estrenar, 80 metros, mejoras, en Avda. Valladolid. Buena oportunidad. Teléfono 720723.

SE VENDE piso calle Valverde. Teléfono 713465.

VENDO piso C./ Mayor, 90 m.² 1.º interior, mucha luz, tranquilo. 12.000.000. Teléfono 720782.

VENDO casa en Población de Arroyo. Teléfono 749739.

PARTICULAR vende piso 140 metros, Bigar, con dos cocheras cerradas. Teléfono 752605.

VENTA DE PISOS EN CONSTRUCCION

en Plaza San Antonio (junto a la nueva iglesia), 2-3 dormitorios, salón, cocina, baños, trastero y plaza garaje, 1ª calidad.

Información y venta: CONSTRUCCIONES SALVADOR, S.A. C./ Balmes, 12. Teléfonos 720286 - 720892.

VENDO o alquiler nave en Polígono Industrial Palencia. 700 m.² Teléfono 720832. Tardes de 4 a 7.

VENTA de viviendas preciosas, varias superficies. Teléfono 744043.

VENDO casa molinera en Palencia, amueblada, 3 habitaciones, calefacción gas, patio. (928) 773068.

VENDO piso y apartamento en calle Mayor. Teléfono 722756.

PROCOCASA venta viviendas. 3 dormitorios, con garaje. Calle General Mola. Teléfono 744414.

C./ MAYOR, 110

VENDO PISOS, APARTAMENTOS Y OFICINAS DE CALIDAD
Teléfono 75 08 24

INMHOGAR, excelente ocasión, apartamento muy céntrico. Cocina amueblada. 6.500.000. Menéndez Pelayo, 5-Entreplanta.

INMHOGAR, promoción de viviendas de 2, 3 y 4 dormitorios, en Francisco Vighi. Precios sin competencia. Facilidades. Menéndez Pelayo, 5-Entreplanta.

INMHOGAR, excelente promoción de apartamentos y viviendas Avda. Campos Góticos, junto Pasarela de Villalobón. Primeras calidades. Totalmente exteriores. Extraordinaria forma de pago. Compruébelo. Menéndez Pelayo, 5-Entreplanta.

API INMOBILIARIA Casa zona el Cristo, con garaje, grande. Teléfono 747733.

API INMOBILIARIA Venta de cochera en Bigar. 1.500.000. Teléfono 747167.

API INMOBILIARIA Plaza Instituto Viejo. 7.500.000. Teléfono 747733.

API INMOBILIARIA Federico Mayo. 12.000.000. Teléfono 747733.

API INMOBILIARIA Antonio Maura. Precioso. Teléfono 747733.

API INMOBILIARIA Avda. de Cuba, cuatro dormitorios. Garaje. Teléfono 747167.

VENDO o alquiler peluquería Eras del Bosque. 700258.

POLIS: chalet zona Pryconsa. Estrenar, muy bonito. 18.500.000. 742949.

POLIS: Piso zona Compañía, 4 dormitorios. Plaza Mayor, 15.

Ganados y aves

VENDO 40 ovejas emparejadas. Teléfono 776342.

VENDO 30 ovejas emparejadas. Félix Frechilla, Husillos. 808028.

VENDO 50 ovejas nuevas, pariendo, con subvención. 811023. Revenga.

VENDO 108 ovejas. Antonio Gutiérrez. Teléfono 833290.

Hospedajes

SE COMPARTE piso con chicos, en Madrid. 711825.

SE NECESITA chica para compartir piso. 880759.

PENSION GREDOS C./ Valentín Calderón, 18. Palencia. Teléfono 702833.

ALQUILO habitación chicas. Teléfono 747720.

Maquinaria

TANQUES refrigeración leche, usados, vendo. Varias capacidades y marcas. Precios muy económicos. ESTELAT, S.L. Avda. Asturias, 87. Teléfonos 702441 - 702451.

SISTEMAS DE VACIO usados para salas ordeño varias marcas, vendo muy económicos. ESTELAT, S.L. Avda. Asturias, 87. Teléfonos 702441 - 702451.

Trabajo

ALBAÑILERIA Rodríguez: Reformamos, construimos, pisos, naves, cocinas, baños, tejados, fachadas, económico. 742341.

TAPICERO precios económicos, presupuestos sin compromiso. 769079.

TRANSFORMAMOS su antigua prenda de piel a un nuevo modelo, garantía total. Tfno.: 743774.

SE NECESITA psicólogo infantil. Teléfono 728435.

REPARACION tejados, bajantes, canalones, albañilería general. Teléfono 776058.

SE OFRECE oficial 2.ª, ramo madera. (983) 354737.

SE NECESITA chica para cuidar niño por las mañanas. Teléfono 702894, de 2 a 5.

ENFERMERA cuidaría de ancianos, cualquier horario. Económico. 723127.

FONTANERIA, urgencias incluso festivos, desatranques canalones, bajantes particulares, comunidades. Teléfono 747560.

CHICO de 21 años, se ofrece para cualquier clase de trabajo. Experiencia en hostelería. 827218.

CHICO de 26 años se ofrece para trabajar por las noches. 827218.

SE OFRECE chico, 29 años, cualquier trabajo, experiencia con furgonetas. 710716.

EMPRESA nacional, por lanzamiento nuevo producto único en el mercado, precisa para Palencia, Guardo, Aguilar de Campoo, Herrera, Saldaña y Venta de Baños, 8 señoras mayores 29 años, con coches. Se ofrece: exclusividad del producto. Fuertes ingresos, formación a cargo de la empresa. Interesadas, llamar lunes y martes, de 9 a 14 y de 16 a 19 horas al teléfono 752373.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Trabajo

adeslas

CIA. DE SEGUROS DE SALUD

Por ampliación de su departamento comercial y apertura de su Plan de Carrera, para personas que principalmente buscan su primer empleo:

SELECCIONARA PERSONAL

ambos sexos, mayores de 23 años, con importantes

CONDICIONES ECONOMICAS Y DE FUTURO

Interesados, concertar entrevista llamando al teléfono (979) 701509. Lunes y martes, de 9,30 a 14 horas. Atenderá Srta. Begoña

SE BUSCA chica mañanas. Teléfono 748079.

Traspasos

TRASPASO bar zona vieja. Económico (facilidades de pago). Teléfono 711720.

POR JUBILACION se cede Pensión-Bar-Restaurante. Ocasión. 723952.

TRASPASO bar en La Zona, montado. Teléfono 720832. Tardes de 4 a 7.

Varios

SE VENDEN cerdos de 90 a 100 Kg. y ordeñadora. Teléfono 154091.

URGENCIAS veterinarias para animales de compañía. Agrupación de Clínicas Veterinarias de Valladolid. Teléfono 908689350.

Vehículos

VENDO plataforma y tractoras Pegaso. Tfno. 742094.

Ventas

AMUEBLAMOS pisos, 60.000 ptas. Mueble seminuevo. C/. Anastasia Sta. María, 15. La Manera Rosa.

OCASION. Armarios, sofás, camas, electrodomésticos. Todo seminuevo. La Manera Rosa.

VENDO semillas vezas forrajera y para grano. Semillas cebada alfa, plaisant y tiper. Trigos expleur y capitol. Servicio toda la provincia. Pedidos superior a 5 toneladas. Teléfono 844244.

CLINICA dental, situada en Palencia, para 2.º gabinete; sillón, aspirador, turbina, equipo, muebles auxiliares, mesas y motores de laboratorio de prótesis. (98) 5234309 - 5244198, de 9 a 14 y 16,30 a 18,30.

PLASTICOS para silos, invernaderos, semilleros y construcción de soleras, mallas antipájaros, entutorar y cercas. EL DIAMANTE, Lope de Vega, n.º 5.

SE VENDE veza sátiva muy buena para siembra. Trigo carat R-2. Cebada cobra R-2. Avena R-2. Cooperativa La Antigua, Fuentes de Valdepero. Teléfono 720211.

VENDO 1.000 chopos canadienses. Hermanos Perrote, San Cebrián de Campos.

VENDO 2.500 Kg. de uva para vino. 730191.

VENDO abrigo nutria barato. Teléfono 749198.

VENDO tejas curvas, viejas. Teléfono 728965.

"Porque lloraba y no le dejaba ver el fútbol"

Condenado a cinco años de cárcel por golpear a su hijo de nueve meses

Pontevedra (EFE).- La sala tercera de la Audiencia provincial de Pontevedra condenó ayer a cinco años y seis meses de prisión a Floreano Trillo Fernández, vecino de Porriño, por golpear a su hijo, un bebé de nueve meses, "porque lloraba y no le dejaba ver un partido de fútbol que retransmitían por televisión".

El procesado, de 26 años, casado, con tres hijos y de profesión cantero, reconoció ante el tribunal que había pegado a su hijo Daniel el 24 de mayo de 1992, día de autos.

La Audiencia provincial no consideró la petición del fiscal que solicitaba una condena de 19 años de prisión por supuesto parricidio frustrado.

El tribunal consideró el hecho como un delito de lesiones con las agravantes de bru-

talidad, parentesco y alevosía, y atenuado por una leve debilidad mental del procesado.

La sala tercera fundamenta el fallo en que "no quedó probado que Floreano Trillo tuviera intención de matar a su hijo".

Según se expuso en el juicio, Floreano golpeó en la cabeza, con el puño cerrado, al bebé hasta que dejó de llorar.

El niño quedó inconsciente, aparentemente dormido, hasta la mañana siguiente cuando su madre le notó algo raro y al reconocer el marido que le había pegado, lo llevó inmediatamente al hospital, donde se le apreciaron diversas fracturas craneales que pudieron haber sido mortales.

Los médicos forenses dijeron al respecto que si no murió fue gracias a las especiales características del cráneo de un bebé, aún sin formarse del todo.

Se desprendió una gran piedra

Herido grave un minero en un accidente laboral en Tremor de Arriba (León)

Tremor de Arriba (León) (EFE).- El minero de origen portugués José de Jesús Marcolino, de 37 años, se encuentra ingresado en el Hospital Virgen Blanca de León, como consecuencia de las graves heridas producidas en un accidente laboral ocurrido ayer en el interior de la mina "Alto Bierzo", informaron fuentes de la empresa.

A pesar de que todavía se desconocen las circunstancias exactas en que se produjo el accidente, las mismas fuentes señalaron que el minero sufrió un

gran golpe en la cabeza producido por una piedra desprendida del techo de la mina.

El último parte médico emitido por los facultativos del hospital Virgen Blanca de León habla de "estado grave" del minero, que tiene una fractura craneal y está consciente, informaron fuentes hospitalarias.

Alto Bierzo tiene una plantilla de alrededor de 200 trabajadores y es una de las principales empresas de la cuenca Igüeña-Tremor.

Detenidos ocho extranjeros por una reyerta entre supuestos vendedores de multipropiedad

Falleció un británico

Santa Cruz de Tenerife (EFE).- La Policía informó hoy de la detención de ocho extranjeros por su presunta implicación en una reyerta entre supuestos vendedores de multipropiedad ocurrida el 3 de octubre en Los Cristianos (sur de Tenerife), y en la que falleció el británico Andrew W., de 38 años.

La reyerta se produjo cuando el británico David C., de 30 años, estaba en su apartamento en compañía de su compatriota Richard C., de 26, y llegaron el resto de supuestos implicados para "arreglar cuentas", aunque la Policía no ha podido determinar aún la relación de los detenidos con empresas de multipropiedad.

La muerte de Andrew W. se produjo por un disparo de revólver que le alcanzó en el pectoral izquierdo, al parecer tras atacar con arma blanca a su agresor.

En la pelea resultaron también con heridas de carácter grave los británicos David C., Richard C., y Richard Ch., de 39 años.

El supuesto autor del disparo fue el británico David C., de 30 años, quien el 4 de octubre fue ingresado en calidad de detenido en un centro hospitalario de Tenerife junto a los también británicos Richard C. y Richard Ch., dijeron fuentes policiales.

También fueron detenidos el 4 de octubre el británico Surinder K. y el turco Kamil A., ambos de 28 años, por estar supuestamente implicados en los hechos.



TERCER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

Don ANTONIO-AGUSTIN LOPEZ RODRIGUEZ

Que falleció en Palencia, el día 17 de Octubre de 1990

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

D. E. P.

Su esposa doña M.ª del Carmen Curieses Diez; hijos M.ª del Carmen, Yolanda y Antonio-Agustín; hijos políticos, nietos, hermanos y demás familia,

Al recordar tan triste fecha, ruegan una oración por su alma

Las misas que se celebren el domingo día 17, en la iglesia conventual de San Francisco (P.P. Jesuitas) serán aplicadas por su eterno descanso.

Pasa a disposición judicial el hombre que facilitó la pistola a Antonio Anglés

Con ese arma fueron asesinadas las niñas de Alcácer



Antonio Anglés

Madrid, (EFE).- La Guardia Civil ha puesto hoy a disposición judicial a la persona detenida ayer en Catarroja (Valencia) por facilitar a Antonio Anglés el arma con la que fueron asesinadas las niñas de Alcácer, informaron a EFE fuentes de la dirección general del cuerpo.

El detenido, cuya identidad no ha sido facilitada, fue entregado hoy, junto a las diligencias practicadas por el instituto armado, al titular del juzgado de ins-

trucción número 1 de la localidad valenciana de Catarroja, donde vivía Anglés antes de darse a la fuga.

El delincuente fue interrogado ayer viernes durante varias horas en las dependencias de la 311 comandancia de la Guardia Civil de Valencia, donde también se tomó declaración a Mauricio Anglés, hermano menor del fugitivo, para aclarar su presunta participación en la entrega del arma.

La detención de este individuo ha sido posible gracias a las pistas facilitadas en una nueva declaración de Miguel Ricart, presunto cómplice de Anglés en el triple crimen, hecha en la prisión de Herrera de La Mancha (Ciudad Real).

Fuentes del instituto armado han explicado que el ahora detenido, relacionado con el mundo de la droga, poseía la pistola desde algún tiempo antes de ocurrir los hechos y se la vendió, presumiblemente a cambio de droga, a Mauricio Anglés Martínez, quien luego se la dio a su hermano Antonio.

Se llevaron tres millones de pesetas

Atraco a mano armada en una sucursal del Banco Central Hispano de Mugardos (La Coruña)

Mugardos (La Coruña), (EFE).- Dos individuos con la cara descubierta y armados con una pistola atracaron esta mañana la sucursal del banco Central Hispano en la localidad coruñesa de Mugardos, de la que se llevaron más de tres millones de pesetas, según informó a EFE el director de esta entidad.

El robo fue perpetrado a las ocho de esta mañana, al ser abordado por los atracadores el director del banco, José Francisco Canosa Mira, cuando se disponía a abrir la oficina de la entidad.

Según el director, los delincuentes, de edades comprendidas entre los 35 y 40 años, le amenazaron con las pistolas y le obligaron a penetrar en el banco y a abrir el cajero automático y la caja fuerte de la que sustrajeron más de tres millones de pesetas.

Los atracadores se dieron a la fuga después de atar de manos y pies al director de la entidad con un cable. José Francisco Canosa Mira denunció el robo ante la Guardia Civil veinte minutos más tarde, después de liberarse de las ataduras.

El doble que en el año precedente

28 personas perdieron la vida en un año en los Alpes suizos por las avalanchas

Davos (Suiza), (EFE).- Las avalanchas de nieve causaron la muerte a 28 personas en los Alpes suizos entre el primero de octubre de 1992 y el 30 de septiembre de 1993, según el Instituto federal para el estudio de la nieve y avalanchas en Davos.

En el último informe, distribuido hoy, sábado, por el Instituto, se destaca que esa cifra supone el doble de las víctimas de dicho tipo de accidente registradas el año precedente, en el que fallecieron un total de trece personas.

Hans-Juerg Etter, portavoz del Instituto, indicó que en los últimos años se ha contado una media de 26 víctimas al año y agregó que numerosas avalanchas mortales se declararon du-

rante los pasados meses de abril y mayo.

Precisó que las últimas víctimas perdieron la vida el 30 de julio cuando una gran masa de nieve arrastró a tres alpinistas mientras descendían el Rothorn de Zinal, en el cantón suizo del Valais.

LOS GRISONES

El cantón de los Grisones ha sido el más afectado, ya que en éste perdieron la vida un total de once personas bajo las avalanchas, al que siguieron los cantones del Valais (6 víctimas), de Berna (5), de Friburgo (3), del Ticino (2) y de Saint Gallen (una víctima).

El accidente más grave ocurrió en abril de este año en la

Baja Engadina (Grisones), donde en el espacio de tres días, ocho turistas perdieron la vida en dos avalanchas sucesivas.

La avalancha más mortífera de los últimos años causó once víctimas el 2 de marzo de 1985 en la carretera Taesch-Zermatt.

Quince años antes, el 24 de febrero de 1970, treinta personas perecieron en los alledaños del complejo militar de Reckingen (Valais).

Las estadísticas anuales sobre las víctimas de las avalanchas son establecidas a partir de los datos del año hidrológico, que tiene lugar desde el primero de octubre al 30 de septiembre del año siguiente, recordó el Instituto de Davos.

ESTACION DE PALENCIA

HORARIO DE TRENES

VALIDO DESDE EL 26-SEPTIEMBRE-1993

TRENES	HORARIOS	TRAYECTOS	OBSERVACIONES
Numero	Tren	Llegada	Salida
925	EXPRESO	00.13	00.34
924	EXPRESO	00.14	00.34
11981	EXPRESO	00.25	00.35
1751	EXPRESO	00.48	00.53
920	EXPRESO	00.57	00.58
751	EXPRESO	01.07	01.10
11830	EXPRESO	02.16	02.53
830	EXPRESO	03.01	03.05
11831	EXPRESO	03.14	03.29
831	EXPRESO	03.37	03.47
923	EXPRESO	04.00	04.02
152	EXPRESO	03.58	04.03
1752	EXPRESO	03.58	04.03
921	EXPRESO	04.18	04.28
1927	EXPRESO	04.28	04.34
11926	EXPRESO	04.28	04.39
1980	EXPRESO	04.27	04.30
8712	REGIONAL	05.52	05.57
943	EXPRESO	06.04	06.05
8010	REGIONAL EXP	07.05	07.10
8714	REGIONAL	07.11	07.13
8209	REGIONAL	07.32	07.37
8721	REGIONAL	07.32	07.37
8710	REGIONAL	07.40	07.45
8007	REGIONAL EXP	08.22	08.23
8218	REGIONAL	08.19	08.24
38403	REGIONAL	08.34	08.40
8700	REGIONAL	08.41	08.42
8223	REGIONAL	09.10	09.12
38020	REGIONAL EXP	09.30	09.34
8101	REGIONAL	09.44	09.45
8100	REGIONAL	10.06	10.07
76	TALGO	10.30	10.39
131	INTERCITY	10.51	10.58
8210	REGIONAL	11.10	11.11
8211	REGIONAL	11.51	11.53
67	TALGO	11.58	11.59
8103	REGIONAL	12.21	12.22
8716	REGIONAL	12.52	12.57
781	RAPIDO	12.54	12.56
8713	REGIONAL	12.59	13.00
8718	REGIONAL	14.09	14.11
8213	REGIONAL	14.24	14.25
820	RAPIDO	14.35	14.36
8001	REGIONAL EXP	14.38	14.40
8715	REGIONAL	15.02	15.03
8720	REGIONAL	15.10	15.10
8212	REGIONAL	15.38	15.41
8723	REGIONAL	16.02	16.03
8722	REGIONAL	16.15	16.15
823	RAPIDO	16.20	16.21
280	RAPIDO	16.25	16.27
8027	REGIONAL EXP	16.39	16.42
8000	REGIONAL EXP	17.09	17.10
79	TALGO	18.03	18.04
8214	REGIONAL	18.19	18.20
8102	REGIONAL	17.29	17.30
8105	REGIONAL	17.31	17.32
40	TALGO	17.50	17.51
8215	REGIONAL	18.22	18.24
8104	REGIONAL	18.30	18.31
77	TALGO	19.01	19.02
130	INTERCITY	19.24	19.25
38400	REGIONAL	19.24	19.30
8220	REGIONAL	19.42	19.43
8791	REGIONAL	19.43	19.44
8791	REGIONAL	19.43	19.50
8029/8028	REGIONAL EXP	20.02	20.05
8221	REGIONAL	20.13	20.15
8790	REGIONAL	20.24	20.29
8790	REGIONAL	20.27	20.29
8101	REGIONAL	20.37	20.38
8719	REGIONAL	21.12	21.13
8216	REGIONAL	21.36	21.40
8001	REGIONAL EXP	21.44	21.45
842	EXPRESO	22.36	22.37
8011	REGIONAL EXP	21.05	21.05
8709	REGIONAL	21.25	21.25
8725	REGIONAL	22.57	22.57
		SALAMANCA - BARCELONA SANTS	ESTRELLA DEL PRINCIPADO. DIARIO. NO CIRCULA 25/12/93 Y 01/01/94
		GIJÓN - BARCELONA SANTS	ESTRELLA DEL PRINCIPADO. DIARIO. NO CIRCULA 25/12/93 Y 01/01/94
		IRUN/BILBAO - CORUÑA/VIGO	ESTRELLA. CIRCULA DEL 17/12/93 AL 10/1/94. NO CIRCULA 25/12/93 Y 1/1/94
		MADRID CHA - FERROL	ATLANTICO. CIRCULA DEL 17/12/93 AL 10/1/94. NO CIRCULA 25 Y 26/12/93 Y 1 Y 21/94
		CORUÑA/VIGO - BARCELONA SANTS	ESTRELLA GALICIA. NO CIRCULA 25/12/93 Y 1/1/94
		IRUN/BILBAO-MADRID CHA - CORUÑA/VIGO-FERROL	ESTRELLA DEL ATLANTICO. DIARIO EXC. DOMINGOS. NO CIRCULA DEL 17/12/93 AL 10/1/94
		SANTANDER - MADRID CHA	CANTABRIA. NO CIRCULA 25/12/93 Y 1/1/94
		GIJÓN - MADRID CHA	CANTABRIA. NO CIRCULA 25/12/93 Y 1/1/94
		MADRID CHA - SANTANDER	COSTA VERDE. NO CIRCULA 25/12/93 Y 1/1/94
		MADRID CHA - GIJÓN	CANTABRIA. NO CIRCULA 25/12/93 Y 1/1/94
		BARCELONA - CORUÑA/VIGO	COSTA VERDE. NO CIRCULA 25/12/93 Y 1/1/94
		CORUÑA/VIGO-FERROL - HENDAYABILBAO-MADRID CHA	ESTRELLA GALICIA. NO CIRCULA 25/12/93 Y 1/1/94
		FERROL - MADRID CHA	ESTRELLA DEL ATLANTICO. DIARIO EXC. DOMINGOS. NO CIRCULA DEL 17/12/93 AL 10/1/94
		BARCELONA SANTS - GIJÓN	CIRCULA DEL 17/12/93 AL 10/1/94. NO CIRCULA 25, 26/12/93 Y 1, 21/94
		BARCELONA SANTS - GIJÓN	ESTRELLA DEL PRINCIPADO. DIARIO EXC. DEL 17/12/93 AL 10/1/94
		BARCELONA SANTS - SALAMANCA	ESTRELLA DEL PRINCIPADO. CIRCULA DEL 17/12/93 AL 10/1/94. EXC. 25/12/93 Y 1/1/94
		VIGO-CORUÑA - BILBAO/HENDAYA	ESTRELLA. CIRCULA DEL 17/10/93 AL 10/1/94. NO CIRCULA 25/12/93 Y 1/1/94
		PALENCIA - MEDINA DEL CAMPO	LUNES A VIERNES. NO CIRCULA 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93 Y 6/1/94
		MALAGA - SANTANDER	SOL DE EUROPA. MARTES Y JUEVES DEL 21/12/93 AL 1/1/94
		PALENCIA - MADRID CHA	DIARIO EXC. DOMINGOS
		PALENCIA - MEDINA DEL CAMPO	LUNES A VIERNES. NO CIRCULA 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93 Y 6/1/94
		VALLADOLID - LEÓN	DIARIO EXC. DOMINGOS. NO CIRCULA 25/12/93 Y 1/1/94
		MEDINA DEL CAMPO - PALENCIA	LUNES A VIERNES. NO CIRCULA 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93 Y 6/1/94
		PALENCIA - VALLADOLID	DIARIO EXC. DOMINGOS
		LEÓN - MADRID CHA	RIO BERNESGA. DIARIO
		LEÓN - SALAMANCA	DIARIO EXC. DOMINGOS
		VALLADOLID - BURGOS	DIARIO
		REINOSA - MEDINA DEL CAMPO	DIARIO EXC. SABADOS Y DOMINGOS. NO CIRCULA 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93 Y 6/1/94
		SALAMANCA - LEÓN	DIARIO
		VITORIA - MADRID CHA	DIARIO EXC. DOMINGOS
		MEDINA DEL CAMPO - SANTANDER	DIARIO EXC. SABADOS
		SANTANDER - VALLADOLID	DIARIO
		SANTANDER - ALICANTE	DIARIO
		MADRID CHA - GIJÓN	DIARIO
		LEÓN - VALLADOLID	DIARIO
		VALLADOLID - LEÓN	DIARIO
		MADRID CHA - SANTANDER	DOMINGOS. CIRCULA 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93 Y 6/1/94
		MEDINA DEL CAMPO - SANTANDER	DIARIO
		PALENCIA - MEDINA DEL CAMPO	DIARIO
		IRUN/BILBAO - CORUÑA/VIGO	DIARIO
		VALLADOLID - PALENCIA	LUNES A VIERNES. NO CIRCULA 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93 Y 6/1/94
		PALENCIA - VALLADOLID	LUNES A VIERNES. NO CIRCULA 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93 Y 6/1/94
		GIJÓN - ALICANTE	DIARIO
		VIGO-CORUÑA/GIJÓN - BARCELONA SANTS	DIARIO (SABADOS A MADRID CHAMARTIN)
		MADRID ATOCHA - LEÓN	DI (DIARIO). DE VIGO (M, J y S) DE CORUÑA (L, X, Y y D)
		VALLADOLID - PALENCIA	SAN MARCOS. DIARIO
		PALENCIA - MEDINA DEL CAMPO	DIARIO EXC. SABADOS Y DOMINGOS. NO CIRCULA 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93 Y 6/1/94
		LEÓN/VALLADOLID - MADRID CHA	DIARIO. ENTRI VALLADOLID Y MEDINA NO CIRCULA SABADOS, DOMINGOS Y 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93 Y 6/1/94
		MEDINA DEL CAMPO - PALENCIA	DIARIO
		PALENCIA - MEDINA DEL CAMPO	DIARIO
		LEÓN - MADRID CHA	DIARIO EXC. DOMINGOS
		MADRID CHA - BURGOS	A GIJÓN (DIARIO). VIGO (L, X y V). CORUÑA (M, J y D)
		LEÓN - MADRID CHA	DIARIO
		ALICANTE - GIJÓN	SAN MARCOS. DIARIO
		LEÓN - MADRID ATOCHA	DIARIO (DOMINGOS PROCEDE DE MADRID CHAMARTIN)
		SANTANDER - VALLADOLID	DOMINGOS. CIRCULA 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93. NO CIRCULA 31/10 Y 5/12/93
		MEDINA DEL CAMPO - SANTANDER	DIARIO
		SANTANDER - MADRID CHA	DIARIO
		MADRID CHA - VALLADOLID/LEÓN	DIARIO
		SANTANDER - MEDINA DEL CAMPO	DIARIO (SABADOS A VALLADOLID)
		ALICANTE - SANTANDER	DIARIO
		GIJÓN - MADRID CHA	DIARIO
		BURGOS - VALLADOLID	DIARIO
		LEÓN - SALAMANCA	DIARIO
		MADRID ATOCHA - PONFERRADA	LINCE. VIERNES. CIRCULA 23 Y 30/12/93. NO CIRCULA 24 Y 31/12/93
		MADRID ATOCHA - SANTANDER	LINCE. VIERNES. CIRCULA 23 Y 30/12/93. NO CIRCULA 24 Y 31/12/93
		BURGOS - MADRID ATOCHA	DIARIO
		SALAMANCA - LEÓN	DIARIO EXC. SABADOS
		SANTANDER - MADRID ATOCHA	LINCE. DOMINGOS. CIRCULA 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93. NO CIRCULA 10 Y 31/10 Y 5/12/93
		PONFERRADA - MADRID ATOCHA	LINCE. DOMINGOS. CIRCULA 12/10, 1/11, 8 Y 8/12/93. NO CIRCULA 10 Y 31/10 Y 5/12/93
		VALLADOLID - REINOSA	DIARIO EXC. SABADOS
		VALLADOLID - PALENCIA	DIARIO
		LEÓN - VALLADOLID	DIARIO. NO CIRCULA 24 Y 31/12/93
		MADRID ATOCHA - LEÓN	RIO BERNESGA. DIARIO
		SANTANDER - MALAGA	SOL DE EUROPA. MARTES Y JUEVES DEL 16/12/93 AL 6/1/94
		MADRID CHAMARTIN - PALENCIA	DIARIO EXC. SABADOS
		MADRID CHA - PALENCIA	VIERNES. NO CIRCULA 24 Y 31/12/93. CIRCULA 23 Y 30/12/93
		MEDINA DEL CAMPO - PALENCIA	DIARIO EXC. SABADOS

Semana del 18 al 24 de octubre

HOROSCOPO

Rosa MADRID

Aries

Del 21 de marzo
al 20 de abril

AMOR: Su hogar será fuente de alegrías por las noticias que le comunicará su pareja. Con cariño conseguirá lo que quiera.—SALUD: Se sentirá muy bien.—TRABAJO: Todo transcurrirá plácidamente si consigue dominar sus prontos y actúa con diplomacia y tacto.—DINERO: El panorama económico se estabiliza.

Cáncer

Del 22 de junio
al 22 de julio

AMOR: No trate de imponer sus puntos de vista y haga las cosas contando con su pareja. La armonía está en su hogar.—SALUD: Evite las personas deprimentes.—TRABAJO: No haga juicios prematuros sobre sus compañeros e intente ser más amistoso y condescendiente.—DINERO: Económicamente se avecinan días de intranquilidad.

Libra

Del 24 de septiembre
al 23 de octubre

AMOR: Las relaciones de pareja estarán más relajadas, aunque las dudas pueden enturbiar la armonía del hogar por culpa de una tercera persona.—SALUD: Gozará de mucha vitalidad.—TRABAJO: un nuevo comienzo profesional le ayudaría a encauzar su carrera, aunque tendrá que centrar las cosas antes de emprender nuevas aventuras.—DINERO: La austeridad será importante.

Capricornio

Del 22 de diciembre
al 20 de enero

AMOR: Aunque al principio puede costar aceptarlas, se presentarán situaciones que le harán cambiar su forma de ver los sentimientos.—SALUD: Un consejo: deje el tabaco si fuma.—TRABAJO: No consienta que la envidia de sus compañeros lime sus aspiraciones y esté preparado para las buenas perspectivas que le ofrecerán.—DINERO: El optimismo será la clave.

Tauro

Del 21 de abril
al 20 de mayo

AMOR: Actúe según le indique su corazón y viva esa historia maravillosa que le están ofreciendo. El ambiente familiar es bueno.—SALUD: Se sentirá bastante recuperado.—TRABAJO: Profesionalmente es mejor que se aleje de discusiones que no le afecten directamente y cumpla con sus obligaciones.—DINERO: Tendencia al equilibrio.

Leo

Del 23 de julio
al 23 de agosto

AMOR: Su pareja y familiares le colmarán de atenciones. Baje la guardia y demuestre sin reparos sus sentimientos.—SALUD: Se sentirá muy alterado.—TRABAJO: Las noticias que puede recibir esta semana no le alegrarán, por el contrario, le producirán más de un disgusto.—DINERO: No haga planes de gastos.

Escorpión

Del 24 de octubre
al 22 de noviembre

AMOR: La desilusión puede sumirle en una depresión. El círculo de amigos puede agrandarse y en él se refugiara.—SALUD: Aumento de la vitalidad.—TRABAJO: Una transformación radical es lo que necesita para volver a coger el ritmo que siempre ha tenido en su trabajo.—DINERO: Se sentirá más seguro económicamente.

Acuario

Del 21 de enero
al 19 de febrero

AMOR: Si tiene problemas, olvídelos ya que el apoyo y el amor de un ser querido le hará sentirse importante y seguro.—SALUD: Cuidese de los infartos.—TRABAJO: Si tiene negocios o proyectos de trabajo pendientes, tenga mucho cuidado de la gente que le rodea y dice ser su amiga.—DINERO: Los ingresos serán pocos.

Géminis

Del 21 de mayo
al 21 de junio

AMOR: El desconcierto le rodeará esta semana cuando compruebe que nadie pondrá el menor inconveniente a sus planes afectivos.—SALUD: Cuidado con el aumento de familia.—TRABAJO: Contará con el visto bueno de quienes le rodean para introducir cambios, pero cuidado y no se pase.—DINERO: Por placer, se avecinan gastos importantes.

Virgo

Del 24 de agosto
al 23 de septiembre

AMOR: Las dudas que tiene sobre su pareja pueden ser ciertas, aunque mucha de la culpa puede ser suya. Ser más cariñoso le ayudará.—SALUD: El deporte beneficiaría su estado físico.—TRABAJO: Buena semana para recoger lo que ha estado sembrando en su trabajo. Déjese llevar un poco por la corriente y espere.—DINERO: Podría llevarse algún disgusto.

Sagitario

Del 23 de noviembre
al 21 de diciembre

AMOR: Algún que otro altercado no podrá romper esa relación que ya dura mucho y que le resulta maravillosa y gratificante.—SALUD: Días de mucha tranquilidad.—TRABAJO: Su presencia será requerida para consolidar proyectos de trabajo que tiene su empresa entre manos.—DINERO: No contará con mucho.

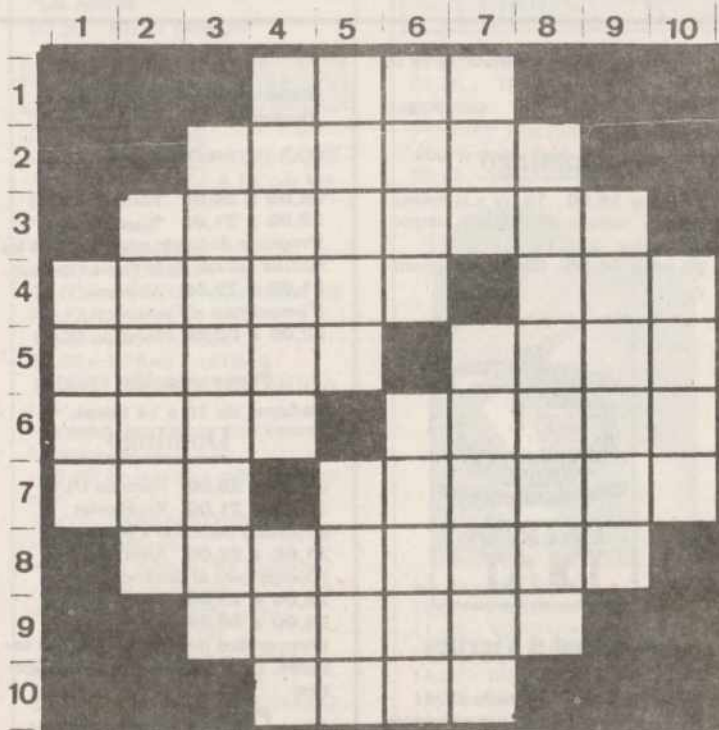
Piscis

Del 20 de febrero
al 20 de marzo

AMOR: Verá las cosas más positivas reflejándose en todos los aspectos especialmente en el hogareño donde vuelve la armonía.—SALUD: Tome todas las precauciones posibles.—TRABAJO: Intente tratar a los que le rodean con el mismo respeto y diplomacia que quiere para usted. Sea sincero con quienes trabajan a su lado.—DINERO: La economía será lo más inestable.

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.—1: Pedazo de una fruta que se corta para probarla. 2: Bebida medicinal. 3: Reparación de una enfermedad que parecía ya curada. 4: Que vale. Letra griega. 5: Aplicase al ganado lanar. (al rev.) Río francés. 6: Cajita donde se guarda una reliquia. Que contiene en sí tres cosas. 7: Siglas de cierta organización internacional. Cultivo y labor del campo (pl.). 8: Animal perjudicial a la caza menor (pl.). 9: Te muestras al exterior. 10: (al rev.) Batracio.



VERTICALES.—1: Sufragio. 2: Ciudad italiana. 3: Film. 4: Arte de guisar. Aire popular canario. 5: Agrio. Divinidad del antiguo Egipto. 6: Isla de forma alargada cercana a Venecia. Maquinación. 7: Ameos. Herir ligeramente con las uñas. 8: Vías anchas con árboles. 9: Ciudad griega. 10: (al rev.) Insípida.

SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS DEL DIA ANTERIOR

AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.—1: Lema. 2: Tonina. 3: Regañina. 4: Temido. 5: Abece. 6: Pera. 7: Inane. 8: Eco. 9: Ocular. 10: Ojeras.

VERTICALES.—1: Tape. 2: Rebeca. 3: Temeroso. 4: Lógica. 5: Anade. 6: Miño. 7: Icaro. 8: Ani. 9: Anudas. 10: Aser.

Fue nombrado ayer El nuevo director general del Libro intentará subir el índice de lectura en España

Madrid, (EFE).— Francisco Bobillo, nombrado ayer nuevo director general del Libro y Bibliotecas, dijo a EFE que entre los retos que deberá hacer frente esta institución durante su mandato está el de "aumentar el índice de lectura en España".

Para el nuevo director general del Libro y Bibliotecas, el escaso número de lectores que hay en el país es uno de los principales problemas que aquejan a este sector.

"A cualquier gobierno democrático y progresista le interesa que la población sea lo más culta posible y el libro es un elemento esencial para conseguirlo, no único, pero sí indispensable", agregó Bobillo.

"El papel del Ministerio de Cultura y sus instituciones —continúa— es el de potenciar todos los eslabones de la cadena que va entre los editores y los lectores para favorecer la lectura".

La prolongada dictadura que ha sufrido el pueblo español y las nuevas tendencias, que imponen la imagen sobre la lectura, son, a juicio del nuevo director general del Libro y Bibliotecas, las causas de que los españoles lean tan poco.

Algo sobre lo que "hay que insistir" hasta conseguir que la gente entienda que el libro es "el principal instrumento para la transmisión y el aprendizaje del conocimiento", apuntó Bobillo.

Nacido en Orense en 1946, doctor en Ciencias Económicas y Empresariales y profesor de Ciencias Políticas en la Universidad Complutense, Francisco Javier Bobillo se declaró "conocedor" del mundo del libro, después de trabajar durante cinco años en uno de los grupos editoriales más importantes de España.

Concha BARRIGOS

Madrid (EFE).- Un domingo más, Antena 3TV ofrecerá en su programación de tarde un espectáculo taurino. En esta ocasión será una corrida hispano-lusa de rejones, en la que se lidiarán toros de la ganadería de los hermanos Peralta, comentada por Matías Prats.

Los rejoneadores, que lidian al toro a lomos de un caballo, serán los españoles Javier Buendía y Ginés Cartagena y los portugueses Vasco Taborda y Riveiro Telles.

El espectáculo se completará con la actuación de los "forcados" "Aposento de Chamusca". Estos profesionales tolean al animal sin capote ni muleta y lo saltan continuamente en una exhibición tanto de valor como de agilidad y destreza.

EL CULTO A STALIN Y LOS BAILARINES CUBANOS

Bajo el lema "Stalin: Hombre o Divinidad", la ciudad finlandesa de Lahti acoge estos días una exposición con 124 de los 25.000 regalos que recibió José Stalin cuando cumplió 70 años. Es la primera vez que salen de la ex URSS estos objetos, que reflejan fielmente la mentalidad de un sistema, un hombre y una época.

El espacio de TVE "Informe Semanal" ofrecerá mañana un reportaje sobre la exposición de los regalos, que le llegaron a Stalin de los más diversos lugares de la URSS, pero también de los

Los españoles Ginés Cartagena y Javier Buendía, y los portugueses Vasco Taborda y Riveiro Telles, lidiarán toros de los hermanos Peralta

Antena 3 TV ofrece en su programación de tarde un espectáculo taurino de rejones hispano-luso



Ginés Cartagena

más apartados rincones del planeta.

La exposición contiene objetos de arte y de artesanía popular seleccionados de entre los fondos guardados en el Museo de la Revolución de Moscú por dos especialistas moscovitas, que han incluido una bella estatuilla de águila hecha con perlas cultivadas realizada por los republicanos españoles.

Para quien el régimen comunista no tiene ningún atractivo es para los dieciséis bailarines del Ballet Nacional de Cuba que han decidido esta semana pedir asilo político en España, reivindicando su carácter de artistas independientes.

Un reportaje sobre su situación y otro sobre la situación de los enfermos terminales en Espa-

ña completarán mañana la segunda entrega dominical de "Informe Semanal".

LA EXPEDICION SUBMARINA POR EL RIO MORAIG

Canal+ emitirá mañana el documental hispano-alemán sobre la expedición de un grupo de buceadores que intentó recorrer

más de mil metros en las galerías del río Moraig, las más largas de la Península Ibérica.

"Moraig, expedición a lo desconocido" ha obtenido numerosos premios, entre los que destacan el Especial del Festival de San Sebastián, el Gran Prix del Festival de Barcelona y el del Público también en Barcelona.

El río Moraig discurre bajo la localidad alicantina de Benitaxell y sus aguas desembocan en el Mediterráneo sin que en ningún momento vean la superficie.

El Moraig podía haber sido una de las soluciones a los problemas de la zona, ya que su inmenso caudal podría ser utilizado para paliar la escasez de agua.

Sin embargo, después de muchas investigaciones e inmersiones, todos los esfuerzos han resultado inútiles y se han cobrado la vida de personas que se han aventurado en sus galerías, entre ellas la del realizador del reportaje, el alemán Bernhard Pack, que resultó muerto en una de las inmersiones en el río.

El documental refleja los esfuerzos realizados por un grupo de aventureros que arriesgaron sus vidas en una expedición submarina propia de los libros de Julio Verne.

PROGRAMACION DE LAS EMISORAS DE RADIO LOCALES



De lunes a viernes

08,45 a 08,55 Palencia a las 8,45
08,55 a 09,00 Boletín Informativo Regional
10,57 a 11,00 Boletín Informativo Local
12,05 a 13,30 Apuntate cinco en Palencia
13,30 a 14,00 Castilla y León a las 13,30
14,05 a 14,30 La 5 en juego
14,50 a 15,00 Cimbaillo
19,05 a 19,45 Vivir Palencia
19,45 a 20,00 Palencia a las ocho menos cuarto de la tarde
19,55 a 20,00 Boletín Informativo Regional

Sábado

14,05 a 14,30 La 5 en juego
14,50 a 15,00 Cimbaillo

Domingo

14,05 a 14,30 La 5 en juego
14,30 a 15,00 Castilla y León a las 14,50



De lunes a viernes

07,55 a 08,00 Primer avance informativo local
08,20 a 08,40 El primero de la mañana, edición Palencia (Primer tiempo)
09,05 a 9,15 El primero de la mañana, edición Palencia (Segundo tiempo)
12,05 a 13,30 Viva la gente de Palencia (magazine)
13,35 a 14,00 La tertulia de Antena 3
14,05 a 14,30 Antena de Palencia, informativo local y provincial
14,40 a 15,05 Antena deportiva
15,30 a 16,00 Crónica 3, informativo regional
19,05 a 20,00 Palencia a las siete (Informativos, consejos, curiosidades...)
23,40 a 23,45 Resumen informativo del día
23,55 a 00,00 Previsiones informativas

Sábado

08,30 a 09,00 Informativo Regional
12,30 a 14,00 Viva el sábado (información, cine, horóscopo, caza...)

14,05 a 14,15 Resumen de la semana, informativo
14,15 a 15,00 Al contrataque, agenda deportiva

Domingo

12,05 a 15,00 Tú, yo y la música (música, cultura, información, deportes, motor, cine...)
23,55 a 00,00 Resumen deportivo



De lunes a viernes

08,00 a 21,00 Fórmula DIAL (Programación musical con canciones interpretadas exclusivamente en castellano)
21,00 a 22,00 Sonora DIAL (Sonidos latinos, salsa, rumba, merengue...)
22,00 a 00,00 Dentro de ti (Las mejores baladas del pop nacional)
00,00 a 04,00 A solas contigo (Temas románticos, salpicados con pequeñas frases y pensamientos célebres con dedicatorias del oyente)
04,00 a 08,00 Fórmula DIAL

Programación local
Mañanas: de 9 a 15 horas.
Tardes: de 16 a 20 horas.

Sábado.

08,00 a 20,00 Fórmula DIAL
20,00 a 21,00 Tiene Sevilla (Programa dedicado a promocionar los nuevos valores de la música del sur).
21,00 a 22,00 Altozano (Tiempo para el Flamenco)
22,00 a 00,00 Fórmula DIAL

Programación local
Mañana: de 10 a 14 horas.
Domingo

09,00 a 20,00 Fórmula DIAL
20,00 a 21,00 Rumbecol
(Programa dedicado a la rumba)
21,00 a 22,00 Altozano (Tiempo para el flamenco)
22,00 a 23,00 Fórmula DIAL
23,00 a 00,00 Las estrellas (Monográfico dedicado a nuestras estrellas, con-entrevistas y sus canciones)

Programación local
Mañana: 10 a 13 horas.



De lunes a viernes

07,50 a 08,00 Matinal SER (Redacción Palencia)

08,50 a 09,00 Hoy por hoy (Palencia)
12,30 a 14,00 Hoy por hoy (Palencia)
14,10 a 14,30 Hora 14 (Redacción Palencia)
15,10 a 16,00 El club de la tarde (Palencia)
-Deportes
-La voz del campo
-Nuestra tierra
18,03 a 19,00 El club de la tarde (Palencia)
19,20 a 19,30 Hora 25 (Redacción Palencia)
19,50 a 20,00 Hora 25 (Redacción Palencia)

Sábado

07,50 a 08,00 Matinal SER (Redacción Palencia)
08,50 a 09,00 Matinal SER (Redacción Palencia)
12,25 a 14,00 A vivir que son dos días (Palencia)
14,10 a 14,30 Hora 14 (Redacción Palencia)
15,10 a 16,00 Carrusel deportivo (Palencia)

Domingos

12,05 a 14,00 A vivir que son dos días (Palencia)
14,10 a 14,30 Hora 14 (Redacción Palencia)
15,35 a 16,00 Carrusel Deportivo (Palencia)
21,00 a 21,25 Carrusel Deportivo (Palencia)



SABADO, 16

16.00.- CINE DE AVENTURAS
"Más allá de los arrecifes" (1953 - 101'03")
19.50.- EL NEGOCIO DEL SIGLO
20.55.- COLORIN COLORADO
21.00.- TELEDIARIO 2
21.27.- EL TIEMPO
21.30.- INFORME SEMANAL
22.20.- NOCHES DE GALA
24.00.- CINE DE MEDIANOCHE I
"Que vienen los socialistas" (1982 - 90')
01.30.- CINE DE MEDIANOCHE II
"Benvenuta" (1982 - 102'00") Dir: Andre Delvaux
03.15.- DESPEDIDA Y CIERRE

DOMINGO, 17

07.30.- PINNIC
10.30.- OBJETIVO INDISCRETO
11.00.- EL DÍA DEL SEÑOR
12.00.- PUEBLO DE DIOS
12.30.- MCGYVER
13.30.- ABIERTO POR VACACIONES (R)
14.30.- MOOMIN
"Bienvenidos a la isla de los duendes"
15.00.- TELEDIARIO 1
15.27.- EL TIEMPO
15.30.- BUGS BUNNY Y SUS AMIGOS
16.00.- ESPECIAL CINE
"Tres a la carrera"



17.00.- TENDIDO CERO. TOROS
19.45.- INFORME SEMANAL
19.30.- PROGRAMA ESPECIAL
20.55.- COLORIN COLORADO
21.00.- TELEDIARIO 2
21.27.- EL TIEMPO
21.30.- LA PELICULA DE LA SEMANA
"Tango y Cash"
23.30.- ESTUDIO ESTADIO
00.30.- CINE DE MEDIANOCHE
"Despiste ministerial"
02.00.- FIN DE EMISION

LUNES, 18

07.30.- PINNIC
-La aldea del arco -Peter Pan y los piratas -Los Tiny Toons -El príncipe valiente
09.20.- LA PRIMERA RESPUESTA
10.10.- POBRE DIABLA
11.00.- PASA LA VIDA
12.55.- HARRY Y LOS HENDERSON
13.30.- EL MENU DE CARLOS ARGÜINANO
13.55.- AVANCE TD
14.00.- INFORMATIVO TERRITORIAL
14.30.- NO TE RIAS QUE ES PEOR
15.00.- TELEDIARIO-1
15.30.- KASSANDRA
16.25.- SESION DE TARDE
"Conrack"
18.15.- JAKE Y EL GORDO
19.05.- QUIEN ES EL JEFE
19.30.- INFORMATIVO TERRITORIAL
19.55.- COLORIN COLORADO
20.00.- TARDE DE HUMOR
- Juzgado de Guardia
-20.30.- Paso a paso
21.00.- TELEDIARIO 2
21.27.- EL TIEMPO
21.30.- CODIGO UNO
23.15.- UNA GLORIA NACIONAL
00.30.- TELEDIARIO 3
00.55.- CINE DE MEDIANOCHE
"Policías sin miedo"
02.30.- DIGA 33
03.00.- FIN DE EMISION



SABADO, 16

17.00.- DOCUMENTOS TV
18.00.- CERCA DE TI
19.00.- CICLISMO
20.15.- EURONEWS
20.30.- FUTBOL. CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA
R.C. Deportivo - F.C. Barcelona Desde el Estadio de Riazor (La Coruña)
22.20.- DIRIGIDA POR... WOODY ALLEN
"Otra mujer" (1988 - 77'29")
Dir: Woody Allen
00.10.- CAROL Y COMPAÑIA
00.40.- DIAS DE CINE
01.15.- CINE CLUB. GRANDES INTERPRETES
"El renegado" (1940 - 94'37") Dir: Irving Pichel
VERSION ORIGINAL CON SUBTITULOS
02.50.- DESPEDIDA Y CIERRE

DOMINGO, 17

07.30.- 24 HORAS
08.00.- CURSO DE INGLES (R)
08.45.- TIEMPO DE CREER
09.00.- PLANETA ROCK
11.00.- EL MEJOR DEPORTE
- Baloncesto: Pamesa Valencia-Caja San Fernando
- Motociclismo: Gran Premio de Portugal
17.00.- LARGOMETRAJE ESPECIAL
"El factor humano"
18.00.- PARA NOSOTROS
-19.00: Guillermo Tell
-19.30: Los problemas crecen
20.00.- EURONEWS
20.10.- POLICIA DE BARRIO
20.35.- LINEA 900
21.00.- LINGO
21.30.- OTROS PUEBLOS
"Gitanos del Mar de Tailandia"
22.30.- LOS JINETES DEL ALBA
23.30.- TIEMPOS DE CONFLICTOS
"En la carretera"
00.30.- EL SIGLO DE LOS DETECTIVES
01.30.- CINE CLUB. GENTES DE EUROPA
"Las noches"
03.30.- FIN DE EMISION

LUNES, 18

07.00.- 24 HORAS
09.30.- LA AVENTURA DEL SABER
11.00.- LA PELICULA DE LA MAÑANA
"Comedia rota"
13.00.- 24 HORAS
13.30.- ULTRAMAN
14.00.- LA LOCA ACADEMIA DE POLICIA 2
14.30.- LOS FRUITTIS
15.00.- CIFRAS Y LETRAS
15.30.- GRANDES DOCUMENTALES
-National Geographic: "Las voces de Leningrado"
-16.30: En la misma orilla: "Karakorum"
17.00.- PARA NOSOTROS
-Astrid Lindgren
-17.30: La bahía de los fugitivos
-18.00: Patoaventuras
-18.30: Cifras y letras junior
-19.00: Guillermo Tell
-19.30: Los problemas crecen
20.00.- INFORME DEL DIA
20.25.- FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE DE SITGES
20.30.- EL SUPERAGENTE 86
21.00.- LINGO
21.30.- LA ESTRELLA ES... NAS-TASSJA KINSKI
"La luna bajo el asfalto"
24.00.- DOCUMENTOS TV
01.00.- EURONEWS
01.10.- FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE DE SITGES (R)
01.15.- CINE CLUB. CLASICOS
"Unión Pacific"
03.40.- FIN DE EMISION



Antena 3 Televisión

SABADO, 16

17.30.- CINE
19.30.- SERIE
20.30.- EL PRINCIPE DE BEL AIR
21.00.- NOTICIAS



21.30.- FARMACIA DE GUARDIA
22.00.- EL GRAN JUEGO DE LA OCA
00.30.- CINE
02.00.- QUEREMOS SABER
04.00.- CIERRE DE EMISION

DOMINGO, 17

07.30.- MI BELLA GENIO
08.00.- TRAS 3 TRIS, FIN DE SEMANA
-Los trece fantasmas de Scooby Doo -El oso Yogui -Autos locos
-Widget -El libro de la selva -Supermario -Ranma
11.30.- EL GRAN JUEGO DE LA OCA (R)
14.00.- COSAS DE CASA
14.30.- EL PRINCIPE DE BEL AIR
15.00.- NOTICIAS
15.30.- CINE FIN DE SEMANA
17.30.- TOROS
19.30.- STAR TREK, ESTACION 9
20.30.- TROPICAL HEAT
21.30.- NOTICIAS
22.00.- LOS INTOCABLES
23.30.- NOCHE DE LOBOS I
Revista de cine dedicada al terror y al suspense, que dirige y presenta Juan Luis Goas
01.30.- NOCHE DE LOBOS II
03.00.- ENCANTADA DE LA VIDA (R)
05.00.- FIN DE EMISION

LUNES, 18

07.00.- MI BELLA GENIO
07.30.- TRAS 3 TRIS, BUENOS DIAS
(Programa infantil. Incluye series de dibujos animados)
09.45.- SOLO PARA TI



10.15.- BELLISIMA
11.00.- PASIONARIA
11.45.- TODO VA BIEN
13.15.- EL EQUIPO A
14.00.- COSAS DE CASA
14.30.- EL PRINCIPE DE BEL AIR
15.00.- NOTICIAS
Toda la actualidad nacional e internacional a cargo de Olga Viza
15.30.- TELECINE
17.30.- A OTRA COSA
19.30.- COSAS DE CASA
20.00.- TROPICAL HEAT
21.00.- NOTICIAS
21.30.- LLENO, POR FAVOR
22.30.- QUEREMOS SABER
00.30.- NOTICIAS
01.00.- CINE DE MADRUGADA
03.30.- FIN DE EMISION



SABADO, 16

15.30.- CINE FIESTA: "Los cuatro hijos de Katie Elder"
18.00.- GRAN PANTALLA TV: "Lady Boss"
19.45.- LA MAQUINA DE LA VERDAD
21.30.- VIVAN LOS NOVIO
22.00.- NOCHE DE ACCION: OCTUBRE ES VAN DAMME: "Cyborg"
00.05.- PRESSING BOXEO
01.05.- CINE: "Pecados de provincia"
02.40.- DIRECTAMENTE POP
03.25.- CINE: "El rey de Africa"
05.15.- EL GRAN CHAPARRAL

DOMINGO, 17

07.10.- LAS NOTICIAS
07.30.- TELEBUTEN
-El pequeño Hobo -Orsi -Mazinger Z
-Los inventos de Eva -Los Picapietra -La panda de Julia -New Kids on the block
10.30.- PROGRAMA JUVENIL
11.00.- ESPACIO AUN POR DETERMINAR
13.30.- LA CASA DE LA PRADERA
14.30.- LAS NOTICIAS DEL FIN DE SEMANA
15.00.- NUEVO HUMOR AMARILLO
15.30.- CINE FIESTA
17.20.- GRAN PANTALLA TV
19.15.- BOOKER
20.10.- LA CHISTERA
20.40.- VIVAN LOS NOVIO
21.30.- EXOTICO
24.00.- REVISTA DE CINE



01.00.- PRESSING FUTBOL
La liga italiana
02.00.- HUNTER
03.00.- FIN DE EMISION

LUNES, 18

07.00.- DESAYUNA CON ALEGRIA
09.30.- LA TRAIORA
10.25.- MICAELA
11.20.- LAS MAÑANAS DE TELE 5
13.00.- A MEDIODIA ALEGRIA
13.30.- GRANDULLON
14.00.- LA RULETA DE LA FORTUNA
14.30.- AVANCE INFORMATIVO
14.40.- SU MEDIA NARANJA
15.30.- CINE TARDE
17.30.- AVANCE INFORMATIVO
17.35.- APARTAMENTO PARA TRES
18.00.- LA TELE ES TUYA COLEGA
-18.05: Hugolandia
-18.30: La casa de la guasa
-18.55: Batman
19.25.- ANTONELLA
20.15.- NOTICIAS
20.45.- TELECUPON
20.05.- MISTERIOS SIN RESOLVER
21.30.- SENSACION DE VIVIR
22.25.- MELROSE PLACE
23.30.- CONTACTO CON TACTO
00.30.- LAS NOTICIAS
01.00.- ¿HABLANDO SE ENTIENDE LA GENTE?
02.00.- F.B.I.
03.05.- MANIX
03.45.- FIN DE EMISION



SABADO, 16

20.00.- AVANCE. REDACCION
20.05.- 24 HORAS
21.00.- TELESERIE: "La pareja basura"
21.28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21.30.- REDACCION. NOTICIAS
22.00.- ESTRENO CANAL+: "Miss Rose White"
23.37.- CINE: "La chaqueta metálica"
01.29.- CINE: "El ladrón de niños"
03.12.- CINE: "Hard days, hard nights"
04.49.- CINE: "Falsas promesas"
06.24.- CINE: "Dangerous passion"
07.55.- CIERRE

DOMINGO, 17

08.15.- DEL 40 AL 1
09.10.- TRES FANTASMITAS
09.35.- OSOS AMOROSOS
10.00.- LARGOMETRAJE
"Asesinatos en el FBI"
11.32.- LARGOMETRAJE
"Este chico es un demonio"
13.00.- EL GRAN MUSICAL
14.00.- NOTICIAS
14.05.- COVINGTON CROSS
15.00.- DOCUMENTAL
"Moraig, expedición a lo desconocido"
15.45.- LARGOMETRAJE
"Una rubia muy dudosa"
17.24.- DOCUMENTAL
"Deporte al desnudo: Jordan, el mito"
18.15.- PREVIO FUTBOL
19.00.- FUTBOL
Liga española: Santander-Sevilla. Desde "El Sardinero"
21.28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21.30.- NOTICIAS
22.00.- ESTRENO CANAL +
"Blanco o negro?"
23.30.- EL TERCER TIEMPO
23.53.- LARGOMETRAJE
"Verso será"
01.28.- LARGOMETRAJE
"Entre dos mundos"
03.00.- FIN DE EMISION

LUNES, 18

08.00.- ABC WORLD NEWS
08.25.- EL GRAN MUSICAL
09.20.- PRIMER PLANO
09.52.- NOTICIAS
10.00.- LARGOMETRAJE
"Tramontana"
11.23.- LARGOMETRAJE
"Brazil"
13.40.- LOS 40 PRINCIPALES
14.00.- NOTICIAS
14.05.- DON COYOTE Y SANCHO PANZA
14.30.- ALF
15.00.- ASI SE HIZO PARQUE JURASICO
(Documental)
15.30.- LARGOMETRAJE
"Cuando los dinosaurios dominaban la tierra"
17.02.- EL FENOMENO PARQUE JURASICO (R)
(Documental)
17.32.- LARGOMETRAJE
"Texasville"
19.35.- DOUG
20.00.- NOTICIAS
20.05.- LOS 40 PRINCIPALES
20.30.- EL DIA DESPUES
21.28.- INFORMACION METEOROLOGICA
21.30.- NOTICIAS
21.53.- INFORMACION DEPORTIVA
22.00.- ESTRENO CANAL +
"Barton Fink"
23.53.- LARGOMETRAJE
"El rey pasmado"
01.35.- BOXEO
04.02.- SESION ESPECIAL
"El baile"
04.10.- FIN DE EMISION

Santa Teresa regresó a su casa entre el fervor de los abulenses

Avila, (EFE).- La fundadora del Carmelo Descalzo, Santa Teresa de Jesús, regresó hoy al templo levantado en el lugar donde nació, después de pasear por las calles de su ciudad y escuchar las súplicas de los abulenses, durante los nueve días que han durado las fiestas en su honor.

Centenares de vecinos de Avila y personas venidas de otros lugares han asistido a la procesión de La Santa, el acto central con el que se conmemora el Día Grande de estas fiestas.

Numerosos balcones de la capital fueron engalanados con banderas y flores para ver el paso de la talla de la santa y doctora de la Iglesia de Gregorio Hernández, a la que acompañaba una imagen de Nuestra Señora de la Caridad.

El pasado jueves tuvo lugar también una emotiva ofrenda floral a Santa Teresa, en la que participaron autoridades locales y ciudadanos.

El acto se inició en la Catedral, desde donde los oferentes caminaron hasta el lugar donde se encuentra una imagen de Santa Teresa, junto al llamado arco del Alcazar de la Muralla.

A los diferentes ramos de flores que se colocaron a los pies de esta imagen, hay que añadir la estampa con la firma de la Patrona de Avila que realizaron algunos artistas abulenses con claves rojos y blancos.

Por lo demás, las actividades de las fiestas en honor de Santa Teresa, organizadas por el ayuntamiento de Avila han estado marcadas por la lluvia y el mal tiempo.

Por este motivo, se suspendieron dos de las actuaciones musicales estelares del programa de fiestas, ya que no pudieron en el último momento de la Plaza de Toros a algún lugar cubierto.

Así, los abulenses no pudieron presenciar ni el recital de la cantante Rosario ni la actuación musical del grupo Los Inhumanos.



La imagen de Santa Teresa durante la procesión de esta mañana.- (FOTO EFE/J. LUMBRERAS)

Sin escolta

Avila, (EFE).- Por primera vez en cien años, la imagen de Santa Teresa, patrona de Avila, no fue acompañada ayer por los cadetes del Arma de Intendencia, en la tradicional procesión que recorrió las calles de la capital abulense debido al cierre, el pasado 1 de enero, de la Academia de Intendencia.

La ausencia de los cadetes escoltando a la doctora de la Iglesia ha provocado protestas entre sectores de la sociedad abulense, que reprochan al Ministerio de Defensa su decisión de cerrar este centro de formación castrense en Avila.

Algunos medios incluso solicitaron a los cadetes que se desplazasen desde su nuevo acuartelamiento hasta Avila para cumplir un año más con la tradición, pero al final no llegaron.

Las protestas han dejado entrever que si el cierre del centro de formación de intendentes militares ha llevado consigo también la renuncia a su patrona, recordando que Santa Teresa ha sido desde siempre la patrona de la desaparecida Academia de Intendencia.

Sorteo Millonario del Zodiaco

Primer premio al número 35098

Reintegros en 6 y 8

Madrid, (EFE).- El primer premio del sorteo del Zodiaco Millonario, dotado con 30 millones de pesetas, ha correspondido al número 35098.

El premio especial al décimo, de 97 millones de pesetas, ha recaído en la fracción 10 de la serie 7 del número 35.098 (primer premio).

Las dos aproximaciones, premiadas con diez millones de pesetas cada una por billete, han correspondido a los números 35097 y 35099, anterior y posterior, respectivamente, al primer premio.

Reintegros de 2.500 pesetas a los números terminados en 6 y 8.

Lotería Nacional

Cuarenta millones de pesetas al número

71373

Reintegros en 0, 3 y 7

Madrid. (Efe).-En el Sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy, han resultado premiados los siguientes números y terminaciones:

PRIMER PREMIO

CUARENTA MILLONES de pesetas al número 71373. Ha sido vendido en Zaragoza.

Premio especial al décimo

Premio especial de TRESCIENTOS NOVENTA Y SEIS MILLONES de pesetas a la fracción 8.ª de la serie 4.ª del número 71373.

SEGUNDO PREMIO

VEINTE MILLONES de pesetas al número 69368. Ha sido vendido en Madrid.

Premios de 125.000 pesetas

Tienen premio de ciento veinticinco mil pesetas (veinticinco pesetas a la peseta) todos los números terminados en:

5071 0598 5828 2386 9640

Premios de 25.000 pesetas

Tienen premio de veinticinco mil pesetas (cinco pesetas a la peseta) todos los números terminados en:

450 846 448 300 949 485
432 368 225 516 991

Premios de 10.000 pesetas

Tienen premio de diez mil pesetas (dos pesetas a la peseta) todos los números terminados en:

31 39 70

Aproximaciones y centenas

Dos aproximaciones de UN MILLON CIENTO CUARENTA Y TRES MIL pesetas cada una a los números 71372 y 71374, anterior y posterior al primer premio.

Centenas de cincuenta mil pesetas (diez pesetas a la peseta) a los números comprendidos entre el 71300 y el 71399, excepto el 71373, primer premio.

Dos aproximaciones de QUINIENTAS SETENTA Y DOS MIL pesetas (572.000) pesetas cada una a los números 69367 y 69369 anterior y posterior al segundo premio.

Centenas de cincuenta mil pesetas a los números comprendidos entre el 69300 y el 69399, excepto el 69368, segundo premio.

Terminaciones y reintegros

Premios de cincuenta mil pesetas a los números terminados en 373, tres cifras finales iguales a las del primer premio.

Premios de veinticinco mil pesetas a los números terminados en 73, dos cifras finales iguales a las del primer premio.

Reintegros de cinco mil pesetas a los números cuya cifra final sea 0, 3 y 7.